Zeitschrift: Mitteilungen des Statistischen Bureaus des Kantons Bern
Herausgeber: Statistisches Bureau des Kantons Bern
Band: - (1957)
Heft: 39

Artikel: Statistik der Gemeindesteuern im Kanton Bern für 1955 = Statistique des impôts communaux de l'année 1955 dans le canton de Berne
Autor: [s.n.]
DOI: https://doi.org/10.5169/seals-858427

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Stadt- & Hochschul-
Bibliothek
21. MRZ. 1958
BERN

Mitteilungen des Statistischen Bureaus des Kantons Bern

Neue Folge

Nr. 39

Statistik der Gemeindesteuern im Kanton Bern für 1955

Statistique des impôts communaux de l'année 1955 dans le canton de Berne

Bern 1957 Kommissionsverlag von A. Francke AG

Veröffentlichungen des Statistischen Bureaus des Kantons Bern

Beiträge zur Statistik des Kantons Bern, Heft I—III, 1864 (vergriffen).
Hauptergebnisse der Volkszählung vom 1. Dezember 1870 (vergriffen).
Statistisches Jahrbuch für den Kanton Bern, Jahrgänge I—IX, 1865—1877.
Zur Statistik der Schulhygiene im Kanton Bern 1879 (vergriffen).
Hauptergebnisse der Volkszählung vom 1. Dezember 1880 (vergriffen).
Ergebnisse der Gemeinderechnungen im Kanton Bern auf Ende 1880 (vergriffen).

Mitteilungen des Statistischen Bureaus des Kantons Bern — Jahrgänge 1883—1928:

Bevölkerungsstatistik

1883 Lieferung II:
1. Stand und Bewegung der Burger und Einsassen in den Gemeinden von 1850—1880.
2. Bevölkerungsbewegung von 1876—1881.
3. Die aussergewöhnlichen Todesfälle von 1878—1882.

1883 Lieferung IV: Ziffer 1. Die überseeische Auswanderung aus dem Kanton Bern in den Jahren 1878—1882.
1885 Lieferung II: Vergleichende Statistik der Volkszählungsergebnisse betreffend den Kanton Bern.
1887 Lieferung II: Untersuchungen betreffend die Bevölkerungsbewegungen und die wirtschaftlichen Verhältnisse im Jahrzehnt 1876—1886.
1888/89 Lieferung II: (Ortschaftsstatistik auch in französischem Text.)
1. Zahl der Wohnhäuser, der Haushaltungen, der wohnhaften und anwesenden Personen in den Ortschaften des Kantons Bern nach der Volkszählung vom 1. Dezember 1888.
2. Die Bevölkerung nach Einwohner- und Kirchgemeinden, festgestellt auf Grund der eidgenössischen Volkszählung vom 1. Dezember 1888.

1892 Lieferung II: Ergebnisse der Bevölkerungsstatistik des Kantons Bern für den Zeitraum von 1886—1890.
1901 Lieferung II: Ergebnisse der eidgenössischen Volkszählung vom 1. Dezember 1900 im Kanton Bern.
1903 Lieferung I: Ergebnisse der Zählung der Geisteskranken im Kanton Bern vom 1. Mai 1902.
1908 Lieferung I: Ergebnisse der Bevölkerungsstatistik des Kantons Bern von 1891—1905/06.
1911 Lieferung I: Ergebnisse der eidgenössischen Volkszählung im Kanton Bern vom 1. Dezember 1910.
1921 Lieferung II: Hauptergebnisse der eidgenössischen Volkszählung vom 1. Dezember 1920 nach Gemeinden und Ortschaften im Kanton Bern.
1922 Lieferung I: Ziffer 2. Statistik der Bevölkerungsbewegung im Kanton Bern pro 1906—1920.
1925 Lieferung I: Ergebnisse der eidgenössischen Volkszählung vom 1. Dezember 1920 im Kanton Bern.

Finanzwesen

1883 III, 1894 III, 1899 I, 1901 I, 1905 I, 1909 II, 1915 I, 1920 II, 1925 II, Statistik der Gemeindesteuern im Kanton Bern.
1903 II, 1912 II, 1923 II, Gemeinde-Finanzstatistik. Rechnungsergebnisse betreffend die Verwaltung und den Bestand der Gemeindegüter im Kanton Bern.
1896 I, 1928 I, Gemeinde-Finanzstatistik. Detaillierte Rechnungsergebnisse der laufenden Verwaltung im Ortsgut der Einwohnergemeinden des Kantons Bern.

Wirtschaftsstatistik

a) Landwirtschaftliche Statistik, jahrgangsweise: 1885—1927 (24 Lieferungen).
b) Übrige Wirtschaftsstatistik:

1883 Lieferung I: Der Weinbau im Kanton Bern pro 1881/82 (mit einer graphischen Witterungstabelle).
1883 Lieferung IV: Ziffer 2. Statistik der Geldstage im Kanton Bern von 1878—1882 (mit zwei graphischen Tabellen).
1885 Lieferung I:
1. Die Weinernte der Jahre 1883 und 1884 im Kanton Bern.
2. Statistik der Milchwirtschaft im Käsereibetrieb des Kantons Bern.
3. Statistik der Sparkassen im Kanton Bern.

1885 Lieferung III:
1. Der Holzkonsum im Kanton Bern.
2. Die Hagelschläge seit 1878, speziell von 1882—1885, mit zwei Übersichtskarten.

1888/89 Lieferung I: Ergebnisse der Obstbaumzählung vom Mai 1888 im Kanton Bern.
Résultats du recensement des arbres fruitiers de mai 1888 (avec une carte), publiés par le Bureau cantonal de statistique.
1890 Lieferung I: Gewerbestatistik für die Städte Bern, Biel und Burgdorf.
1890 Lieferung II: Grundbesitzstatistik des Kantons Bern nach der Aufnahme vom Jahr 1888 (vergriffen).
Statistique de la propriété foncière du canton de Berne d'après le recensement de 1888, publiée par le Bureau cantonal de statistique (épuisé).
1891 Lieferung I: Die gewerblichen Betriebe und Unternehmungen des Kantons Bern nach der Aufnahme vom November 1889. (Auch mit französischem Text).
1892 Lieferung I: Statistik der öffentlichen Krankenpflege im Kanton Bern mit Bezugnahme auf die Krankenversicherung.
1893 Lieferung I: Bericht über die Verschuldung des Grundbesitzes und deren Ursachen (vergriffen).
1894 Lieferung I: Die gewerblichen Verhältnisse im Kanton Bern nach der Berufs- und Gewerbestatistik.
1894 Lieferung II: Über die Leistungen der organisierten, freiwilligen Krankenpflege im Kanton Bern und verwandter Bestrebungen.
1895 Lieferung II: Statistik der Milchwirtschaft des Kantons Bern (nebst Verzeichnis der Käsereien).
1902 Lieferung II: Ergebnisse der Alpstatistik im Kanton Bern pro 1891—1902.
1905 Lieferung I: Ziffer 3. Lebensmittelpreise auf dem Markte Bern von 1900 bis Juli 1905.
1909 Lieferung I: 1. Volkswirtschaftliche und soziale Reformbestrebungen. — 2. Die Hausindustrie im Kanton Bern. — 3. Statistische Korrespondenz.
1911 Lieferung II: Die Schlachtvieh- und Fleischpreise im Jahre 1910 und erste Hälfte 1911 in 22 Städten und Marktorten der Schweiz.
1913 Lieferung I: Statistik der Milchwirtschaft im Kanton Bern pro 1911.
1914 Lieferung I: 1. Lebensmittelpreise auf dem Markte Bern seit 1878, speziell von 1910 bis 1913. — 2. Die überseeische Auswanderung aus dem Kanton Bern, speziell pro 1910 bis 1913. — 3. Statistische Korrespondenz.
1922 Lieferung I: 1. Über Preise und Teuerung auf Grund der Lebensmittelpreisstatistik und weiterer Untersuchungen von 1912/13 bis 1921 im Kanton Bern.
1927 Lieferung II: 1. Die Erwerbstätigkeit in Handwerk und Industrie im Kanton Bern (nach Ergebnissen der eidgenössischen Berufs- und Fabrikstatistik).
2. Betreibungs- und Konkursstatistik im Kanton Bern.
1927 Lieferung III: Die Krankenversicherung im Kanton Bern, im Auftrage der Direktion des Innern, bearbeitet von Dr. H. Hünerwadel.
1886, 1896, 1901, 1906, 1911, 1916, 1918, 1919, 1921, 1926. Ergebnisse der jeweiligen eidgenössischen Viehzählungen im Kanton Bern.

Mitteilungen des Statistischen Bureaus des Kantons Bern

Neue Folge

Nr. 39

Statistik der Gemeindesteuern im Kanton Bern für 1955

Statistique des impôts communaux de l'année 1955 dans le canton de Berne

Bern 1957 Kommissionsverlag von A. Francke AG

INHALTSVERZEICHNIS — TABLE DES MATIÈRES

Seite
Page

Vorwort — Préface 3

I. **Rechtsgrundlagen und Steuerelemente — Bases légales et éléments d'imposition** 4

1. Rechtsgrundlagen — Bases légales 4

2. Steuerelemente — Eléments d'imposition 5

II. **Die Steuererträge — Le rendement des impôts** 6

1. Die Zusammensetzung der Steuererträge — La récapitulation du rendement des impôts 6

2. Die Entwicklung der absoluten Steuererträge — L'évolution du rendement absolu 9

3. Die relativen Steuererträge der Bezirke und Gemeinden — Le rendement relatif dans les districts et les communes 11

III. **Die Steuerkraft — La capacité contributive** 14

IV. **Die Steueranlage — La quotité d'impôt** 16

V. **Die Tragfähigkeitsziffer — Le chiffre charge** 20

ANHANGTABELLEN — TABLEAUX

Tab. I Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955 — Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955 24

Tab. II Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955 — Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955 64

Tab. III Aufteilung der Kolonne «Andere Gemeindesteuern» nach Bezirken — Répartition de la colonne «Autres impôts communaux» par districts 99

Erhebungsformular «Berichterstattung über den Bezug der Gemeindesteuern» 100

Formule de relèvement «Rapport concernant la perception des impôts communaux» .. 102

Vorwort

Die Erhebung und Bearbeitung der Gemeindesteuererträge erfolgt jährlich, wird aber nur alle vier Jahre für die Publikation bereinigt. Die letzte Veröffentlichung, als Nr. 33 unserer «Mitteilungen» erschienen, betrifft die Erträge für 1951. Text und Tabellenteil passen wir wiederum den früheren Darstellungen an, um das Verständnis für das Gemeindesteuerwesen zu fördern.

Die Berichterstattung der Gemeinden geschieht nach dem am Schlusse der Arbeit aufgeführten Formulare, zu welchem noch zwei Ergänzungsblätter betreffend die Kirchensteuern kommen. Der Einkommenbesteuerung von 1955 liegen in der Regel die Einkommen der Jahre 1953 und 1954 zu Grunde, während für Vermögen und Kapitalien der Stand vom 1. Januar 1955 massgebend ist. Durch zahlreiche Rückfragen versuchen wir jeweilen, die wirklichen Soll-Beträge für die Gemeinden festzustellen. Die hierfür erforderliche eingehende und schwierige Arbeit stand unter der Leitung unseres Mitarbeiters Herrn Maurice Gogniat-Humair, dem wir für seine gewissenhaften Dienste den besten Dank aussprechen.

Bern, den 30. November 1957

Statistisches Bureau des Kantons Bern

Der Vorsteher:
Dr. Anton Moser

Préface

Les travaux de statistique relatifs au rendement des impôts communaux sont effectués chaque année, mais ils ne donnent lieu à une publication que tous les quatre ans. La dernière publication, parue comme N° 33 de nos communications, concernait le rendement de 1951. Pour rendre notre exposé facilement compréhensible, nous nous sommes adaptés largement au texte et aux tableaux de nos précédentes communications.

Les renseignements nécessaires nous ont été fournis par les communes au moyen du formulaire reproduit à la fin de la présente publication, formulaire auquel s'ajoutaient encore deux feuilles complémentaires relatives aux impôts paroissiaux. L'imposition du revenu pour 1955 est basée en règle générale sur les gains réalisés en 1953 et 1954, alors que la fortune et les capitaux étaient assujettis d'après leur état au 1er janvier 1955. Nous nous sommes efforcés en particulier d'obtenir des communes les indications nécessaires pour déterminer le rendement brut effectif, ce qui exigea de nombreuses demandes supplémentaires. Ce travail ardu et considérable fut assumé sous la surveillance de notre collaborateur Monsieur Maurice Gogniat-Humair, qui a droit à nos vifs remerciements pour la conscience qu'il a mise à l'exécution de cette tâche.

Berne, le 30 novembre 1957

Bureau de statistique du canton de Berne

Le directeur:
Dr Antoine Moser

I. Rechtsgrundlagen und Steuerelemente

1. Rechtsgrundlagen

Das bernische Steuergesetz datiert vom 29. Oktober 1944 mit Abänderungen vom 19. Dezember 1948. Das Gesetz über den Finanzausgleich im Kanton Bern vom 15. Februar 1953 brachte seit unserer letzten Publikation neue Bestimmungen über die Aeufnung des Finanzausgleichsfonds und führte besondere Massnahmen hinsichtlich der Höhe der Personalsteuer und des Ansatzes der Liegenschaftsteuer der Gemeinden ein. Diese Bestimmungen traten auf 1. Januar 1953 in Kraft. Ihre Auswirkungen sind deshalb in den vorliegenden Steuererträgen enthalten. Am 5. Oktober 1952 trat das Gesetz über die Förderung von Arbeitsbeschaffungsreserven der privaten Wirtschaft mit der Annahme durch das Volk in Kraft. Nach Art. 2 zahlen die Gemeinden den der Reserve entsprechenden Steuerbetrag in den Fonds ein. Diesen Betrag bringen wir von der Gemeindesteuerkraft in Abzug.

Am 13. Mai 1956 hiess das Volk eine weitreichende Revision insbesondere der Sozialabzüge gut, die aber erst ab 1. Januar 1957 angewendet wird. Auch die erhöhten amtlichen Steuerwerte der Grundstücke treten erst auf den genannten Zeitpunkt in Kraft, so dass diese neue Revision in den vorliegenden Zahlen noch nicht zur Auswirkung kommt. Die in der Anhangtabelle II gemeindeweise dargestellten amtlichen Werte zeigen den Stand vom 1. Januar 1955.

Das bernische Steuergesetz folgt dem System der allgemeinen Einkommensteuer mit ergänzender Vermögensteuer. Es schliesst den Kapitalertrag beim Einkommen ein und zieht die Schuldzinsen ab. Die Vermögensteuern berechnen sich nur vom Reinvermögen und die Vermögensgewinnsteuer wird besonders veranlagt. Bei den juristischen Personen tritt an Stelle der Einkommensteuer eine Gewinnsteuer und an die Stelle der Vermögensteuer eine Kapitalsteuer auf dem eingetragenen Grund- oder Stammkapital sowie auf den offenen und stillen Reserven. Eine besondere Besteuerung erfahren die Holdinggesellschaften und die Selbsthilfegenossenschaften durch eine Reinertrag- und Reinvermögensteuer.

Die Gemeinden beziehen ihre Steuern auf Grund der Elemente, die im Staatssteuerregister enthalten sind. Auf derselben Basis werden die Steuern der drei Staatskirchen erhoben. Dazu treten die besonderen Gemeindesteuern, nämlich die Personal- und die Liegenschaftsteuer. Es

I. Bases légales et éléments d'imposition

1. Bases légales

La loi fiscale bernoise qui était applicable date du 29 octobre 1944, avec modifications du 19 décembre 1948. Depuis notre dernière publication, la loi du 15 février 1953 concernant la compensation financière dans le canton de Berne apporta en outre de nouvelles dispositions quant à l'alimentation du fonds de compensation financière et introduisit de nouvelles mesures relativement au montant de la taxe personnelle et au taux de la taxe immobilière. Cette loi étant entrée en vigueur le 1er janvier 1953, ces dispositions ont donc déployé leurs effets pour les rendements fiscaux publiés ci-après. Le 5 octobre 1952, entrait en vigueur la loi portant encouragement de la constitution de réserves de crise par l'économie privée. Selon l'art. 2 de cette loi, les communes sont tenues de verser dans le fonds prévu le montant d'impôt correspondant à la réserve. Nous avons donc déduit ce montant de la capacité contributive de la commune.

Le 13 mai 1956, le peuple approuva une revision importante de la loi sur les impôts, touchant en particulier la fixation des déductions sociales, mais qui ne fut applicable qu'à partir du 1er janvier 1957. De même, les nouvelles valeurs officielles d'immeubles n'entrèrent en vigueur qu'à la date précitée, de sorte que cette nouvelle estimation n'a pas encore exercé d'influence à l'égard des chiffres de la présente publication. Les valeurs officielles indiquées par communes dans le tableau annexe II représentent la situation au 1er janvier 1955.

La loi bernoise sur les impôts applique le système de l'imposition générale du revenu, avec impôt complémentaire sur la fortune. Elle assimile le rendement du capital au revenu et admet la défalcation des intérêts passifs. L'impôt sur la fortune est perçu sur la fortune nette et l'impôt sur les gains de fortune donne lieu à une taxation spéciale. Chez les personnes morales, il est levé à la place de l'impôt sur le revenu un impôt sur le bénéfice et, à la place de l'impôt sur la fortune, un impôt sur le capital frappant le capital social inscrit et les réserves apparentes et latentes. Les sociétés de participation financière (sociétés Holding) sont soumises à une imposition particulière et les sociétés coopératives fondées sur la mutualité acquittent un impôt sur le rendement net et sur la fortune nette.

La perception des impôts municipaux est opérée sur la base des éléments imposables figurant dans le registre des impôts de l'Etat, comme aussi d'ailleurs celle des impôts paroissiaux des trois Eglises nationales. Dans les communes, s'ajoutent encore les impôts municipaux spéciaux, c'est-à-

gibt ferner ausserordentliche Gemeindesteuern, die zu ihrer Einführung besonderer Gemeindereglemente bedürfen, welche durch den Regierungsrat genehmigt sein müssen. Darunter fallen die Billetsteuer, das Gemeindewerk, die Strassenbeleuchtungsbeiträge, die Feuerwehrsteuer und der Feuerwehrpflichtersatz. Häufig kommen dazu Schwellentellen gemäss Wasserbaupolizeigesetz vom 3. April 1857. Die Hundetaxe richtet sich nach dem Gesetz vom 25. Oktober 1903.

2. Steuerelemente

Die gesetzlichen Grundlagen bestimmen, dass die Gemeinden alljährlich ihre Steueranlage beschliessen, die ein Vielfaches des Einheitsansatzes des Gesetzes bezeichnet. Da aber die ausserordentlichen und die besonderen Gemeindesteuern dazukommen, ist mit der beschlossenen Anlage nicht die gesamte Belastung der Bürger festgestellt. Der Ertrag der Nebensteuern und der Kirchensteuern als Gemeindesteueranlage ausgedrückt, ergibt eine Erhöhung der beschlossenen Anlage. Wir nennen diese erhöhte Ziffer die mittlere Gesamtsteueranlage. Unsere Anhangtabelle II zeigt die beschlossenen Steueranlagen der fünf letzten Jahre, die entsprechenden Steuersätze für die Liegenschaftsteuern und die mittlere Gesamtsteueranlage für das Jahr 1955.

Die verschieden hohe Steuerbelastung kann vergleichbar gemacht werden, wenn wir die vorhandenen Steuererträge durch die ihnen zu Grunde liegende, beschlossene Steueranlage teilen. Es ergibt sich der Steuerertrag, wie er entstehen würde bei der Anwendung der Steueranlage 1,0. Dies nennen wir die Steuerkraft nach dem Ertragsfaktor. Die Elemente der Steuerkraft finden sich abschliessend aufgezählt im Gesetz über die Geldbeschaffung zur Bekämpfung der Tuberkulose vom 26. Oktober 1947/3. März 1957. Die Tabelle II stellt die Steuerkraft 1955 in ihrem absoluten Betrag und auf den Kopf der Wohnbevölkerung von 1950 dar.

Die Steuerkraft pro Kopf gibt einen ersten vergleichbaren Anhaltspunkt über die vorhandenen Steuerelemente einer Gemeinde. Es kommt jedoch darauf an, wie intensiv die verfügbare Steuerkraft ausgeschöpft wird. Neben der Höhe der beschlossenen Steueranlage ist die Belastung durch die ausserordentlichen und die besonderen Gemeindesteuern sowie die Kirchensteuern zu berücksichtigen. Wir teilen daher die Steuerkraft durch die mittlere Gesamtsteueranlage. Dadurch ergibt sich eine Ertragszahl, welche wir die Belastungsziffer oder Tragfähigkeitssumme nennen, da es sich um einen zahlenmässigen Ausdruck

dire la taxe personnelle et la taxe immobilière. On compte en outre des impôts municipaux extraordinaires, dont l'introduction exige des règlements communaux particuliers soumis à l'approbation du Conseil-exécutif. Parmi ceux-ci, il convient de citer la taxe des billets, les corvées communales, les contributions pour l'éclairage des rues, la taxe des pompes et la taxe d'exemption du service des pompiers. Il s'y ajoute souvent encore une taxe des digues en vertu de la loi du 3 avril 1857 concernant l'entretien et la correction des eaux. La taxe des chiens, de son côté, se fonde sur la loi du 25 octobre 1903.

2. Eléments d'imposition

Les dispositions légales prescrivent que les communes doivent arrêter chaque année leur quotité d'impôt, qui constitue un multiple des taux unitaires figurant dans la loi. Attendu cependant que s'ajoutent à celle-ci les impôts municipaux spéciaux et extraordinaires et les impôts paroissiaux, la quotité fixée ne représente pas la totalité de la charge fiscale communale des citoyens. Si l'on exprime en quotité le rendement des impôts accessoires de la commune, on obtient une élévation de la quotité ordinaire arrêtée. Nous désignons ce chiffre majoré: quotité d'impôt totale moyenne. Notre tableau annexe II indique les quotités d'impôt arrêtées pendant les cinq dernières années, les taux correspondants de la taxe immobilière et les quotités d'impôt totales moyennes pour l'année 1955.

On peut comparer la charge fiscale diversement élevée en divisant le rendement effectif des impôts par la quotité arrêtée. De cette façon, on obtient le montant d'impôt qui résulterait de l'application d'une quotité de 1,0. Nous appelons ceci la force ou la capacité contributive selon le facteur rendement. Les éléments de la capacité contributive sont énoncés d'une façon limitative dans la loi du 26 octobre 1947/3 mars 1957 portant création de ressources financières pour lutter contre la tuberculose. Le tableau II illustre la capacité contributive 1955 dans son montant absolu et exprimée par tête de population en 1950.

La capacité contributive par tête de population donne un premier indice des éléments d'imposition à disposition d'une commune. Tout dépend cependant de la mesure dont cette capacité est mise à contribution. A côté du chiffre de la quotité arrêtée, il faut prendre en considération la charge constituée par les impôts municipaux spéciaux et extraordinaires, ainsi que par les impôts paroissiaux. C'est pourquoi nous divisons la capacité contributive par la quotité d'impôt totale moyenne. Il en résulte un chiffre de rendement, que nous appelons chiffre charge, car il exprime la force de la charge totale. Ce chiffre charge

über die Stärke der Gesamtbelastung handelt. Die Tragfähigkeitssumme auf den Kopf der Wohnbevölkerung gerechnet, ergibt den Tragfähigkeitsfaktor, den wir ebenfalls in der Tabelle II aufführen.

Eine geringe Tragfähigkeitsziffer entsteht als Ausdruck kleiner Steuerkraft und hoher Steuerbelastung durch die Gesamtsteueranlage. Die hohe Tragfähigkeitsziffer anderseits beruht entweder auf einer hohen Steuerkraft oder auf einer niedrigen Gesamtsteueranlage oder auf beiden. Je höher die Tragfähigkeitssumme und insbesondere der Tragfähigkeitsfaktor pro Kopf der Wohnbevölkerung, desto eher kann eine Gemeinde neue Lasten übernehmen.

Die Anhangtabelle I enthält die verschiedenen Steuererträge der Gemeinden, abgeteilt nach ordentlichen und ausserordentlichen Gemeindesteuern, sowie nach natürlichen und juristischen Personen. Wir gehen nun dazu über, die Ergebnisse der beiden Haupttabellen kurz darzulegen.

converti par tête de population est désigné par facteur charge, dont il est fait mention également dans le tableau II.

Un chiffre charge minime est l'expression d'une faible capacité contributive et d'une forte charge fiscale résultant de la quotité d'impôt totale. En revanche, un chiffre charge élevé découle soit d'une forte capacité contributive, soit d'une quotité d'impôt totale minime, ou bien des deux ensemble. Plus le chiffre charge et en particulier le facteur charge par tête de population sont élevés, plus une commune est à même d'assumer de nouvelles charges.

Le tableau annexe I indique les divers rendements d'impôts des communes, subdivisés d'après les impôts municipaux ordinaires et extraordinaires, ainsi que d'après les personnes physiques et les personnes morales. Nous exposons brièvement ci-après les résultats des deux tableaux principaux.

II. Die Steuererträge

1. Die Zusammensetzung der Steuererträge

zeigt, dass für Einkommen und Vermögen (bzw. Ertrag und Kapital) die Leistungen der juristischen gegenüber den natürlichen Personen nach wie vor weit zurückstehen, wenn wir sie an der Gesamtsteuerleistung von Einkommen und Vermögen messen:

II. Le rendement des impôts

1. La récapitulation du rendement des impôts

montre que, pour le revenu et la fortune (respectivement pour le rendement et le capital), les prestations des personnes morales n'arrivent que loin derrière celles des personnes physiques, si l'on calcule la prestation fiscale totale:

Steuererträge auf Einkommen und Vermögen — Rendement des impôts sur le revenu et la fortune

	1947 Mio Fr.	%	1951 Mio Fr.	%	1955 Mio Fr.	%
Natürliche Personen — Personnes physiques:						
a) Einkommensteuer — Impôt sur le revenu	64,514	67,8	80,716	70,8	104,990	70,8
b) Vermögensteuer — Impôt sur la fortune	11,217	11,8	13,340	11,7	15,048	10,2
Total	75,731	79,6	94,056	82,5	120,038	81,0
Juristische Personen — Personnes morales:						
a) Einkommensteuer — Impôt sur le revenu						
Kapitalgesellschaften — Sociétés de capitaux	11,900		11,865		17,956	
Selbsthilfegenossenschaften — Sociétés coopératives	1,646		1,830		2,569	
Uebrige juristische Personen — Autres personnes morales	1,328		902		1,268	
Total	14,874	15,6	14 597	12,8	21,793	14,7
b) Vermögensteuer — Impôt sur la fortune						
Kapitalgesellschaften — Sociétés de capitaux	3,084		3,772		4,567	
Selbsthilfegenossenschaften — Sociétés coopératives	822		878		993	
Uebrige juristische Personen — Autres personnes morales	662		759		862	
Total	4,568	4,8	5,409	4,7	6,422	4,3
Total a) und/et b)	19,442	20,4	20,006	17,5	28,215	19,0
Natürliche und juristische Personen zusammen — Personnes physiques et personnes morales ensemble	**95,173**	**100,0**	**114,062**	**100,0**	**148,253**	**100,0**

Die Einkommensteuer der physischen Personen bringt, trotz etwas erhöhter Leistung der juristischen Personen, 70,8% des Gesamtertrages

En dépit d'une élévation de la prestation des personnes morales, l'impôt sur le revenu des personnes physiques représente 70,8% du rende-

ein. Die Vermögensteuer stellt für die natürlichen Personen eine verhältnismässig geringfügige Ergänzung von 10,2% des Gesamtertrages oder 12,5% der Leistung der natürlichen Personen dar; sie macht bei den juristischen Personen jedoch einen grössern Anteil, nämlich im Durchschnitt 22,8% von deren Gesamtleistung, aber nur 4,3% des Gesamtertrages von 148,253 Mio aus.

Die Anhangtabelle I zeigt auch die weitern Steuerarten nach ihren Erträgen. Es ist zu bemerken, dass die Vermögensgewinnsteuer, dies Jahr den Gemeinden einen Ertrag von 6,632 Mio abwerfend, die Grundstückgewinne enthält. Die Personalsteuer erhöht die minimale Leistung der mehrjährigen Ledigen auf Fr. 20.—, die der Verheirateten auf Fr. 10.—. Den Gemeinden fliesst daraus 1955 ein Gesamtertrag von Fr. 448 255.— zu.

Die Liegenschaftsteuer umfasst auch den Ertrag, der vom Gemeindebesitz bezahlt werden müsste. Diese Einrechnung ist notwendig, da es sich um ein Element der Steuerkraft handelt.

In der Anhangtabelle II bringt die Kolonne 12 den entsprechenden amtlichen Wert, daneben noch den amtlichen Wert der Grundstücke, welche als staatlich oder gemeinnützig nach Artikel 23 soweit steuerfrei sind, aber nach Artikel 217² den Gemeinden eine erhöhte Liegenschaftsteuer leisten. Es werden 8,282 Mio Liegenschaftsteuern geschuldet.

Personal- und Liegenschaftsteuern heissen laut Gesetz «besondere», gehören aber noch unter den Titel der ordentlichen Gemeindesteuern. Die ausserordentlichen Gemeindesteuern führen wir in den Kolonnen 17 und 18 der Tabelle I, sowie in der Anhangtabelle III an. Das Gemeindewerk macht nach der Bewertung der enthaltenen Naturalleistungen Fr. 968 215.— im ganzen Kanton, die Feuerwehrtaxen und der Feuerwehrpflichtersatz (ohne Bewertung der naturalen Dienstleistung) Fr. 992 656.— aus. Schwellentellen wurden Fr. 571 523.— bezogen, Billetsteuern 2,056 Mio und Hundetaxen Fr. 484 087.—.

Von diversen andern Steuern im Betrage von Fr. 618 475.— stammen allein Fr. 482 916.— von der Beleuchtungsabgabe der Stadt Bern und Fr. 72 714.— von ihrer Beherbergungsabgabe (vgl. Tabelle III).

Die Kirchensteuern der Kolonne 16 in der Tabelle I stehen den drei Staatskirchen und nicht den hier behandelten politischen Gemeinden zu. Der Ertrag von 9,427 Mio ist hier dennoch aufzuführen, weil er aus derselben Steuerkraft stammt wie die bürgerlichen Abgaben, und zur steuerlichen Belastung der Bürger gehört.

ment total. Quant à l'impôt sur la fortune des personnes physiques, il constitue une part relativement modeste de 10,2% du rendement total ou de 12,5% de la prestation de cette catégorie de contribuables. La part des personnes morales représente pour cet impôt en moyenne 22,8% de leur prestation totale, mais 4,3% seulement du rendement total de 148,253 millions.

Le tableau annexe I indique également les autres espèces d'impôts selon leur rendement. Il y a lieu d'observer que l'impôt sur les gains de fortune, qui a rapporté cette année aux communes un rendement de 6,632 millions, comprend l'imposition des gains immobiliers. La taxe personnelle, pour sa part, augmente la prestation minimum des célibataires majeurs à fr. 20.— et celle des personnes mariées à fr. 10.—. Cette taxe représenta pour les communes en 1955 un rendement total de fr. 448 255.—.

La taxe immobilière englobe également le rendement qui devrait être payé pour les biens-fonds communaux. Cette prise en considération est nécessaire, car il s'agit d'un élément de la capacité contributive. Dans le tableau annexe II, la colonne 12 indique la valeur officielle correspondante et en outre celle des immeubles cantonaux ou communaux exempts d'impôt en vertu de l'art. 23 LI, mais qui sont assujettis à une taxe immobilière majorée selon l'art. 217, al. 2, LI. Le montant dû au titre de taxe immobilière est de 8,282 millions.

Aux termes de la loi, la taxe personnelle et la taxe immobilière sont des impôts municipaux «spéciaux», mais ils figurent néanmoins sous le titre des impôts municipaux ordinaires. Nous avons porté les impôts municipaux extraordinaires dans les colonnes 17 et 18 du tableau I, ainsi que dans le tableau annexe III. Pour tout le canton, les corvées communales se montent à fr. 968 215.— en estimant les prestations en nature qu'elles comprennent, alors que la taxe des pompes et la taxe du service des pompiers (sans évaluation des prestations en nature) s'élèvent à fr. 992 656.—. Les taxes de digues ont été perçues par fr. 571 523.—, les taxes des billets par 2,056 millions et les taxes des chiens par fr. 484 087.—.

Sur diverses autres taxes d'un montant total de fr. 618 475.—, une somme de fr. 482 916.— était représentée par la taxe d'éclairage des rues de la ville de Berne et fr. 72 714.— par sa taxe de séjour (voir tableau III).

Les impôts paroissiaux de la colonne 16 du tableau I reviennent aux trois Eglises nationales et non aux communes politiques qui y sont traitées. Le rendement de 9,427 millions doit néanmoins être mentionné, car il découle de la même force contributive que les autres contributions et s'ajoute à la charge fiscale des citoyens.

Die Strafsteuern nach Artikel 173 und 174 kommen selten vor, weshalb wir sie nicht gesondert aufführen. Die Kolonne 19 enthält den Totalertrag von Fr. 118 838.— nicht. Erst bei der Angabe des Gesamtertrages pro Kopf der Wohnbevölkerung 1950 haben wir sie in die Kolonne 20 einbezogen.

Die Zusammensetzung der verschiedenen Erträge zeigt, neben den zuerst erwähnten Einkommen- und Vermögensteuern, im Gesamten folgendes Bild:

Les impôts répressifs selon les art. 173 et 174 LI sont assez rares, de sorte que nous ne les avons pas indiqués à part. Le rendement total de fr. 118 838.— ne figure pas dans la colonne 19. Nous ne l'avons pris en considération que pour l'indication du rendement total par tête de population en 1950 dans la colonne 20.

La récapitulation des différents rendements, après ceux déjà cités des impôts sur le revenu et la fortune, se présente comme suit:

Zusammenstellung der absoluten Steuererträge — Les divers produits d'impôt en chiffres absolus

In Millionen Franken — En millions de francs

	1947	1951	1955	
a) **Ordentliche Gemeindesteuern**				a) **Impôts municipaux ordinaires**
1. Einkommen- und Vermögensteuer von natürlichen und juristischen Personen	95,173	114,062	148,253	1. Impôt sur le revenu et sur la fortune des personnes physiques et morales
2. Vermögensgewinnsteuer	2,750	3,214	6,632	2. Impôt sur les gains de fortune
3. Liegenschaftsteuer ..	7,469	6,938	8,282	3. Taxe immobilière
4. Personalsteuer	0,304	0,246	0,448	4. Taxe personnelle
b) **Ausserordentliche und andere Gemeindesteuern**				b) **Impôts municipaux extraordinaires et autres**
5. Gemeindewerk	0,708	0,869	0,968	5. Valeur des corvées
6. Billetsteuer	1,276	1,519	2,056	6. Taxe sur les billets
7. Hundetaxe	0,303	0,411	0,484	7. Taxe des chiens
8. Feuerwehrsteuer und -pflichtersatz	0,551	0,714	0,993	8. Taxe des pompes
9. Schwellentellen	0,421	0,507	0,572	9. Taxe sur les digues
10. Andere	0,501 [1]	0,508	0,618	10. Autres
Total Kolonne 18 der Tabelle I	3,052	3,659	4,723	Total colonne 18 du tableau I
c) **Kirchensteuer**	5,571	7,094	9,428	c) **Impôt paroissial**
Total	115,027	136,082	178,734	Total
Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen, Beiträge an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve	— 7,762	— 6,953	— 9,361	Parts dues, restitutions, contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise
Auf Steuervergünstigung beruhende Abzüge, Skonti; übrige Abzüge und Verluste zufolge Uneinbringlichkeit, Gesuchen usw. ..	— 1,419	— 1,238	— 1,310	Déductions se basant sur des allègements fiscaux, escompte, autres déductions et pertes (impôts irréalisables), etc.
Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern	5,320	4,705	6,408	Parts perçues, taxations supplémentaires, impôts fraudés
Total	— 3,861	— 3,486	— 4,263	Total
Gemeindesteuerertrag	**111,166**	**132,596**	**174,471**	**Produit d'impôts communaux**

[1] Inklusive Fr. 81 472.— Katastersteuern. Y compris Fr. 81 472.— d'avances cadastrales.

Zu dieser Gesamtübersicht ist zu bemerken, dass der Ertrag für die Gemeindefiski netto die Summe von Fr. 174 471 144.— erreicht. Die Gemeinden vollziehen unter sich Steuerteilungen, um der teilweisen Steuerpflicht der Subjekte gemäss Artikel 7 - 9 des Steuergesetzes zu entsprechen. Die Kolonne 13 der Anhangtabelle I zeigt die bezogenen Aktivposten solcher zeitlicher oder sachlicher Teilungen, sowie die Nachtaxationen («besondere Veranlagung» nach Artikel 123 des StG) und die Nachsteuern (Artikel 175 des StG), was 1955 zusammen 6,408 Mio ausmachte.

Die folgende Kolonne 14 der Tabelle I enthält die Anteile und Rückerstattungen, die passiv an andere Gemeinden abzuführen sind und also nicht Steuerkraft darstellen. Diese Abschreibungen und Rückerstattungen müssen sich auf behördliche Entscheide stützen können, dürfen also nicht Steuerschenkungen oder Skonti sein. Sie erreichen 1955 eine Summe von 9,361 Mio. Diese Rubrik enthält auch die Zahlungen an den Finanzausgleichsfonds (Artikel 1 des Gesetzes vom 15. Februar 1953 über die Steuerbeträge der Banken) und an den Fonds zur Bereitstellung privater Arbeitsbeschaffungsreserven gemäss Artikel 1 und 2 des Gesetzes vom 5. Oktober 1952.

Ausserdem gewähren die Gemeinden 1,310 Mio Barzahlungsskonti, Steuerschenkungen und Erlasse. Es sind dies Verluste, die wir von der Steuerkraft nicht in Abzug bringen.

Nach der Darstellung der Steuerarten und der Ermittlung des Steuer-Solls wollen wir die zeitliche Entwicklung der Erträge prüfen.

2. Die Entwicklung der absoluten Steuererträge

Die vorstehenden Tabellen zeigen, dass die Erträge seit 1951 nochmals stark ansteigen. Die Steigerung beträgt in vier Jahren etwas über 30 % im Durchschnitt:

D'après cet aperçu général, on constate que le rendement fiscal des communes atteint le montant net de fr. 174 471 144.—. Les communes procèdent entre elles à des partages d'impôts, pour tenir compte de l'assujettissement fiscal partiel des contribuables au sens des art. 7 à 9 de la loi sur les impôts. La colonne 13 du tableau annexe I indique le poste actif de telles répartitions de la matière imposable ou du temps d'imposition, ainsi que les taxations complémentaires (taxation spéciale au sens de l'art. 123 LI) et les impôts supplémentaires (art. 175 LI), ce qui représente au total 6,408 millions.

La colonne suivante 14 du tableau I fait mention des parts et restitutions qui ont été versées à d'autres communes et ne doivent par conséquent pas être comptées dans la capacité contributive. Il faut que ces éliminations et remboursements d'impôt soient fondés sur des décisions d'autorités fiscales et ne représentent donc pas une pure donation ou un escompte. Ce poste atteignait la somme de 9,361 millions en 1955. Sous cette rubrique figurent également les contributions au fonds de compensation financière (art. 1er de la loi du 15 février 1953 se rapportant aux impôts dus par les banques) et au fonds pour la constitution de réserves de crise par l'économie privée au sens des articles 1 et 2 de la loi du 5 octobre 1952.

Les communes accordent en outre, pour 1,310 millions, des escomptes pour paiement anticipé et des remises. Il s'agit ici de diminutions de rendement que nous ne portons pas en déduction sur la capacité contributive.

Après avoir exposé les divers genres d'imposition et la détermination du rendement fiscal, nous exposons ci-dessous le développement des recettes par rapport au temps.

2. L'évolution du rendement absolu

Les tableaux qui précèdent montrent que le rendement s'est de nouveau fortement accru depuis 1951. Pendant quatre années, l'augmentation se monte à un peu plus de 30 % en moyenne:

Entwicklung der Totalerträge — Evolution du rendement absolu

	1951	1955		
			1951 = 100	
Natürliche Personen	Mio Fr.	Mio Fr.	%	**Personnes physiques**
Einkommensteuer	80,716	104,990	130,1	Impôt sur le revenu
Vermögensteuer	13,340	15,048	112,8	Impôt sur la fortune
	94,056	120,038	127,6	
Juristische Personen				**Personnes morales**
Einkommensteuer	14,597	21,793	149,3	Impôt sur le revenu
Vermögensteuer	5,409	6,422	118,7	Impôt sur la fortune
	20,006	28,215	141,0	
Total Einkommen und Vermögen	114,062	148,253	130,0	Total sur le revenu et la fortune

	1951	1955	1951 = 100	
	Mio Fr.	Mio Fr.	%	
Vermögensgewinnsteuer	3,214	6,632	206,3	Impôt sur les gains de fortune
Liegenschaftsteuer	6,938	8,282	119,4	Taxe immobilière
Personalsteuer	0,246	0,448	182,1	Taxe personnelle
Ausserordentliche und andere Gemeindesteuern	4,528	5,691	125,7	Impôts municipaux extraordinaires et autres
	14,926	21,053	141,0	
Kirchensteuern	7,094	9,428	132,9	Impôt paroissial
Total	136,082	178,734	131,3	Total
Netto für die Gemeinden	**132,596**	**174,471**	**131,6**	**Produit net pour les communes**

Die Abgaben vom Einkommen der juristischen Personen, die Vermögensgewinnsteuern und Personalsteuern wuchsen überdurchschnittlich, die Vermögensteuern unterdurchschnittlich an.

Die Landesteile des Kantons Bern beteiligen sich ungleich an der guten Konjunktur. Wie am Schluss der Tabelle I ersichtlich, steht das Seeland mit Biel 1955 am günstigsten da. Es hat eine Zunahme von 41,9 %, das Oberland von 35,0 %, der Jura 31,8 %, das Mittelland mit dem Amtsbezirk Bern 28,6 % Steigerung gegenüber dem Ertrag von 1951:

Les contributions dues sur le revenu des personnes morales, ainsi que l'impôt sur les gains de fortune et la taxe personnelle accusent une augmentation dépassant la moyenne, alors que l'impôt sur la fortune a subi une élévation inférieure à cette moyenne.

Les diverses régions du canton de Berne ont participé d'une façon inégale à la haute conjoncture. Comme on peut le constater à la fin du tableau I, c'est le Seeland, Bienne y compris, qui arrive en tête en 1955. Il accuse une augmentation de 41,9 %, par rapport au rendement de 1951, alors qu'il s'agit pour l'Oberland de 35,0 %, pour le Jura de 31,8 % et pour le Mittelland (y compris le district de Berne) de 28,6 %:

Ertrag in den Landesteilen — Rendement par région

Landesteil Région	1951 Fr.	1955 Fr.	1951 = 100 %
Oberland	18 326 230	24 738 457	135,0
Emmental	5 400 916	6 387 033	118,3
Mittelland	61 505 645	79 082 766	128,6
Oberaargau	7 611 904	9 574 314	125,8
Seeland	22 762 589	32 291 469	141,9
Jura	16 988 246	22 397 105	131,8
Total	**132 595 530**	**174 471 144**	**131,6**

Blicken wir bis zum Beginn der Gemeindesteuerstatistik 1882 zurück, so sehen wir Fr. 217.71 Gemeindesteuerleistung durchschnittlich pro Kopf für 1955, gegenüber einer Kopfquote von nur Fr. 8.49 im Jahr 1882:

Si l'on se reporte à l'époque où débuta la statistique des impôts communaux, on constate que la prestation fiscale communale moyenne est de fr. 217. 71 par tête d'habitant pour 1955, comparativement à une telle de fr. 8 .49 en 1882:

Erträge seit 1882 — Rendement depuis 1882

Jahr Année	Gemeindesteuern Impôts municipaux	Wohnbevölkerung Habitants		Per Einwohner Par habitant
		Zähljahr Année	Zahl Nombre	
1882	4 502 850	1880	530 411	8.49
1893	5 993 405	1888	536 679	11.17
1897	7 012 987	1888	536 679	13.07
1903	8 454 247	1900	589 433	14.34
1908	11 476 629	1900	589 433	19.47
1913	14 374 824	1910	645 877	22.26
1918	20 466 867	1910	645 877	31.69
1923	44 600 035	1920	674 394	66.13
1928	46 282 713	1920	674 394	68.63

Jahr Année	Gemeindesteuern Impôts municipaux	Wohnbevölkerung Habitants		Per Einwohner Par habitant
		Zähljahr Année	Zahl Nombre	
1933	48 722 141	1930	688 774	70.74
1938	52 580 794	1930	688 774	76.34
1943	72 192 080	1941	728 916	99.04
1947	111 287 300	1941	728 916	152.68
[1] 1951	132 653 171	1950	801 943	165.41
1955	174 589 982	1950	801 943	217.71

[1] Seit 1947 inklusive Strafsteuern. Depuis 1947 impôts répressifs inclus.

Diese ungemein starke Erhöhung der Fiskallast erklärt sich hauptsächlich aus der Schaffung der Einkommensteuern im Gesetz vom 7. Juli 1918 (Ertrag 1923 gegenüber 1918 mehr als verdoppelt) und des heutigen Gesetzes im Jahre 1944, weshalb 1947 der Ertrag 111 Millionen übersteigt. Seither sorgen die gute Konjunktur, also die Zunahme des Volkseinkommens, aber auch die Geldentwertung für die höhere Rendite des Fiskalzugriffes.

Stellen wir daneben die direkten Staatssteuern, so erhalten wir — ohne die Bundessteuern und viele Sondersteuern — folgende Summen:

Cette augmentation extraordinairement forte de la charge fiscale s'explique principalement par la création d'impôts sur le revenu en vertu de la loi du 7 juillet 1918 (rendement 1923 plus que doublé par rapport à 1918) et de la loi actuelle introduite en 1944 (rendement dépassant 111 millions en 1947). Depuis lors, la conjoncture favorable, c'est-à-dire l'augmentation du revenu national, mais aussi la dévaluation de l'argent, pourvoient à l'augmentation des recettes fiscales.

Si l'on fait une comparaison avec les impôts directs de l'Etat (sans tenir compte des impôts fédéraux et de beaucoup d'autres contributions spéciales), on arrive aux résultats suivants:

Entwicklung der Fiskallast — Evolution de la charge fiscale

Jahr Année	Staatssteuern nach Staatsrechnung Impôts de l'Etat d'après les comptes	Staats- und Gemeindesteuern zusammen Impôts de l'Etat et des communes ensemble	Per Einwohner Par habitant
	Fr.	Fr.	Fr.
1882	3 555 776	8 058 626	15.19
1893	4 265 118	10 258 523	19.11
1897	4 728 109	11 741 096	21.88
1903	6 976 065	15 430 311	26.18
1908	9 029 800	20 506 429	34.79
1913	11 204 253	25 579 077	39.60
1918	16 048 464	36 515 331	56.54
1923	38 292 790	82 892 825	122.91
1928	37 732 811	84 015 524	124.58
1933	40 960 989	89 683 130	130.21
1938	43 457 409	96 038 203	139.43
1943	58 080 546	130 272 626	178.72
1947	92 182 102	203 469 402	279.14
1951	113 625 559	246 278 730	307.10
1955	141 491 052	316 081 034	394.14

Besonders seit dem Steuergesetz von 1918 ziehen die Gemeinden bedeutend höhere Summen ein als sie der Staat mit seinen direkten Einkommen- und Vermögensteuern erhebt.

Spécialement à partir de l'entrée en vigueur de la loi d'impôt de 1918, les communes perçoivent des sommes beaucoup plus élevées que celles représentées par les impôts directs de l'Etat sur le revenu et la fortune.

3. Die relativen Steuererträge der Bezirke und Gemeinden

Der Vergleich über die Höhe der Steuerzahlungen wird sich vorwiegend auf die Leistungen pro Kopf der Wohnbevölkerung von 1950 beziehen. Die Kopfquote führt die Kolonne 20 der Tabelle I

3. Le rendement relatif dans les districts et les communes

La comparaison concernant le montant des redevances se limite avant tout aux prestations par tête de population en 1950. La colonne 20 du tableau I indique la quote par tête d'habitant;

vor, und wir zitieren daraus die Reihenfolge der Amtsbezirke, wobei wir wiederum zum Vergleich die Kopfquote von 1951 aufführen:

nous citons l'ordre qui en résulte quant aux districts et nous établissons de nouveau une comparaison avec la quote par tête en 1951:

Ertrag pro Kopf 1951 und 1955 — Quote par tête 1951 et 1955

Rang	Bezirke	Steuerertrag pro Kopf 1951 Fr.
	Kanton / Canton	165.41
1	Biel	296.26
2	Bern	234.42
3	Courtelary	202.58
4	Büren	169.49
5	Moutier	157.22
6	Oberhasli	154.44
7	Aarwangen	151.70
8	Thun	145.13
9	Burgdorf	142.48
10	Nidau	138.91
11	Laufen	134.50
12	Delémont	133.24
13	Aarberg	130.78
14	Laupen	124.54
15	Fraubrunnen	124.43
16	Interlaken	123.63
17	Wangen	122.52
18	La Neuveville	121.99
19	Saanen	118.34
20	Obersimmental	116.92
21	Niedersimmental	116.91
22	Franches-Montagnes	114.46
23	Frutigen	108.84
24	Konolfingen	107.21
25	Trachselwald	106.57
26	Signau	104.65
27	Seftigen	100.88
28	Porrentruy	93.38
29	Schwarzenburg	92.33
30	Erlach	76.70

Rang	Districts	Produit d'impôt par tête 1955 Fr.
	Kanton / Canton	217.71
1	Biel	416.35
2	Bern	299.06
3	Courtelary	261.10
4	Büren	228.22
5	Nidau	222.04
6	Moutier	218.06
7	Thun	199.08
8	Aarwangen	188.43
9	Laufen	186.36
10	Burgdorf	185.36
11	Oberhasli	185.05
12	Aarberg	181.02
13	Fraubrunnen	180.46
14	La Neuveville	175.98
15	Interlaken	168.68
16	Niedersimmental	168.63
17	Delémont	167.77
18	Laupen	162.30
19	Saanen	161.87
20	Wangen	158.25
21	Obersimmental	146.31
22	Konolfingen	145.37
23	Franches-Montagnes	142.91
24	Frutigen	137.32
25	Trachselwald	127.73
26	Seftigen	125.96
27	Signau	122.18
28	Porrentruy	119.62
29	Erlach	117.39
30	Schwarzenburg	103.91

Im allgemeinen bleibt die Reihenfolge der Aemter gleich. Immerhin stieg Nidau vom 10. in den 5. Rang, Laufen vom 11. Rang im Jahre 1951 in den 9. Rang auf. Aehnlich stieg Fraubrunnen, noch stärker Neuenstadt und Niedersimmental. Oberhasli, Delsberg, Laupen, Wangen fielen etwas zurück.

Die Gemeinden mit den höchsten Steuererträgen pro Einwohner sind meist rein städtische, industrialisierte oder Kraftwerkgemeinden. Es sind nur 53 Gemeinwesen, die einen höheren Ertrag pro Kopf ausweisen als der Kantonsdurchschnitt von Fr. 217.71:

En général, l'ordre des districts reste le même. Néanmoins, Nidau avance du 10e au 5e rang, Laufon avance du 11e au 9e rang, par rapport à 1951. Fraubrunnen progresse d'une manière à peu près semblable, alors que La Neuveville et le Bas-Simmental accusent une ascension encore plus marquée. En revanche, l'Oberhasli, Delémont, Laupen et Wangen rétrogradent quelque peu.

Les communes enregistrant les recettes fiscales les plus élevées par habitant sont pour la plupart des communes purement urbaines, industrialisées ou comptant des usines hydro-électriques. Il n'y a que 53 communes qui accusent un rendement par tête supérieur à la moyenne cantonale de fr. 217.71:

Gemeinden mit überdurchschnittlichen Erträgen — Communes ayant un produit au-dessus de la moyenne

Rang	Gemeinden	Steuerertrag pro Kopf 1955 Fr.
1	Evilard	482.88
2	Nidau	477.26
3	Guttannen	442.49
4	Lengnau	423.48
5	Biel	414.82
6	Bévilard	408.70
7	St-Imier	407.91
8	Hagneck	365.01
9	Muri b. B.	338.15
10	Langenthal	337.98
11	Moutier	330.88
12	Bern	324.73
13	Hilterfingen	306.19
14	Interlaken	303.33
15	Lyss	290.80
16	Wangen a. A.	280.21
17	Bassecourt	277.93
18	Utzenstorf	276.82
19	Tramelan	275.96
20	Port	274.88
21	Stettlen	274.37
22	Laupen	272.89
23	Burgdorf	272.68
24	Innertkirchen	266.72
25	Villeret	265.41

Rang	Communes	Produit d'impôt par tête 1955 Fr.
26	Liesberg	264.27
27	Tavannes	264.19
28	Zollikofen	262.99
29	Thun	262.37
30	Reconvilier	260.28
31	Laufen	256.07
32	Court	255.94
33	Péry	254.30
34	Oberhofen a. Th.-S.	251.03
35	Herzogenbuchsee	243.96
36	Kandersteg	243.40
37	Kirchberg	238.43
38	Fraubrunnen	237.81
39	Orpund	237.52
40	Köniz	236.40
41	Konolfingen	236.31
42	Spiez	235.01
43	Zwingen	234.72
44	Pieterlen	234.20
45	Büren a. A.	232.92
46	Sutz-Lattrigen	229.68
47	Lauterbrunnen	228.04
48	Malleray	223.88
49	La Neuveville	223.42
50	Wiler b. U.	222.27
51	Boncourt	221.94
52	Delémont	221.77
53	Därligen	218.06

Das Gewicht dieser «reichen» Gemeinden ist so gross, dass alle übrigen, die 439 ärmeren Gemeinden, es nur gerade aufzuwiegen vermögen.

Sehen wir das andere Ende der Reihe näher an. Bei den Gemeinden mit den geringsten Steuererträgen pro Einwohner handelt es sich vorab um ländliche Orte mit grossen nutzbarem Gemeindebesitz an Wäldern und Land im Jura. Es sind dies meist gemischte Gemeinden, wo die Einwohnergemeinden anfangs des 19. Jahrhunderts die Burgergemeinden samt deren Grundbesitz in sich aufnahmen. Sie beschliessen nur niedrige Steueranlagen und begnügen sich damit, hauptsächlich aus den Holzerlösen die Gemeindebedürfnisse zu decken. Im alemannischen Kantonsteil sehen wir noch zahlreicher die entlegenen, bäuerlichen Gemeinden ohne grösseren eigenen Grundbesitz, die nur geringe Steuererträgnisse erlangen.

Eigentliche Armut der Bürger und der Gemeinde kommt heute weniger in den Städten als auf dem entlegenen Klein- und Bergbauernlande vor. Wir führen die 50 Gemeinden mit den niedrigsten Erträgen an:

Le poids de ces «riches» communes et si grand que les 439 autres communes moins favorisées arrivent tout juste ensemble à les contre-balancer.

Si l'on considère de près l'autre extrémité de cet échelonnement, on doit constater que les communes ayant les rendements fiscaux les moins élevés par habitant sont constituées en premier lieu par des localités rurales disposant de grandes surfaces communales en forêts et terres exploitables dans le Jura. Il s'agit pour la plupart de communes mixtes formées au début du 19e siècle par la réunion de communes municipales avec des bourgeoisies leur apportant des biens fonciers considérables. Ces communes ne fixent que des quotités d'impôt relativement basses et satisfont à la couverture de leurs besoins financiers principalement au moyen du produit de la vente de bois. Dans la partie alémanique du canton, il existe encore un plus grand nombre de communes rurales isolées qui n'arrivent qu'à des rendements fiscaux minimes. On trouve aujourd'hui moins de pauvreté proprement dite des citoyens et des communes dans les villes que dans les régions rurales isolées ou de montagne. Nous relevons ci-après les 50 communes accusant les rendements les plus bas:

Die niedrigsten Gemeindesteuererträge — Communes des moindres rendements

Rang	Gemeinden	Steuerertrag pro Kopf 1955 Fr.	Rang	Communes	Produit d'impôt par tête 1955 Fr.
1	Fregiécourt	23.69	26	Les Enfers	56.01
2	Cornol	23.92	27	Lugnez	56.32
3	Montenol	24.15	28	Belprahon	59.15
4	Les Genevez	30.09	29	Schelten	59.65
5	Bressaucourt	32.58	30	Beurnevésin	59.92
6	Vendlincourt	35.01	31	Bleiken b. O.	62.18
7	Epauvillers	35.45	32	Muriaux	62.43
8	Champoz	39.69	33	Montignez	62.90
9	Ocourt	44.06	34	Aeschlen	63.35
10	Charmoille	44.16	35	Courchavon	65.04
11	Corcelles	44.23	36	Wachseldorn	65.04
12	Chevenez	46.24	37	Courgenay	65.11
13	Fahy	46.64	38	Ederswiler	65.97
14	Damphreux	47.83	39	Le Peuchapatte	66.24
15	Englisberg	49.74	40	Mirchel	66.25
16	Pleujouse	50.44	41	Uebeschi	66.80
17	Fahrni	53.34	42	Rocourt	69.88
18	Oberlangenegg	53.47	43	Oberstocken	69.96
19	Vellerat	53.65	44	Guggisberg	70.33
20	Eriz	54.29	45	Buchholterberg	70.43
21	Asuel	54.46	46	Iseltwald	70.72
22	Seleute	55.03	47	Saules	71.81
23	Epiquerez	55.12	48	Montmelon	72.11
24	Coeuve	55.18	49	Buix	72.64
25	Miécourt	55.80	50	Linden	72.93

Wie oben angedeutet, ist die Zahl der steuerlich schwachen Gemeinden ungemein gross. Wir prüfen dies anhand der Steuerkraft, der Steueranlage und der Tragfähigkeitsziffer.

Comme nous l'avons relevé plus haut, le nombre des communes fiscalement faibles est extraordinairement élevé. Nous examinons cette situation d'après la capacité contributive, la quotité d'impôt et le chiffre charge.

III. Die Steuerkraft

kann ihrem absoluten Betrag und ihrer Kopfquote nach aus der Anhangtabelle II entnommen werden. Sie zeigt die Höhe der vorhandenen Steuersubstanz in einer vergleichbaren Zahl zunächst nach Landesteilen. Wir setzen die Beträge für das Jahr 1951 zum Vergleich hinzu und sehen:

III. La capacité contributive

Le chiffre absolu de cet indice et sa quote par tête d'habitant peuvent être tirés du tableau annexe II. La capacité contributive illustre le montant de la substance imposable à disposition, en un chiffre comparable tout d'abord par régions. Nous ajoutons les montants afférents à l'année 1951 à titre de comparaison et constatons ce qui suit:

Die Steuerkraft nach Landesteilen — La force contributive par régions

Landesteil Région	Absolut — Absolue		Pro Kopf der Wohnbevölkerung 1950 Par tête de la population 1950	
	1951 Fr.	1955 Fr.	1951 Fr.	1955 Fr.
Seeland	9 441 248	13 725 642	86.10	125.17
Mittelland	26 611 840	34 349 114	81.27	104.90
Jura	7 535 293	10 078 629	62.92	84.16
Oberaargau	3 234 034	3 912 064	59.66	72.17
Oberland	6 365 174	8 620 925	45.55	61.70
Emmental	1 834 892	2 202 754	35.87	43.07
Total	**55 022 481**	**72 889 128**	**68.61**	**90.89**

Wie schon bei den Steuererträgen dargestellt, steht auch in dieser neuen Vergleichszahl das Seeland mit Biel obenan. Oberaargau, Oberland und Emmental (d. h. Signau und Trachselwald) sind steuerlich schwächer, obwohl auch sie seit 1951 an Substanz gewonnen haben.

Die Reihe der Gemeinden mit dem höchsten Steuerreichtum beurteilt man am besten anhand der Steuerkraft, denn der vorn erwähnte hohe Steuerertrag kann durch eine hohe Anlage erkauft sein. Wenn alle nur nach dem Tarif des Gesetzes Steuern von den Pflichtigen erhöben, so ergäben sich in den ordentlichen Steuerarten folgende Erträge pro Kopf:

Comme pour le rendement des impôts, le Seeland (avec Bienne) arrive en tête également quant à ce nouveau chiffre comparatif. La Haute-Argovie, l'Oberland et l'Emmental (c'est-à-dire Signau et Trachselwald) sont fiscalement plus faibles, bien qu'ils aient également gagné en substance depuis 1951.

L'ordre des communes fiscalement les plus fortes peut être jugé le mieux d'après la capacité contributive, car le haut rendement d'impôts mentionné plus haut peut être le fait d'une quotité élevée. Si toutes les communes percevaient les impôts uniquement d'après le tarif stipulé dans la loi, on obtiendrait par tête d'habitant les rendements suivants pour les espèces d'impôts ordinaires:

Steuerkraft pro Kopf — Capacité contributive par tête

Rang	Gemeinden	Steuerkraft 1955 pro Kopf Fr.	Rang	Communes	Force contributive 1955 par tête Fr.
1	Guttannen	368.55	26	Lyss	114.82
2	Stettlen	270.16	27	Innertkirchen	114.74
3	Boncourt	269.21	28	Court	113.94
4	Bévilard	267.72	29	Villeret	112.83
5	Evilard	235.14	30	Hilterfingen	109.83
6	Muri b. B.	217.39	31	Burgdorf	109.65
7	Nidau	199.92	32	Aarberg	108.92
8	Lengnau	193.53	33	Köniz	107.43
9	St-Imier	188.81	34	Zollikofen	106.51
10	Biel	182.73	35	Liesberg	104.26
11	Hagneck	171.28	36	Thun	103.85
12	Langenthal	163.18	37	Tavannes	103.31
13	Péry	156.72	38	Büren a. A.	100.88
14	Bern	146.17	39	Corgémont	98.82
15	Moutier	140.99	40	Orpund	97.83
16	Laupen	139.23	41	Port	96.81
17	Laufen	127.74	42	Cortébert	95.98
18	Interlaken	124.96	43	Delémont	95.90
19	Utzenstorf	124.36	44	La Neuveville	94.71
20	Zwingen	122.67	45	Kirchberg	94.36
21	Bassecourt	121.57	46	Sutz-Lattrigen	94.08
22	Tramelan	119.42	47	Gutenburg	93.38
23	Reconvilier	119.08	48	Täuffelen	93.32
24	Malleray	116.09	49	Kiesen	92.79
25	Wangen a. A.	116.02	50	Herzogenbuchsee	92.44
			51	Fraubrunnen	90.93

Dieses Bild kommt der Wahrheit näher als die Reihe nach dem Steuerertrag pro Kopf. Die Gemeinde Stettlen war dort als 21. aufgeführt. Da ihre Steueranlage nur 1,0 beträgt, rückt sie auf den 2. Platz vor, denn sie hat nach Guttannen die grösste Kopfquote der Steuerkraft. Es folgen Boncourt und Bévilard, Evilard und Muri b. B. Am Schluss der Reihe rücken Gemeinden auf, deren Steuerertrag nicht besonders gross, die Steuerkraft jedoch hervorragend ist, so Gutenburg, Täuffelen, Kiesen, Fraubrunnen. Die zuletzt genannte, die 51. Gemeinde, erreicht das Kan-

Ce tableau correspond mieux à la réalité que l'ordre établi d'après le produit des impôts par tête d'habitant, où la commune de Stettlen s'y trouve par exemple au 21e rang. Attendu que sa quotité d'impôt ne s'élève qu'à 1,0, cette commune avance à la 2e place car elle a, après Guttannen, la plus forte capacité contributive par tête d'habitant. On trouve immédiatement à la suite Boncourt, Bévilard, Evilard et Muri p. B. A la fin du tableau, apparaissent des communes dont le rendement fiscal n'est pas particulièrement important, mais où la capacité contributive est

tonsmittel, welches Fr. 90.89 beträgt. Alle andern 441 Gemeinden haben eine Steuerkraftquote unter dem Kantonsmittel.

Aus der grossen Zahl der Gemeinden mit geringer Steuerkraft führen wir die 50 schwächsten an:

toutefois appréciable, telles que Gutenburg, Täuffelen, Kiesen et Fraubrunnen. La dernière commune citée, la 51e, atteint la moyenne cantonale qui est de fr. 90.89. Toutes les autres 441 communes ont une quote de capacité contributive inférieure à la moyenne du canton.

Parmi le grand nombre de communes ayant une capacité contributive minime, nous en citons les 50 plus faibles:

Die niedrigste Steuerkraft — Capacité contributive la plus basse

Rang	Gemeinden	Steuerkraft 1955 pro Kopf Fr.	Rang	Communes	Force contributive 1955 par tête Fr.
1	Eriz	12.30	26	Schwanden b. Br.	21.02
2	Oberlangenegg	16.35	27	Montsevelier	21.07
3	Fahrni	16.46	28	Habkern	21.08
4	Wachseldorn	16.78	29	Homberg	21.17
5	Clavaleyres	17.28	30	Roggenburg	21.39
6	Aeschlen	17.49	31	Trachselwald	21.53
7	Epiquerez	17.51	32	Mettemberg	21.54
8	Bleiken b. O.	17.68	33	Röthenbach i. E.	21.68
9	Oberstocken	17.72	34	Movelier	21.74
10	Buchholterberg	17.75	35	Uebeschi	22.07
11	Ederswiler	18.09	36	Montfavergier	22.33
12	Seleute	18.10	37	Rüschegg	22.76
13	Mirchel	18.36	38	Vermes	22.87
14	Oberthal	18.37	39	Arni	23.03
15	Guggisberg	18.48	40	Oeschenbach	23.07
16	Linden	18.75	41	Horrenbach-Buchen	23.20
17	Vellerat	19.06	42	Oberwil i. S.	23.28
18	Landiswil	19.48	43	Iseltwald	23.53
19	Niederstocken	20.37	44	Gadmen	23.78
20	Reisiswil	20.39	45	Roche d'Or	23.78
21	Sornetan	20.45	46	Münchenwiler	23.79
22	Rocourt	20.45	47	Ocourt	23.88
23	Châtelat	20.48	48	Schelten	23.91
24	Unterlangenegg	20.56	49	Diemtigen	23.94
25	Englisberg	20.65	50	Wyssachen	23.95

Bei den Orten mit schwacher Steuerkraft handelt es sich durchwegs um entlegene Gemeinden mit vorwiegend landwirtschaftlichem Erwerb. Dieser und die handwerkliche Produktion können niemals die Erträge der Grossgewerbe, der Industrie und der eigentlichen Handelsunternehmen zeitigen.

On constate que ces endroits à faible capacité contributive sont toujours des communes situées à l'écart du trafic et s'adonnant principalement à l'agriculture. La production agricole ou artisanale ne peut en aucun cas fournir les rendements qu'apportent le grand commerce et l'industrie.

IV. Die Steueranlage

Wie unten und in der Anhangtabelle ersichtlich, gibt es im Jura noch acht gemischte Gemeinden mit einer beschlossenen Anlage von weniger als 1,0. Es folgen neun Gemeinden (davon 7 gemischte des Jura) die mit 1,0, und weitere neun, die bis zum 1,4-fachen veranlagen.

IV. La quotité d'impôt

Comme on peut le constater ci-après et dans le tableau annexe, on trouve encore dans le Jura huit communes mixtes ayant une quotité fixée à moins de 1,0. Après celles-ci suivent neuf communes (dont sept communes mixtes du Jura) avec une quotité de 1,0, puis de nouveau neuf communes ayant une quotité allant jusqu'à 1,4. Les

Die 54 Gemeinden mit den tiefsten Anlagen 1955 sind:

54 communes accusant les quotités les plus basses pour 1955 sont les suivantes:

Die niedrigsten Steueranlagen — Les quotités les plus basses

Rang	Gemeinden		Rang	Communes	
1	Bressaucourt	0,3	27	Beurnevésin	1,5
2	Cornol	0,4	28	Champoz	1,5
3	Asuel	0,5	29	La Chaux	1,5
4	Les Genevez	0,5	30	Corcelles	1,5
5	Epauvillers	0,6	31	Courtedoux	1,5
6	Vendlincourt	0,6	32	Fahy	1,5
7	Boncourt	0,7	33	Gutenburg	1,5
8	Fregiécourt	0,7	34	Lugnez	1,5
			35	Muriaux	1,5
9	Chevenez	1,0	36	Ocourt	1,5
10	Coeuve	1,0	37	Le Peuchapatte	1,5
11	Courchavon	1,0	38	Pleujouse	1,5
12	Courgenay	1,0			
13	Damphreux	1,0	39	Gurbrü	1,6
14	Les Enfers	1,0	40	Péry	1,6
15	Miécourt	1,0	41	Zwingen	1,6
16	Montignez	1,0	42	Grellingen	1,7
17	Stettlen	1,0	43	Vinelz	1,7
18	Montenol	1,0			
			44	Aarberg	1,8
19	Charmoille	1,2	45	Alle	1,8
20	Guttannen	1,2	46	Courtemaîche	1,8
21	Ballmoos	1,3	47	Laufen	1,8
22	Bévilard	1,4	48	Malleray	1,8
23	Buix	1,4	49	Saules	1,8
24	Dittingen	1,4			
25	Montmelon	1,4	50	Evilard	1,9
26	Muri b. B.	1,4	51	Langenthal	1,9
			52	Laupen	1,9
			53	Röschenz	1,9
			54	St-Ursanne	1,9

Wo die Steuerkraft, aber auch das Gemeindevermögen gering sind, muss für die Bestreitung der Bedürfnisse die Anlage hoch angesetzt werden. Während bei gut situierten Bürgern schon ein tiefes Vielfaches bedeutende Steuereingänge zu sichern vermag, muss in gewerbelosen Bauerngemeinden die tiefe Steuerkraft viel stärker herhalten. Unter den höchsten beschlossenen Steueranlagen befinden sich 1955:

Dans les endroits où la capacité contributive est minime, de même que la fortune communale, la quotité doit être fixée à un chiffre élevé pour permettre de couvrir les besoins financiers. Alors que des citoyens bien situés donnent la possibilité de réaliser des recettes fiscales considérables en dépit d'une quotité peu élevée, la faible capacité contributive doit être mise beaucoup plus fortement à contribution dans les communes rurales ne comptant pas d'industrie. Parmi les communes ayant fixé en 1955 les quotités les plus élevées, il y a lieu de citer:

Die höchsten Steueranlagen — Les quotités les plus élevées

Rang	Gemeinden		Rang	Communes	
1	Farnern	4,0	11	Erlenbach i. S.	3,5
			12	Gadmen	3,5
2	Burgistein	3,7	13	Gelterfingen	3,5
3	Rüschegg	3,7	14	Jaberg	3,5
			15	Lenk	3,5
4	Diemtigen	3,6	16	Linden	3,5
5	Eriz	3,6	17	Mont-Tramelan	3,5
6	Guggisberg	3,6	18	Mörigen	3,5
7	Rumisberg	3,6	19	Niederhünigen	3,5
			20	Oberwil i. S.	3,5
8	Adelboden	3,5	21	Röthenbach i. E.	3,5
9	Bleiken b. O.	3,5	22	Rüeggisberg	3,5
10	Eggiwil	3,5			

Rang	Gemeinden	
23	Schwendibach	3,5
24	Wolfisberg	3,5
25	Alchenstorf	3,4
26	Attiswil	3,4
27	Buchholterberg	3,4
28	Höfen	3,4
29	Homberg	3,4
30	Landiswil	3,4
31	Mirchel	3,4
32	Oberösch	3,4
33	Rüderswil	3,4
34	Ruppoldsried	3,4
35	Saxeten	3,4
36	Schangnau	3,4
37	Schwanden b. Br.	3,4
38	Seedorf	3,4
39	Wachseldorn	3,4
40	Albligen	3,3
41	Blumenstein	3,3

Rang	Communes	
42	Gurzelen	3,3
43	Habkern	3,3
44	Heimiswil	3,3
45	Hofstetten	3,3
46	Horrenbach-Buchen	3,3
47	Kaufdorf	3,3
48	Lauperswil	3,3
49	Montsevelier	3,3
50	Niedermuhlern	3,3
51	Noflen	3,3
52	Seftigen	3,3
53	Trachselwald	3,3
54	Trub	3,3
55	Uttigen	3,3
56	Wahlern	3,3
57	Walliswil b. W.	3,3
58	Walterswil	3,3
59	Wattenwil	3,3

Der Vergleich der Steueranlagen darf sich nicht nur auf die Einwohnergemeinden beschränken, denn das Steuerwesen ist nicht überall zentralisiert. Vielerorts besorgen Unterabteilungen selbständig das Strassen-, Schwellen-, Feuerwehr-, oder Schulwesen, und erheben deshalb einen Teil der Steuern. Nach den Anhangtabellen zeigt sich eine Unterteilung der Anlagen besonders häufig in den Aemtern Aarberg, Frutigen, Konolfingen, Seftigen, im Ober- und Niedersimmental. Man soll die Anlagen solcher zusammengesetzter Gemeinden in der Regel nicht einfach addieren, sondern die ausserordentlichen oder Nebensteuern, die häufig gerade in den Unterabteilungen vorkommen, nach dem Gewicht jeder Abteilung berücksichtigen. Die mittlere Gesamtsteueranlage ist also jene Anlage, die nötig wäre, um die Summe aller Haupt- und Nebensteuern der Einwohnergemeinde und der Unterabteilungen zu erlangen.

Die Gesamtsteueranlage bietet erst die richtige Basis für den Lastenvergleich unter den Gemeinden. Unsere Tabelle II gibt in der Kolonne 16 die mittlere Gesamtsteueranlage inklusive die Neben- und Kirchensteuern an. Man erhält sie dadurch, dass man den Totalertrag der Gemeindesteuern der Tabelle I (inklusive Steuern der Unterabteilungen, aber ohne Strafsteuern) durch die Steuerkraft dividiert.

Die mittlere Gesamtsteueranlage aller Gemeinden des Kantons steht 1955 auf 2,39.

Gegenüber 1951 haben 1955 eine ganze Anzahl Gemeinden höhere Anlagen aufzuweisen. Nur noch 45 (gegen vorher 52) Gemeinden kommen mit einer Gesamtbelastung unter dem 2,0-fachen aus. Es sind 34 402 Einwohner in diesem Fall, gegen 48 059 vor vier Jahren. Der Kreis der

La comparaison des quotités d'impôt ne doit pas se limiter aux communes municipales, car la perception fiscale n'est pas partout centralisée. En de nombreux endroits, des sections de communes se chargent à titre indépendant des affaires en matière de routes, de digues, d'école et de lutte contre l'incendie. C'est pourquoi elles prélèvent directement une partie des impôts. Selon les tableaux annexes, on constate notamment une subdivision des quotités dans les districts d'Aarberg, de Frutigen, de Konolfingen, de Seftigen, ainsi que du Haut- et du Bas-Simmental. En règle générale, on ne doit pas additionner simplement les quotités des communes en question, mais prendre en considération, en proportion de l'importance de chaque section, les impôts extraordinaires ou accessoires que l'on rencontre souvent en pareil cas. La quotité d'impôt totale moyenne est par conséquent celle qui serait nécessaire pour arriver au total de tous les impôts principaux et accessoires de la commune municipale et de ses sections.

Ce n'est que sur la base de la quotité d'impôt totale qu'il est possible d'établir une comparaison exacte des charges entre les communes. Notre tableau II donne dans sa colonne 16 la quotité d'impôt totale moyenne, y compris les impôts accessoires et paroissiaux. On obtient celle-ci en divisant le rendement total des impôts municipaux selon tableau I (y compris les impôts des section de communes, mais sans les impôts répressifs) par la capacité contributive.

La quotité d'impôt totale moyenne de toutes les communes du canton s'élève à 2,39 pour 1955.

Par rapport à 1951, de nombreuses communes accusent en 1955 des quotités plus élevées. Il ne reste plus que 45 communes (au lieu de 52 en 1951) ayant une charge totale ne dépassant pas 2,0. Ces communes représentent 34 402 habitants, alors qu'il s'agissait de 48 059 quatre ans aupara-

mit einer Anlage von 2,01 bis 4,00 Belasteten nahm um 26 171 Einwohner von 1950 und um 19 Gemeinden zu. Erfreulicherweise nahm andererseits die Zahl der Gemeinden mit mehr als 4,00 Belastung von 27 auf 14 ab, und so stark belastete Einwohner gibt es 12 514 weniger:

vant. La catégorie des communes ayant une quotité allant de 2,01 à 4,00 enregistre une augmentation de 26171 habitants par rapport à 1950, avec 19 communes de plus. Il est réjouissant de constater d'autre part que le nombre des communes avec une charge supérieure à 4,00 se réduisit de 27 à 14 et que le chiffre des habitants grevés si fortement diminua de 12 514:

Höhe der Gesamtsteueranlage — Importance de la quotité moyenne

Gesamtsteueranlage Quotité moyenne	Einwohner von 1950 Habitants de 1950		Anzahl Gemeinden Nombre des communes	
	Steuerjahre — Années fiscales			
	1951	1955	1951	1955
Bis/Jusqu'à 1,0	5 584	4 208	10	8
1,01—2,0	42 475	30 194	42	37
2,01—3,0	558 997	560 727	240	223
3,01—4,0	171 723	196 164	174	210
4,01—5,0	21 612	10 650	25	14
5,01—6,0	1 552	—	2	—
	801 943	**801 943**	**493**	**492**

Das am 1. Januar 1953 in Kraft getretene Finanzausgleichsgesetz lässt erwarten, dass noch weiterhin übermässig hohe Anlagen in den Gemeinden abgebaut werden können.

Die Gemeinden mit tiefen Anlagen finden sich besonders häufig im Jura. Dort leben nicht weniger als 24,8% der Gemeinden mit Steueranlagen von 2,0 und weniger, in denen 18,1% der jurassischen Bevölkerung von 1950 wohnen. Man kann feststellen, dass 88,5% der Bevölkerung im Jura das Priveleg haben, mit 3,0 und weniger Gemeindesteueranlage belastet zu sein. In den andern Landesteilen ist die Belastung allgemein höher. Im Seeland leben nur 83,5%, im Mittelland 82,9%, im Oberaargau 72,6%, im Emmental nur 58,4% und im Oberland 40,8% der Einwohnerschaft mit einer Gemeindebelastung von 3,0 und weniger.

Die Anzahl der Gemeinden stuft sich 1955 in den Landesteilen nach der Höhe der Steueranlage wie folgt ab:

La loi sur la compensation financière entrée en vigueur le 1er janvier 1953 laisse entrevoir que des quotités exagérément élevées pourront encore être réduites dans certaines communes.

Les communes à faible quotité sont particulièrement fréquentes dans le Jura. On y rencontre pas moins du 24,8% des communes avec une quotité ne dépassant pas 2,0, dans lesquelles habite le 18,1% de la population jurassienne de 1950. On peut constater que le 88,5% de la population du Jura a le privilège de se trouver chargé d'une quotité d'impôt communale n'excédant pas 3,0. Dans les autres régions du canton, la charge est en général plus élevée. La proportion de la population soumise à une quotité d'impôt communale ne dépassant pas 3,0 n'est que de 83,5% dans le Seeland, de 82,9% dans le Mittelland, de 72,6% dans la Haute-Argovie, de 58,4% dans l'Emmental et de 40,8% dans l'Oberland.

En 1955, le nombre des communes d'après le montant de leur quotité d'impôt se subdivise ainsi dans les diverses régions du canton:

Gesamtsteueranlage in den Gemeinden nach Landesteilen — Quotité moyenne dans les communes par région

Gesamtsteueranlage Quotité moyenne	Oberland	Emmental	Mittelland	Oberaargau	Seeland	Jura	Total
Bis/Jusqu'à 1,0	—	—	—	—	—	8	8
1,01—2,0	1	—	4	1	3	28	37
2,01—3,0	14	7	68	24	44	66	223
3,01—4,0	59	12	54	25	18	42	210
4,01—5,0	6	—	6	1	—	1	14
5,01—6,0	—	—	—	—	—	—	—
	80	**19**	**132**	**51**	**65**	**145**	**492**

Die Wohnbevölkerung von 1950 untersteht 1955 in allen Landesteilen demnach zum größten

Pour la plupart, la population de 1950 se trouve donc soumise en 1955, dans toutes les ré-

Teil den mittelhohen und höhern Steueranlagen:

gions du canton, à des quotités d'impôt élevées ou moyennement élevées:

Wohnbevölkerung und Höhe der Gesamtsteueranlage — Population et importance de la quotité moyenne

Gesamtsteueranlage Quotité moyenne	Oberland	Emmental	Mittelland	Oberaargau	Seeland	Jura	Total
Bis/Jusqu'à 1,0	—	—	—	—	—	4 208	4 208
1,01—2,0	557	—	8 269	91	3 816	17 461	30 194
2,01—3,0	56 410	29 856	263 099[1]	39 288	87 797	84 277	560 727[1]
3,01—4,0	77 649	21 291	51 184	14 641	18 039	13 360	196 164
4,01—5,0	5 111	—	4 895	189	—	455	10 650
5,01—6,0	—	—	—	—	—	—	—
	139 727	**51 147**	**327 447[1]**	**54 209**	**109 652**	**119 761**	**801 943**

[1] Davon Bern = 2,22 Anlage für 146 499 Einwohner. Dont Berne: Quotité 2,22 pour 146 499 habitants.

Im Oberland unterstehen 82 760 Personen oder 59,2 % der Wohnbevölkerung einer Steuerbelastung durch mehr als das Dreifache. Im Emmental trifft dies für 41,6 % der Wohnbevölkerung zu, im Oberaargau für 27,4 %. Im Mittelland und Seeland dagegen sind nur 17,1 bzw. 16,5 %, im Jura sogar nur 11,5 % so stark belastet.

Dans l'Oberland, 82 760 personnes, ou 59,2 % de la population domiciliée, se trouvent soumises à une charge fiscale correspondant à une quotité supérieure au triple des taux unitaires. Pour l'Emmental il s'agit du 41,6 % de la population, et pour la Haute-Argovie du 27,4 %. Pour le Mittelland et le Seeland, on arrive en revanche à seulement 17,1 et respectivement 16,5 %, alors que dans le Jura seul le 11,5 % se trouve imposé si fortement.

V. Die Tragfähigkeitsziffer

ist der Quotient Steuerkraft durch Gesamtsteueranlage. In den Gemeinden mit einer Gesamtsteueranlage unter 1,0 wird die Tragfähigkeitsziffer unverhältnismässig hoch. Bei einer Gesamtsteueranlage von nur 0,2 würde die Tragfähigkeit mit einer Zahl bezeichnet, die fünfmal grösser wäre als die Steuerkraft. Wir beschränken in diesen Fällen die Tragfähigkeit auf den einfachen Wert der Steuerkraft. Unsere Tabelle II enthält in Kolonne 17 die Tragfähigkeit pro Kopf mindestens in gleicher Höhe wie die Steuerkraft pro Kopf. Entsprechend vermerken wir auch den Rang der Gemeinden in Kolonne 18 nach der Höhe ihres Tragfähigkeitsfaktors.

Im gewogenen Kantonsmittel beträgt der Tragfähigkeitsfaktor pro Kopf der Wohnbevölkerung 38,03. Die tragfähigsten Gemeinden bis zu diesem Mittel bilden eine Reihe von 57 Gliedern:

V. Le chiffre charge

Il s'agit ici du quotient de la capacité contributive divisée par la quotité d'impôt totale. Dans les communes ayant une quotité d'impôt totale de 1,0, le chiffre charge est extraordinairement élevé. Pour une quotité d'impôt totale de seulement 0,2, la charge serait exprimée par un chiffre représentant le quintuple de la capacité contributive. En pareils cas, nous limitons le chiffre charge à la valeur simple de la capacité contributive. Notre tableau II comprend dans la colonne 17 la charge par tête de population au moins égale au montant de la capacité contributive par tête. En conséquence, nous avons indiqué ici aussi, dans la colonne 18, le rang des communes d'après leur facteur charge.

Pour la moyenne pondérée du canton, le facteur charge s'élève à 38,03 par tête de population domiciliée. Les 57 communes dont le facteur charge se situe au-dessus de cette moyenne sont les suivantes:

Gemeinden mit überdurchschnittlichem Tragfähigkeitsfaktor — Communes ayant un facteur charge au-dessus de la moyenne

		Tragfähigkeitsfaktor 1955			Facteur charge 1955			Tragfähigkeitsfaktor 1955
1	Guttannen	307.13	6	Evilard	114.70	11	Biel	80.50
2	Boncourt	269.21	7	Péry	96.74	12	Hagneck	80.41
3	Stettlen	264.86	8	Lengnau	89.18	13	Langenthal	78.83
4	Bévilard	174.98	9	St-Imier	87.41	14	Laupen	71.04
5	Muri b. B.	141.16	10	Nidau	84.71	15	Asuel	66.11

		Tragfähigkeitsfaktor 1955			Facteur charge 1955			Tragfähigkeitsfaktor 1955
16	Bern	65.84	30	Court	50.64	44	Courgenay	42.35
17	Zwingen	64.23	31	Innertkirchen	49.46	45	Dittingen	42.07
18	Laufen	63.87	32	Köniz	48.83	46	Delémont	41.52
19	Gutenburg	62.25	33	Villeret	48.01	47	Liesberg	41.21
20	Malleray	60.15	34	Wangen a. A.	47.94	48	Thun	41.05
21	Moutier	60.00	35	Corgémont	47.28	49	Alle	40.92
22	Aarberg	59.85	36	Täuffelen	46.89	50	Tavannes	40.51
23	Bressaucourt	55.80	37	Kiesen	46.16	51	Orpund	40.26
24	Utzenstorf	55.77	38	Lyss	45.38	52	La Neuveville	40.13
25	Reconvilier	54.37	39	Cortébert	45.06	53	Hilterfingen	39.51
26	Bassecourt	53.09	40	Burgdorf	44.04	54	Twann	38.65
27	Tramelan	52.61	41	Büren a. A.	43.67	55	Sutz-Lattrigen	38.56
28	Ballmoos	51.72	42	Zollikofen	43.12	56	Grosshöchstetten	38.51
29	Interlaken	51.42	43	Vendlincourt	42.67	57	Les Breuleux	38.30

Alle übrigen 435 Gemeinden weisen eine Tragfähigkeit unter dem Kantonsmittel auf. Man muss sich der Tatsache bewusst bleiben, dass es ganz wenige steuerlich starke Gemeinden gibt und die schwachen, unter dem Mittel stehenden, der Zahl nach 88,4 % ausmachen. Die 50 Gemeinden mit dem kleinsten Tragfähigkeitsfaktor sind:

Toutes les autres 435 communes accusent un facteur charge inférieur à la moyenne cantonale. Il ne faut pas perdre de vue qu'il existe très peu de communes fiscalement fortes et que celles se trouvant au-dessous de la moyenne représentent vers 88,4% de l'ensemble. Les 50 communes ayant le facteur charge le plus bas sont les suivantes:

Die kleinste Tragfähigkeit — Le facteur charge le plus bas

		Tragfähigkeitsfaktor 1955			Facteur charge 1955
1	Eriz	2.79	26	Röthenbach i. E.	5.63
2	Clavaleyres	3.82	27	Rüschegg	5.63
3	Landiswil	4.17	28	Horrenbach-Buchen	5.69
4	Wachseldorn	4.32	29	Châtelat	5.72
5	Buchholterberg	4.47	30	Roggenburg	5.88
6	Oberstocken	4.49	31	Seleute	5.95
7	Oberthal	4.49	32	Rocourt	5.98
8	Linden	4.82	33	Oberwil i. S.	5.98
9	Aeschlen	4.83	34	Oeschenbach	6.09
10	Niederstocken	4.84	35	Gelterfingen	6.22
11	Guggisberg	4.86	36	Diemtigen	6.25
12	Montsevelier	4.93	37	Mettemberg	6.28
13	Ederswiler	4.96	38	Montfavergier	6.29
14	Oberlangenegg	5.00	39	Trachselwald	6.41
15	Bleiken b. O.	5.02	40	Movelier	6.45
16	Fahrni	5.08	41	Längenbühl	6.48
17	Mirchel	5.09	42	Vermes	6.52
18	Habkern	5.18	43	Mont-Tramelan	6.58
19	Farnern	5.32	44	Burgistein	6.64
20	Sornetan	5.45	45	Rüeggisberg	6.68
21	Schwanden b. B.	5.49	46	Seedorf	6.70
22	Homberg	5.50	47	Gadmen	6.76
23	Reisiswil	5.53	48	Vellerat	6.78
24	Unterlangenegg	5.53	49	Niederhünigen	6.83
25	Epiquerez	5.56	50	Schangnau	6.85

Die Tragfähigkeit berücksichtigt ausser der Steuerkraft noch die Höhe der Gesamtsteueranlage, also den Grad der Ausnützung der Steuerkraft. Wo die Ausnützung der vorhandenen Substanz weit fortgeschritten ist, würden neue Lasten als besonders drückend empfunden und wir sagen deshalb, die Tragfähigkeit sei tief. Dies kann mit dem unter allen Gemeinden gleichartig berechneten Faktor zahlenmässig bestimmt werden.

Le facteur charge tient non seulement compte de la capacité contributive, mais encore du montant de la quotité d'impôt totale, c'est-à-dire du degré d'utilisation de cette capacité fiscale. Lorsque la substance imposable à disposition se trouve fortement mise à contribution, toute nouvelle charge serait lourdement ressentie et nous considérons par conséquent le facteur charge comme étant bas. Ceci peut être déterminé par le facteur calculé de la même manière pour toutes les communes.

Die Ausnützung der Steuerkraft geht in den meisten Gemeinden sehr energisch vor sich. Nicht weniger als 440 von 492 Gemeinden haben einen tiefen Tragfähigkeitsfaktor von 40,0 und weniger; sie umfassen eine Wohnbevölkerung von 447 377 Einwohnern oder von 55,8 % der Totalbevölkerung. Eine bessere Tragfähigkeit gibt es in den drei grössern Städten und in einigen industriell bevorzugten Ortschaften, die 1950 zusammen 354 566 Einwohner, aber auch eine hervorragende Steuerkraft aufwiesen, wie folgende Tabelle zeigt:

Dans la plupart des communes, la mise à contribution de la capacité contributive va très loin. Non moins de 440 communes sur 492 ont un facteur charge n'excédant pas 40,0; ces communes englobent une population de 447 377 personnes domiciliées ou le 55,8 % de l'ensemble de la population. Un facteur charge plus favorable est constaté dans les trois grandes villes et dans quelques centres industriels où se trouvait en 1950 une population totale de 354 566 personnes, mais qui accusent aussi une capacité contributive remarquable, ainsi que le démontre le tableau suivant:

Gemeindegruppen nach Tragfähigkeit — Groupement des communes d'après le facteur charge

Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge 1955	Zahl der Gemeinden Nombre des communes	Einwohnerzahl 1950 Nombre des habitants de 1950	Steuerkraft 1955 Force contributive 1955 Absolut Absolue Fr.	 Per Einwohner Par habitant Fr.	Prozentanteil der landwirtschaftlich Berufstätigen am Total der Berufstätigen 1950 Pourcentage des agriculteurs sur les personnes exerçant une profession
Bis/Jusqu'à 10.00.....	126	92 203	2 387 853	25.90	51,7
10.01—20.00.....	198	178 739	7 562 472	42.31	34,1
20.01—30.00.....	79	116 693	7 454 381	63.88	22,6
30.01—40.00.....	37	59 742	4 890 478	81.86	14,7
40.01—50.00.....	22	93 921	9 708 279	103.37	7,9
über 50.00.....	30	260 645	40 885 665	156.86	2,1
Total	**492**	**801 943**	**72 889 128**	**90.89**	**18,5**

Während die ersten 126 Gemeinden mit einer Kopfquote der Steuerkraft von nur Fr. 25.90 pro Einwohner eine Tragfähigkeit bis zur Ziffer 10,0 aufweisen, können sich 30 gutgestellte Gemeinden auf eine Steuerkraft von Fr. 156.86 pro Kopf stützen. Ihr Tragfähigkeitsfaktor steht höher als 50,0 pro Kopf, und ihre Bevölkerung erwirbt rein gewerblich-städtisch, da hier nur noch 2,1 % Landwirte vorhanden sind. Je grösser der Anteil der landwirtschaftlich Berufstätigen, desto kleiner ist die relative Steuerkraft und desto höher ist die Ausnützung derselben durch eine hohe Steueranlage.

Alors que les premières 126 communes avec une capacité contributive de seulement fr. 25.90 par habitant accusent un facteur charge allant jusqu'au chiffre de 10,0, mais 30 communes bien situées peuvent disposer d'une capacité contributive de fr. 156.86 par tête d'habitant. Leur facteur charge se situe à plus de 50,0 par tête d'habitant, pour une population ayant une activité purement commerciale ou industrielle, attendu que l'on ne compte ici que 2,1 % d'agriculteurs. Plus le pourcentage des personnes occupées dans l'agriculture est élevé, plus la capacité contributive est basse et plus celle-ci se trouve mise à contribution par une quotité d'impôt élevée.

ANHANGTABELLEN — TABLEAUX

Seite
Page

Tab. I Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955 — Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955 24

Tab. II Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955 — Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955 64

Tab. III Aufteilung der Kolonne «Andere Gemeindesteuern» nach Bezirken — Répartition de la colonne «Autres impôts communaux» par districts 99

Erhebungsformular «Berichterstattung über den Bezug der Gemeindesteuern» 100

Formule de relèvement «Rapport concernant la perception des impôts communaux» .. 102

Zeichenerklärung — Explication des signes

Ein Strich (—) an Stelle einer Zahl bedeutet, dass nichts vorhanden ist.

Ein Punkt (.) an Stelle einer Zahl bedeutet, dass eine Grösse vorhanden ist, die aber nicht ermittelt werden kann.

Un trait (—) à la place d'un nombre signifie qu'il n'existe rien.

Un point (.) à la place d'un nombre signifie qu'il existe une grandeur ne pouvant pas être déterminée.

Tabelle I

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
	AARBERG								
1	**Aarberg**	238 821	39 390	44 271	34 271	42 823	17 537	2 485	1 664
2	**Bargen**	58 124	9 600	—	—	934	535	3 623	1 869
3	**Grossaffoltern,** Einwohnergde.	54 044	10 221	14	16	567	295	765	591
	Grossaffoltern, Schulgde.	33 109	4 746	30	35	52	—	174	169
	Suberg-Kosthofen, Schulgde.	20 052	5 726	—	—	437	220	29	32
	Suberg, Dorfgemeinde	3 428	825	—	—	1	1	4	4
	Kosthofen, Dorfgemeinde	3 170	1 214	—	—	108	54	4	4
	Ammerzwil-Weingarten, Schulgemeinde	22 554	3 408	—	—	369	134	957	670
	Ottiswil, Orts- u. Schulgde.	6 002	1 249	—	—	37	26	338	233
	Vorimholz, Schulgemeinde	22 152	3 234	—	—	118	127	143	157
	Total Grossaffoltern	164 511	30 623	44	51	1 689	857	2 414	1 860
4	**Kallnach**	126 859	21 718	11 075	1 408	1 040	360	6 067	3 573
5	**Kappelen,** Einwohnergde.	52 526	11 153	4 048	641	853	278	1 374	881
	Kappelen, Schulgemeinde	18 467	3 671	2 024	321	403	103	687	441
	Werdthof, Schulgemeinde	7 796	1 906	—	—	24	36	—	—
	Total Kappelen	78 789	16 730	6 072	962	1 280	417	2 061	1 322
6	**Lyss,** Einwohnergemeinde	372 502	56 282	48 893	19 866	10 384	3 643	3 809	1 211
	Lyss, Schulgemeinde	293 036	46 527	41 371	16 810	8 787	3 082	3 223	1 025
	Hardern, Schulgemeinde	4 759	1 495	—	—	—	—	—	—
	Total Lyss	670 297	104 304	90 264	36 676	19 171	6 725	7 032	2 236
7	**Meikirch**	92 117	28 266	—	—	1 673	335	235	256
8	**Niederried** b. K.	15 264	2 673	—	—	42	86	1 302	1 149
9	**Radelfingen,** Einwohnergde.	51 506	12 176	—	—	335	276	367	326
	Radelfingen, Schulgde.	12 109	1 780	—	—	39	33	27	3
	Radelfingen, Ortsgemeinde	4 805	685	—	—	15	13	10	1
	Detligen-Landerswil, Schulgde.	10 802	3 193	—	—	166	302	4	4
	Detligen, Dorfgemeinde	3 952	1 229	—	—	58	66	2	2
	Landerswil, Dorfgemeinde	178	66	—	—	6	1	—	—
	Jucher-Ostermanigen, Schulgemeinde	5 860	1 748	—	—	—	—	79	71
	Jucher-Ostermanigen, Dorfgemeinde	890	387	—	—	—	—	17	15
	Oltigen, Schul- und Dorfgde.[3]	2 617	264	—	—	—	—	—	—
	Matzwil, Dorfgemeinde	1 412	298	—	—	—	—	31	19
	dazu Schulsteueranteil[4]	1 674	426	—	—	—	—	45	27
	Oberruntigen, Dorfgde.	659	232	—	—	9	11	—	—
	dazu Schulsteueranteil[4]	2 197	773	—	—	30	37	—	—
	Total Radelfingen	98 661	23 257	—	—	658	739	582	468
10	**Rapperswil,** Einwohnergde.	98 797	27 392	1 097	1 828	784	601	421	321
	Rapperswil, Schulgemeinde	29 626	8 744	686	1 142	333	170	186	150
	Rapperswil, Ortsgemeinde	15 262	4 318	480	800	198	92	100	92
	Frauchwil, Ortsgemeinde	1 483	486	—	—	3	4	—	—
	Wierezwil, Ortsgemeinde[5]	3 292	1 088	—	—	34	22	35	15

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Aarberg = Fr. 28 181.—; Lyss, Einwohnergemeinde = Fr. 12 582.—; Lyss, Schulgemeinde = Fr. 10 647.—.

[2] Inbegriffen Strafsteuern: Radelfingen, Einwohnergemeinde = Fr. 1 635.—; Radelfingen, Schulgemeinde = Fr. 379.—; Radelfingen, Ortsgemeinde = Fr. 147.—; Landerswil, Dorfgemeinde = Fr. 13.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Abzüge - Déductions Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Abzüge - Déductions Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf [6] Par tête [6]	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
6 271	33 615	921	22 128	67 391 [1]	—	—	—	5 196	422 002	198.50	1
111	7 318	295	5 479	2 432	—	—	4 908	1 475	91 839	114.23	2
2 776	15 454	361	2 707	1 225	311	15 484	—	1 677	103 436	51.54	3
—	—	269	191	395	148	—	9 597	539	48 368		
307	—	96	1 014	870	182	—	—	390	27 251		
60	—	13	235	117	48	—	—	—	4 406		
—	—	30	41	196	—	—	—	—	4 429	84.66	
1 524	—	109	2 965	—	87	—	6 167	—	38 770		
—	—	69	214	21	43	—	3 644	—	11 748		
3 529	—	250	497	819	—	—	5 259	289	34 936		
8 196	15 454	1 197	7 864	3 643	819	15 484	24 667	2 895	273 344	136.20	
7 816	22 358	794	57 153	7 267	191	—	—	3 159	255 922	196.71	4
1 447	5 398	76	5 850	4 004	1 170	—	12 000	1 593	92 944	107.33	5
—	2 626	21	725	176	381	—	—	—	28 932	45.68	
—	1 047	17	236	226	204	—	—	—	10 632		
1 447	9 071	114	6 811	4 406	1 755	—	12 000	1 593	132 508	153.01	
79 966	32 754	759	7 267	21 000 [1]	4 767	63 326	—	26 108	701 003	169.61	6
67 026	27 024	642	6 154	17 769 [1]	3 833	—	—	—	493 105	121.19	
869	691	—	—	—	51	—	—	—	7 763		
147 861	60 469	1 401	13 421	38 769	8 651	63 326	—	26 108	1 201 871	290.80	
—	10 610	340	2 721	5 062	355	—	—	1 159	132 295	139.40	7
182	6 367	187	10 540	988	—	—	14 570	229	51 603	200.01	8
478	—	1 002	16 859	1 504	100	—	—	3 643	85 364	71.43 [2]	9
362	—	—	1 301	312	—	—	—	—	15 342		
139	3 889	—	564	256	—	—	3 596	—	13 461		
18	—	—	1 236	11	—	—	—	—	15 714		
8	1 447	—	192	5	57	—	3 594	—	10 488		
—	181	—	44	—	—	—	932	—	1 408		
—	—	—	3 746	690	—	—	—	—	10 814	82.52 [2]	
—	3 216	—	1 247	143	—	—	891	—	6 520		
—	2 407	—	5 000	48	—	—	1 768	—	12 008		
—	481	—	—	81	—	—	1 501	—	3 661		
—	—	—	—	192	—	—	—	—	1 980		
—	1 131	—	2 270	—	—	—	1 713	—	6 025		
—	—	—	—	490	—	—	—	—	2 547		
1 005	12 752	1 002	32 459	3 732	157	—	13 995	3 643	185 332	153.95 [2]	
4 755	7 597	356	1 848	8 350	—	—	—	514	137 961	79.15	10
20	—	102	929	2 036	—	—	—	—	40 052		
—	2 291	42	161	959	—	—	—	709	23 586		
—	429	8	—	191	—	—	1 443	54	3 719		
16	680	19	5	150	—	—	1 995	112	7 163		

[3] Ab 1. 1. 1954 ist die Unterabteilung Oltigen nicht mehr in Schul- und Dorfgemeinde getrennt.

[4] Gehört zum Schulverband Matzwil-Oberruntigen-Frieswil-Salvisberg-Wickacker.

[5] Ab 1. 1. 1953 ist die Orts- und Schulgemeinde Wierezwil nur noch Ortsgemeinde. Sie gehört zur Schulgemeinde Rapperswil.

[6] der Wohnbevölkerung vom 1. Dez. 1950. — de la population résidente au 1er déc. 1950.

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
	Bittwil-Zimlisberg, Schulgde. ...	11 029	3 233	—	—	90	142	50	39
	Bittwil, Ortsgemeinde	—	—	—	—	—	—	—	—
	Zimlisberg, Ortsgemeinde	2 099	503	—	—	30	48	1	4
	Dieterswil, Orts- u. Schulgde. ..	19 453	4 424	—	—	81	70	74	41
	Moosaffoltern, Orts- u. Schulgde.	3 596	836	—	—	14	22	—	—
	Seewil, Schul- und Ortsgde.	10 598	3 088	—	—	39	51	—	—
	Total Rapperswil	195 235	54 112	2 263	3 770	1 606	1 222	867	662
11	**Schüpfen,** Einwohnergde.	124 902	25 434	3 521	1 768	2 270	1 504	2 485	969
	Schüpfen, Schulgemeinde	70 000	11 600	2 524	1 178	1 360	880	1 616	642
	Schüpfen, Dorfgemeinde	46 600	7 524	1 878	943	1 108	684	1 297	517
	Bundkofen, Dorfgemeinde	5 083	1 002	—	—	5	20	—	—
	Bütschwil, Dorfgemeinde	1 314	472	—	—	—	—	—	—
	Winterswil, Dorfgemeinde	185	66	—	—	—	—	—	—
	Schüpberg, Schul- u. Dorfgde. ..	3 500	1 600	—	—	20	50	—	—
	Schwanden, Schul- u. Dorfgde. .	10 900	5 250	—	—	—	—	—	—
	Ziegelried-Allenwil-Saurenhorn, Schulgemeinde	8 437	2 086	—	—	—	—	—	—
	Ziegelried, Dorfgemeinde	2 252	723	—	—	—	—	—	—
	Allenwil, Dorfgemeinde	258	79	—	—	—	—	—	—
	Saurenhorn, Dorfgemeinde	1 100	17	—	—	—	—	—	—
	Total Schüpfen	274 531	55 853	7 923	3 889	4 763	3 138	5 398	2 128
12	**Seedorf,** Einwohnergemeinde ..	86 775	14 248	—	—	1 262	542	2 276	1 423
	Seedorf, Schul- u. Sektionsgde. .	24 243	4 019	—	—	497	184	—	39
	Baggwil, Schul- u. Sektionsgde.	15 764	2 000	—	—	25	65	860	288
	Frieswil, Dorfgemeinde	2 257	624	—	—	134	42	26	18
	dazu Schulsteueranteil[1]	3 975	1 140	—	—	—	—	—	—
	Lobsigen, Schul- u. Sektionsgde.	15 782	2 042	—	—	68	111	373	294
	Ruchwil-Dampfwil, Schul- und Sektionsgemeinde	5 025	576	—	—	—	—	831	254
	Wiler, Schul- und Sektionsgde. .	19 008	2 933	—	—	286	79	99	284
	Total Seedorf	172 829	27 582	—	—	2 272	1 023	4 465	2 600
	Total Amt Aarberg	**2 186 038**	**414 108**	**161 912**	**81 027**	**77 951**	**32 974**	**36 531**	**19 787**
	AARWANGEN								
1	**Aarwangen**	247 911	48 724	7 419	526	390	243	1 769	4 632
2	**Auswil**	25 231	8 693	—	—	277	156	—	—
3	**Bannwil**	38 226	6 039	—	—	317	135	2 705	2 278
4	**Bleienbach**	45 866	9 266	—	—	203	183	5 073	3 742
5	**Busswil** b. M.	12 555	4 352	—	—	104	58	—	—
6	**Gondiswil**	54 655	15 735	—	—	429	273	985	671
7	**Gutenburg**	7 441	3 517	992[5]	571	15	4	—	—
8	**Kleindietwil**	45 954	12 201	—	—	933	549	—	—
9	**Langenthal**	1 655 769	365 240	384 840	194 563	6 477	1 842	15 417	10 777
10	**Leimiswil**	31 204	13 843	—	—	188	179	41	14

[1] Gehört zum Schulverband Matzwil-Oberruntigen-Frieswil-Salvisberg-Wickacker.

[2] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Schüpfen, Einwohnergemeinde = Fr. 4987.—; Schüpfen, Dorfgemeinde = Fr. 1209.—.

[3] Inbegriffen die Strafsteuern: Radelfingen und Unterabteilungen zusammen Fr. 2174.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern	Ausserordentliche Gemeindesteuern		Total der Gemeindesteuern		N°
				Abzüge - Déductions			Impôts municipaux extraordinaires		Total des impôts municipaux		
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions	Impôt paroissial	Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
—	1 173	42	—	1 048	—	—	—	—	14 750		
—	—	—	—	—	—	—	3 760	130	3 890		
—	—	13	—	217	—	—	3 498	294	6 273	90.19	
156	1 278	63	249	1 731	—	—	3 420	314	27 892		
2 160	639	17	171	269	—	—	3 200	138	10 524		
—	1 112	42	64	1 352	—	—	5 449	256	19 347		
7 107	15 199	704	3 427	16 303	—	—	22 765	2 521	295 157	169.34	
924	19 860	250	28 782	29 258[2]	3 870	—	—	3 863	183 404	77.81	**11**
—	—	—	1 200	5 000	500	—	—	—	85 500		
—	—	—	7 475	3 449[2]	688	—	—	—	63 889		
—	—	—	771	135	55	—	2 233	—	8 924		
—	—	—	—	—	—	—	453	—	2 239		
—	—	—	—	—	—	—	859	—	1 110		
—	—	—	—	—	—	—	1 600	—	6 770	86.54	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	16 150		
—	—	—	—	578	—	—	—	—	9 945		
—	—	—	—	175	—	—	3 376	—	6 176		
—	—	—	—	—	—	—	411	—	748		
—	—	—	—	—	—	—	1 392	—	2 509		
924	19 860	250	38 228	38 595	5 113	—	10 324	3 863	387 364	164.35	
1 193	18 975	943	2 122	5 413	1 172	—	—	140	123 314	46.92	**12**
263	—	—	—	—	—	—	—	751	29 996		
—	—	—	—	—	368	—	12 868	360	31 862		
—	—	—	—	—	—	—	1 813	70	4 984		
—	—	—	—	400	—	—	—	—	4 715	51.83	
—	—	—	291	533	95	—	3 116	701	22 150		
—	—	—	—	32	—	—	6 783	215	13 652		
—	—	—	—	—	—	—	5 531	616	28 836		
1 456	18 975	943	2 413	6 378	1 635	—	30 111	2 853	259 509	98.75	
182 376	**232 048**	**8 148**	**202 644**	**194 966**	**18 676**	**78 810**	**133 340**	**54 694**	**3 688 746**	**181.02**[3]	
29 460	24 205	979	27 817	37 348	1 844	1 954	—	5 028	361 865	146.56	**1**
—	4 940	470	1 409	497	—	—	1 355	190	42 224	86.70	**2**
3 912	10 323	394	40 980	7 701[4]	27	220	—	1 119	98 920	148.75	**3**
6 447	4 907	543	1 990	295	50	8 459	—	916	87 250	115.11	**4**
264	2 514	120	258	454	—	1 157	—	159	21 087	84.69	**5**
239	8 501	706	1 396	1 457	101	5 650	7 540	1 290	96 512	100.74	**6**
1 054	683	62	320	1 912	44	7	—	29	12 739	139.99	**7**
1 736	4 046	331	1 939	3 661	—	—	—	584	64 612	127.94	**8**
146 110	93 458	6 394	193	111 422[4]	25 658	226 007	—	48 968	3 018 975	337.98[6]	**9**
1 102	4 360	312	1 154	2 827	175	—	—	631	50 026	91.12	**10**

[4] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Bannwil = Fr. 5500.—, Langenthal = Fr. 111 422.—.

[5] Inbegriffen Fr. 248.— Holdingsteuern.

[6] Inbegriffen Strafsteuern: Langenthal = Fr. 193.—.

Tabelle I

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
11	**Lotzwil**	168 034	20 700	9 155	18 407	207	152	4 840	3 660
12	**Madiswil**	170 331	43 804	97	405	2 687	1 500	6 327	3 272
13	**Melchnau**	127 164	28 697	56 351	20 524	253	347	3 976	3 134
14	**Obersteckholz**	28 762	5 098	—	—	—	175	39	48
15	**Oeschenbach**	15 070	5 134	—	—	94	148	—	—
16	**Reisiswil**	10 046	2 593	—	—	200	105	—	—
17	**Roggwil**	294 485	27 581	23 609	46 397	2 565	703	4 495	2 684
18	**Rohrbach**	136 846	24 306	77 826	18 185	1 028	693	963	1 604
19	**Rohrbachgraben**	23 973	10 598	—	—	1 077	378	—	—
20	**Rütschelen**	39 786	4 431	—	—	312	115	5 868	2 769
21	**Schwarzhäusern**	29 151	3 667	—	—	198	20	946	890
22	**Thunstetten**	154 299	26 729	2 469	511	239	324	5 070	3 585
23	**Untersteckholz**	16 102	6 238	—	—	213	303	—	—
24	**Ursenbach**	72 543	27 828	6 975	4 253	693	204	1 357	576
25	**Wynau**	168 971	18 263	2 489	2 916	1 920	662	4 803	3 581
	Total Amt Aarwangen	**3 620 375**	**743 277**	**572 222**	**307 258**	**21 019**	**9 451**	**64 674**	**47 917**
	BERN								
1	**Bern**	29 201 910	3 566 547	5 195 812[4]	1635187	1254611	462 321	201 824	173 529
2	**Bolligen,** Einwohnergemeinde	387 580	42 593	30 542	9 904	4 036	946	954	387
	Bolligen, Viertels- u. Schulgde.	140 336	23 598	1 044	696	2 571	1 185	1 552	602
	Ittigen, Viertels- u. Schulgde.	218 251	22 163	45 804	12 046	2 703	606	75	146
	Ostermundigen, Viertels- und Schulgemeinde	448 296	43 686	17 357	7 891	3 543	291	481	111
	Total Bolligen	1 194 463	132 040	94 747	30 537	12 853	3 028	3 062	1 246
3	**Bremgarten** b. B.	136 666	14 552	220	16	422	141	43	34
4	**Kirchlindach**	100 228	33 107	—	—	704	798	19	—
5	**Köniz**	3 356 112	347 072	250 603	66 021	14 514	5 393	—	—
6	**Muri** b. B.	1 310 731	353 359	102 402	16 213	3 812	444	44 908	6 167
7	**Oberbalm**[7]	55 022	17 471	—	—	378	380	22	—
8	**Stettlen**	78 293	24 674	115 440	33 672	—	—	8	20
9	**Vechigen,** Einwohnergde.	63 361	14 600	—	—	1 201	579	25	21
	Vechigen-Sinneringen, Schulgde.	42 604	5 924	—	—	931	401	—	4
	Vechigen, Bezirksgemeinde	4 442	929	—	—	27	18	—	—
	Sinneringen, Bezirksgemeinde	7 434	987	—	—	247	90	—	—
	Dentenberg, Schulgemeinde	3 795	598	—	—	18	18	—	—
	Lindenthal, Schulgemeinde	7 124	1 710	—	—	212	62	18	15
	Littewil, Schulgemeinde	21 653	7 868	—	—	265	210	—	—
	Utzigen, Schulgemeinde	20 309	4 949	—	—	217	126	12	7
	Total Vechigen	170 722	37 565	—	—	3 118	1 504	55	47

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Madiswil = Fr. 738.—, Melchnau = Fr. 3302.—, Roggwil = Fr. 435.—, Rohrbach = Fr. 10 500.—, Schwarzhäusern = Fr. 4568.—, Ursenbach = Fr. 4939.—.

[2] Inbegriffen Strafsteuern: Lotzwil = Fr. 7394.—, Roggwil = Fr. 185.—, Thunstetten = Fr. 948.—.

[3] Inbegriffen die Strafsteuern: Langenthal, Lotzwil, Roggwil und Thunstetten zusammen Fr. 8720.—.

[4] Inbegriffen Fr. 10 580.— Holdingsteuern.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
7 666	13 484	807	29 054	11 888	1 400	1 307	—	2 718	266 903	129.32[2]	11
7 584	14 728	1 453	2 578	1 188[1]	—	—	—	3 388	256 966	136.39	12
1 918	12 936	1 087	7 136	4 845[1]	745	22 285	—	2 445	282 663	184.87	13
108	3 418	220	1 043	834	288	—	—	975	38 764	80.93	14
—	2 851	93	321	698	—	—	6 536	544	30 093	87.48	15
—	1 639	87	964	364	—	875	1 300	183	17 628	75.33	16
2 618	45 297	1 584	17 144	10 863[1]	—	3 671	—	7 436	469 406	145.84[2]	17
3 065	11 770	717	2 398	13 075[1]	—	—	—	2 931	269 257	165.19	18
56	3 970	264	608	996	—	—	1 749	475	42 152	91.44	19
—	3 700	466	725	1 235	—	—	—	815	57 752	103.87	20
—	11 107	136	25 033	6 089[1]	720	—	—	810	65 149	159.29	21
12 621	16 400	509	6 915	2 969	2 098	—	2 499	4 719	231 822	124.28[2]	22
—	2 056	182	736	895	32	—	—	339	25 242	102.61	23
768	8 026	898	201	12 294[1]	—	254	2 000	1 865	116 147	107.05	24
1 540	13 669	834	33 745	9 841	—	185	—	3 501	247 238	155.11	25
228 268	**322 988**	**19 648**	**206 057**	**245 648**	**33 182**	**272 031**	**22 979**	**92 058**	**6 271 392**	**188.43[3]**	
1 799 114	1 719 828	77 331	929 532	3 389 108[5]	481 523	3 408 553	—	1 817 649	47 573 117	324.73	1
55 334	38 980	3 565	1 112	—	6 698	131 378	—	17 686	718 299	72.99	2
36 228	11 205	—	52	—	1 419	—	—	3 415	221 065		
34 456	14 979	—	313	—	3 849	—	—	4 951	352 644	119.31[6]	
38 740	32 286	—	373	—	7 792	—	—	14 920	600 183		
164 758	97 450	3 565	1 850	—	19 758	131 378	—	40 972	1 892 191	192.30[6]	
18 220	11 676	215	17 039	5 761	1 522	8 776	—	4 019	204 756	196.54[6]	3
5 391	12 308	865	8 593	8 646	819	—	—	1 994	154 542	139.64[6]	4
268 026	256 112	9 055	20 602	136 784[5]	52 220	419 200	—	73 540	4 897 246	236.40[6]	5
86 506	63 603	3 795	30 822	243 841[5]	112	159 116	—	13 680	1 951 605	338.15[6]	6
1 186	8 986	820	600	122	220	7 934	—	1 355	93 812	93.91	7
3 581	8 264	567	7 885	16 562	—	2 729	—	1 261	259 832	274.37	8
1 101	11 212	1 410	5 491	2 518	—	16 929	—	1 760	115 172	39.52	9
4 574	2 427	28	1 947	297	—	—	—	—	58 543		
—	433	15	727	—	—	—	—	156	6 747		
—	1 179	73	64	—	—	—	—	655	10 729		
—	534	—	38	—	—	—	—	—	5 001	60.62	
—	592	3	29	—	—	—	60	101	9 926		
52	4 071	54	399	381	—	—	10 328	—	44 519		
—	5 975	52	1 972	—	—	—	7 402	157	41 178		
5 727	26 423	1 635	10 667	3 196	—	16 929	17 790	2 829	291 815	100.14	

[5] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Bern = Fr. 1 071 543.—, Köniz = Fr. 953.—, Muri b. B. = Fr. 595.—.

[6] Inbegriffen Strafsteuern: Bolligen, Viertelsgemeinde = Fr. 32.—, Ostermundigen, Viertelsgemeinde = Fr. 189.—, Bremgarten b. B. = Fr. 43.—, Kirchlindach = Fr. 3252.—, Köniz = Fr. 6244.—, Muri b. B. = Fr. 24 880.—.

[7] Seit 1. 1. 1953 ist das Wegwesen zentralisiert.

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
10	**Wohlen** b. B.	272 529	75 334	2 699	659	3 403	3 288	937	512
11	**Zollikofen**	550 533	49 850	65 422	20 340	2 901	1 066	1 220	315
	Total Amt Bern	**36 427 209**	**4 651 571**	**5 827 345**	**1 802 645**	**1 296 716**	**478 363**	**252 098**	**181 870**
	BIEL								
1	**Biel**	10 249 305	992 307	4 987 360[4]	630 022	135 821	28 181	94 949	81 689
2	**Evilard**	427 977	79 804	3 998	1 409	256	5	2 486	1 856
	Total Amt Biel	**10 677 282**	**1 072 111**	**4 991 358**	**631 431**	**136 077**	**28 186**	**97 435**	**83 545**
	BÜREN								
1	**Arch**	101 494	9 447	3 100	452	1 780	275	2 444	2 242
2	**Büetigen**	40 080	4 387	—	—	137	47	351	610
3	**Büren** a. A.	340 418	36 928	65 990	20 536	2 664	1 078	10 896	7 811
4	**Busswil** b. B.	68 962	8 818	2 639	790	28	26	370	580
5	**Diessbach** b. B.	63 573	14 664	—	—	1 041	434	9 379	4 287
6	**Dotzigen**	90 229	8 842	1 979	821	65	145	1 303	1 167
7	**Lengnau**	671 632	79 693	286 219	34 825	2 978	723	4 432	5 447
8	**Leuzigen**	98 947	14 210	1 558	351	204	166	11 502	7 722
9	**Meienried**	3 859	551	—	—	—	—	—	—
10	**Meinisberg**	76 852	4 086	4 064	441	400	120	4 393	2 729
11	**Oberwil** b. B.	71 289	12 481	—	—	300	228	11 657	4 648
12	**Pieterlen**	385 969	27 555	16 580	4 671	4 824	955	6 889	1 862
13	**Rüti** b. B.	71 653	8 179	—	—	398	258	14 235	5 447
14	**Wengi**, Einwohnergemeinde	22 644	5 003	—	—	326	199	195	189
	Wengi, Ortsgemeinde	13 403	3 038	—	—	157	138	127	84
	Waltwil, Dorfgemeinde	4 017	970	—	—	—	—	88	71
	Scheunenberg, Orts- und Schulgemeinde	7 855	1 666	—	—	215	77	—	64
	Total Wengi	47 919	10 677	—	—	698	414	410	408
	Total Amt Büren	**2 132 876**	**240 518**	**382 129**	**62 887**	**15 517**	**4 869**	**78 261**	**44 960**
	BURGDORF								
1	**Aefligen**	57 203	8 281	72	119	217	215	105	148
2	**Alchenstorf**	56 318	13 712	—	—	204	326	2 471	1 260
3	**Bäriswil**	35 762	6 822	—	—	220	180	1 469	828

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Wohlen b. B. = Fr. 1530.—.

[2] Inbegriffen Strafsteuern: Wohlen b. B. = Fr. 547.—, Zollikofen = Fr. 102.—.

[3] Inbegriffen die Strafsteuern: Bolligen Viertelsgemeinde, Ostermundigen Viertelsgemeinde, Bremgarten b. B., Kirchlindach, Köniz, Muri b. B., Wohlen b. B. und Zollikofen, zusammen Fr. 35 289.—.

[4] Inbegriffen Fr. 12 351.— Holdingsteuern.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Abzüge - Déductions Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Abzüge - Déductions Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
7 706	40 184	1 279	60 156	20 324[1]	908	119	—	4 182	451 755	155.11[2]	**10**
116 937	43 204	1 748	46 912	54 532	5 822	55 616	—	12 290	908 000	262.99[2]	**11**
2 477 152	**2 288 038**	**100875**	**1 134 658**	**3 878 876**	**562 904**	**4 210 350**	**17 790**	**1 973 771**	**58678671**	**299.06[3]**	
618 026	472 941	16 265	903 067	659 058[5]	254 722	1 249 590	—	507 450	20053193	414.82	**1**
46 584	13 635	503	11 101	92 808[5]	—	35 561	—	4 593	536 960	482.88	**2**
664 610	**486 576**	**16 768**	**914 168**	**751 866**	**254 722**	**1 285 151**	—	**512 043**	**20590153**	**416.35**	
3 159	5 089	20	1 240	309	—	—	6 157	1 596	138 186	173.60	**1**
9 769	3 651	246	1 368	326	1 054	—	4 203	1 426	64 895	128.25	**2**
9 472	21 751	768	21 269	35 843[6]	8 715	—	—	10 657	505 680	232.92	**3**
13 426	4 837	170	14 782	7 605[6]	—	—	4 702	1 242	113 767	181.74	**4**
1 158	6 636	542	2 942	4 078	292	—	—	1 747	102 033	127.86	**5**
1 254	6 130	188	4 791	3 691	1 065	—	2 972	1 535	116 665	147.22[7]	**6**
16 146	27 393	433	18 480	17 744[6]	18 204	46 949	—	11 278	1 170 680	423.48[7]	**7**
3 517	9 471	534	2 495	3 801	2 772	—	16 134	1 957	162 195	141.66	**8**
—	708	—	—	260	—	—	640	53	5 551	81.63	**9**
752	5 539	124	997	3 257	297	4 940	9 593	1 221	112 697	166.96	**10**
10 809	6 688	192	7 507	1 834	60	—	3 481	1 002	128 388	188.81	**11**
24 679	19 479	487	16 997	2 983	4 580	28 270	18 691	5 828	556 173	234.20[7]	**12**
492	5 554	568	417	3 712	—	—	11 272	1 234	115 995	143.20	**13**
307	2 701	234	385	—	396	—	—	—	31 787	56.46	**14**
—	3 059	—	—	—	237	—	1 378	270	21 417	75.67	
—	832	—	443	—	95	—	1 321	105	7 752		
173	1 390	—	—	—	143	—	2 030	105	13 432		
480	7 982	234	828	—	871	—	4 729	480	74 388	132.13	
95 113	**130 908**	**4 506**	**94 113**	**85 443**	**37 910**	**80 159**	**82 574**	**41 256**	**3 367 293**	**228.22[8]**	
3 400	6 496	594	347	800	165	—	—	920	77 152	104.40	**1**
—	5 047	374	2 575	2 744	52	—	—	1 384	80 875	128.37	**2**
—	2 598	234	933	2 900	751	—	—	821	46 216	97.50	**3**

[5] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Biel = Fr. 164 808.—, Evilard = Fr. 1184.—.

[6] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Büren a. A. = Fr. 17 262.—, Busswil b. B. = Fr. 1100.—, Lengnau = Fr. 5066.—.

[7] Inbegriffen Strafsteuern: Dotzigen = Fr. 77.—, Lengnau = Fr. 7430.—, Pieterlen = Fr. 62.—.

[8] Inbegriffen die Strafsteuern: Dotzigen, Lengnau und Pieterlen zusammen Fr. 7569.—.

Tabelle I

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
4	**Burgdorf**	2 026 046	304 657	138 970	80 532	143 412	54 061	27 344	14 992
5	**Ersigen**	137 195	30 305	3 600	2 012	848	504	1 401	745
6	**Hasle b. B.**[4]	266 996	90 798	39 627	11 317	1 355	766	54	—
7	**Heimiswil**	132 600	31 411	—	—	908	800	50	—
8	**Hellsau**	11 914	3 541	—	—	—	—	214	191
9	**Hindelbank**	100 224	24 669	6 003	4 351	1 309	546	565	387
10	**Höchstetten**	18 675	4 723	—	—	195	150	461	300
11	**Kernenried**	23 912	6 717	—	—	156	125	—	—
12	**Kirchberg**	467 015	68 649	18 612	8 267	11 096	4 181	130	62
13	**Koppigen**	143 085	15 711	6 817	2 735	2 463	1 049	4 007	1 818
14	**Krauchthal**[4]	122 766	20 075	—	—	1 631	824	1 200	629
15	**Lyssach**	76 847	10 365	—	—	131	130	2 202	1 071
16	**Mötschwil**	17 440	6 900	—	—	130	183	5	—
17	**Niederösch**	30 746	11 610	—	—	214	225	348	279
18	**Oberburg**	314 912	51 842	79 440	17 831	4 275	1 561	110	66
19	**Oberösch**	11 455	6 227	—	—	—	—	125	212
20	**Rüdtligen-Alchenflüh**	90 390	13 773	4 679	1 078	2 647	897	139	54
21	**Rumendingen**	9 434	2 519	—	—	178	102	—	—
22	**Rüti b. L.**	7 794	3 536	—	—	—	—	—	—
23	**Willadingen**	17 817	4 378	—	—	—	—	609	390
24	**Wynigen**[4]	192 668	42 007	3 751	1 079	1 390	1 675	1 082	677
	Total Amt Burgdorf	**4 369 214**	**783 228**	**301 571**	**129 321**	**172 979**	**68 500**	**44 091**	**24 109**
	COURTELARY								
1	**Corgémont**	176 026	13 040	5 100	1 580	390	310	47 580	8 000
2	**Cormoret**	77 596	8 917	4 667	2 531	275	239	7 315	3 150
3	**Cortébert**	109 212	11 803	12 081[7]	—	153	107	5 603	2 745
4	**Courtelary**	161 264	11 442	20 548	20 568	597	247	3 268	2 477
5	**La Ferrière**	34 672	6 503	56	454	182	32	6	11
6	**La Heutte**	40 865	3 672	971	460	89	34	618	958
7	**Mont-Tramelan**	6 812	968	—	—	70	—	14	23
8	**Orvin**	56 000	8 000	—	—	618	473	5 000	5 000
9	**Péry**	100 284	5 980	136 694	20 920	96	40	4 824	3 845
10	**Plagne**	17 380	1 219	3 290	142	49	—	1 855	1 417
11	**Renan**	126 987	9 615	8 915	2 241	591	142	24	19
12	**Romont**	15 459	769	—	—	—	—	2 153	1 391
13	**St-Imier**	1 399 239	163 684	503 527	71 853	5 436	1 546	5 132	3 381
14	**Sonceboz-Sombeval**	149 735	9 840	7 403	3 543	1 300	1 221	3 178	2 103
15	**Sonvilier**	208 244	18 699	7 731	1 494	142	42	2 894	2 442

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Burgdorf = Fr. 84 420.—, Kirchberg = Fr. 14 935.—, Koppigen = Fr. 4060.—, Oberburg = Fr. 9063.—, Wynigen = Fr. 2428.—.

[2] Inbegriffen Strafsteuern: Burgdorf = Fr. 780.—, Kirchberg = Fr. 31.—, Koppigen = Fr. 190.—.

[3] Inbegriffen die Strafsteuern: Burgdorf, Kirchberg und Koppigen zusammen Fr. 1001.—.

[4] Das Gemeindewerk wird in Wegbezirken geleistet.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Abzüge - Déductions Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Abzüge - Déductions Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
69 518	123 107	9 168	137 932	207 745[1]	41 692	184 431	—	93 776	3 158 509	272.68[2]	4
4 250	9 847	517	9 098	4 450	—	—	—	1 928	197 800	165.66	5
18 014	25 673	1 666	17 600	6 400	1 200	561	15 484	4 226	486 537	171.86	6
612	16 853	2 409	9 171	6 592	552	—	7 566	4 344	199 580	90.23	7
—	1 183	147	211	88	—	—	—	206	17 519	98.42	8
4 900	10 378	736	1 242	7 992	300	—	—	1 169	148 187	127.53	9
156	2 553	163	584	1 152	—	—	—	432	27 240	108.53	10
866	2 864	185	1 198	2 705	55	—	—	447	33 710	110.16	11
84 002	22 981	2 125	8 079	40 368[1]	2 863	2 055	—	7 825	661 848	238.43[2]	12
17 981	13 839	611	4 348	9 246[1]	467	—	—	1 879	206 630	133.35[2]	13
1 347	12 585	1 054	3 378	5 312	—	—	5 147	2 344	167 668	92.43	14
6 479	8 110	501	5 652	3 494	817	395	—	1 879	109 451	126.83	15
—	2 033	249	294	1 177	19	71	—	75	26 184	125.88	16
—	5 335	182	1 709	2 609	—	—	—	181	48 220	148.83	17
5 021	22 859	2 151	10 468	44 006[1]	432	2 619	—	11 594	480 311	160.64	18
—	1 413	55	1 229	624	—	—	—	130	20 222	153.20	19
2 137	8 258	460	13 043	6 182	406	564	—	1 660	133 191	174.56	20
—	1 629	82	471	633	—	63	1 633	65	15 543	74.37	21
—	958	90	100	20	—	28	—	150	12 636	123.88	22
1 111	1 981	124	1 367	514	54	—	—	270	27 479	111.70	23
966	18 591	1 494	10 489	13 548[1]	683	270	9 207	4 443	275 558	115.49	24
220 760	**327 171**	**25 371**	**241 518**	**371 301**	**50 508**	**191 057**	**39 037**	**142 148**	**6 658 266**	**185.36[3]**	
1 875	12 514	300	4 250	4 300	5 008	1 134	—	2 865	265 656	206.74	1
1 370	6 291	295	5 413	7 319[5]	5482	5 719	—	1 351	112 328	169.60[6]	2
132	7 159	336	4 575	2 734	1 814	1 838	—	2 412	153 608	204.81	3
1 968	11 672	491	6 444	18 050[5]	218	11 517	—	4 994	239 229	193.08	4
3 095	7 063	334	3 075	3 224[5]	230	3 266	—	855	56 150	101.35	5
4 259	3 394	130	2 062	2 183[5]	290	700	—	745	56 484	169.15[6]	6
1 785	1 596	80	521	486	—	373	—	230	11 986	89.45	7
4 934	7 141	533	70	2 862[5]	1 475	5 600	—	1 232	90 264	115.72	8
5 415	15 708	290	2 455	14 703[5]	5 370	7 670	—	1 682	285 830	254.30	9
56	2 545	77	100	838	308	—	—	365	27 349	113.95	10
2 544	6 160	215	3 300	5 142	900	11 821	—	1 039	167 571	160.82	11
—	2 549	98	1 594	181	—	—	—	398	24 230	138.46	12
18 152	52 412	1 714	66 934	37 841[5]	—	150 570	—	30 327	2 436 066	407.91	13
3 941	8 951	161	—	6 442	—	9 303	—	5 932	200 169	165.43	14
2 767	12 839	320	9 853	5 994[5]	210	17 645	—	5 104	284 012	179.75	15

[5] Y compris contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise: Cormoret = Fr. 794.—, Courtelary = Fr. 13 813.—, La Ferrière = Fr. 104.—, La Heutte = Fr. 928.—, Orvin = Fr. 119.—, Péry = Fr. 13 473.—, St-Imier = Fr. 11 540.—, Sonvilier = Fr. 2000.—.

[6] Y compris impôts répressifs: Cormoret = Fr. 120.—, La Heutte = Fr. 1702.—.

[7] Y compris Sociétés Holding: Cortébert = Fr. 12 081.—.

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
16	**Tramelan**	862 396	73 066	168 032	30 804	3 114	1 179	5 826	4 656
17	**Vauffelin**	28 610	1 741	—	—	—	—	335	1 242
18	**Villeret**	208 901	21 309	41 450[3]	3 896	1 225	288	2 875	1 948
	Total district de Courtelary	**3 779 682**	**370 267**	**920 465**	**160 486**	**14 327**	**5 900**	**98 500**	**44 808**
	DELÉMONT								
1	**Bassecourt**	236 420	26 190	95 742	29 493	130	—	7 854	3 751
2	**Boécourt**	65 981	5 198	24 598	2 699	416	111	6 368	3 711
3	**Bourrignon**	15 803	1 796	—	—	156	30	562	598
4	**Courfaivre**	102 985	6 724	39 000	7 156	244	61	2 300	1 707
5	**Courroux**	112 623	8 321	—	—	413	163	2 672	2 227
6	**Courtételle**	133 840	10 703	4 653	1 889	1 082	354	521	1 241
7	**Delémont**	1 112 923	96 311	104 207	21 884	11 359	4 998	7 783	4 703
8	**Develier**	41 990	3 829	—	—	150	40	1 866	1 661
9	**Ederswiler**	6 243	560	—	—	120	11	270	404
10	**Glovelier**	64 512	8 880	2 608	280	209	58	6 993	3 742
11	**Mettemberg**	4 390	183	—	—	14	—	219	412
12	**Montsevelier**	26 301	1 264	—	50	140	40	1 339	889
13	**Movelier**	13 002	597	—	—	187	31	2 257	1 974
14	**Pleigne**	17 407	3 386	—	—	112	98	3 003	2 304
15	**Rebeuvelier**	14 661	448	33	137	42	18	2 280	1 050
16	**Rebévelier**	2 861	382	—	—	—	—	—	—
17	**Roggenburg**	11 129	1 704	—	—	—	—	371	482
18	**Saulcy**	12 923	1 656	—	—	359	77	549	1 414
19	**Soulce**	22 152	1 560	—	—	336	67	7 919	3 808
20	**Soyhières**	35 694	1 926	—	—	119	36	118	1 545
21	**Undervelier**	26 385	2 022	13 230	666	185	23	1 856	1 733
22	**Vermes**	20 395	1 432	—	—	195	39	2 818	1 931
23	**Vicques**	58 115	5 490	—	—	365	87	5 893	3 285
	Total district de Delémont	**2 158 735**	**190 562**	**284 071**	**64 254**	**16 333**	**6 342**	**65 811**	**44 572**
	ERLACH								
1	**Brüttelen**	34 611	5 227	—	—	239	162	1 565	1 221
2	**Erlach**	75 825	10 603	18 328	6 007	479	274	2 519	1 545
3	**Finsterhennen**	34 749	7 118	—	—	194	83	193	171
4	**Gals**	31 551	5 013	1 000	97	205	66	508	1 563
5	**Gampelen**	55 696	8 597	—	—	110	167	52	114

[1] Y compris contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise: Tramelan = Fr. 12 333.—, Villeret = Fr. 4559.—.

[2] Y compris impôts répressifs: Tramelan = Fr. 22 069.—.

[3] Y compris Sociétés Holding: Villeret = Fr. 28 900.

[4] Y compris impôts répressifs: Cormoret, La Heutte et Tramelan d'un total de Fr. 23 891.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
8 335	45 062	1 360	53 843	16 010[1]	9 376	88 585	—	23 337	1 344 209	275.96[2]	**16**
—	2 498	97	150	1 452	—	—	—	140	33 361	140.76	**17**
—	8 446	910	2 699	7 250[1]	1 819	19 217	—	2 459	306 554	265.41	**18**
60 628	**214 000**	**7 741**	**167 338**	**137 011**	**32 500**	**334 958**	**—**	**85 467**	**6 095 056**	**261.10[4]**	
4 527	18 207	1 060	5 969	34 228[5]	6 469	55 905	—	7 081	451 632	277.93	**1**
1 933	4 342	353	594	2 878[5]	—	10 339	1 797	800	126 362	195.91	**2**
144	2 470	295	1 595	534[5]	—	2 911	—	319	26 145	83.80	**3**
6 747	9 265	416	3 575	3 420	4 939	18 369	—	2 812	193 002	158.98	**4**
686	11 038	—	5 194	3 178[5]	857	20 674	—	3 364	163 340	100.46	**5**
521	11 436	488	10 463	6 212[5]	720	26 942	—	5 079	202 280	146.25[6]	**6**
57 042	74 922	1 820	120 116	106 781[5]	11 962	109 210	—	55 591	1 664 126	221.77	**7**
1 074	4 716	346	1 609	5 788	—	7 310	—	655	59 458	91.90	**8**
—	797	—	—	210	—	1 677	—	90	9 962	65.97	**9**
723	7 456	597	8 026	4 704[5]	—	12 863	—	1 195	113 438	126.32	**10**
—	561	4	—	176	60	882	409	30	6 868	73.85	**11**
224	2 279	131	648	1 665[5]	—	5 436	3 217	611	40 904	89.90	**12**
—	2 060	222	1 991	1 013[5]	—	3 529	600	220	25 657	73.31	**13**
—	6 410	989	354	531[5]	144	4 564	—	825	38 777	89.35	**14**
—	2 056	269	1 132	112[5]	52	2 532	—	324	24 818	95.82	**15**
—	978	21	29	—	—	292	—	24	4 587	88.21	**16**
—	1 545	122	100	238	—	2 684	1 740	155	19 794	77.93	**17**
—	1 917	124	1 131	1 058[5]	—	3 261	—	78	22 431	101.96	**18**
44	2 692	147	1 490	1 046[5]	—	4 891	—	767	44 827	137.93	**19**
235	3 390	305	270	—	—	6 153	—	826	50 617	88.80	**20**
862	4 522	44	1 019	2 320[5]	190	6 199	—	393	56 629	131.09	**21**
—	4 223	79	2 494	738[5]	413	5 326	—	654	38 435	80.24	**22**
3 387	5 592	476	3 163	2 091[5]	102	11 178	4 915	930	100 683	120.00	**23**
78 149	**182 874**	**8 308**	**170 962**	**178 921**	**25 908**	**323 127**	**12 678**	**82 823**	**3 484 772**	**167.77[6]**	
669	4 044	99	3 409	1 330	—	—	6 528	658	57 102	93.61	**1**
6 170	7 145	14	3 453	10 775[7]	509	—	—	1 444	122 522	154.90	**2**
880	3 703	201	1 864	—	—	—	9 303	683	59 142	171.43	**3**
1 888	5 018	494	609	1 468	—	—	5 443	398	52 385	82.37	**4**
1 939	15 416	338	2 290	4 274	—	—	5 173	1 005	86 623	96.03	**5**

[5] Dont contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise: Bassecourt = Fr. 8508.—, Boécourt = Fr. 525.—, Bourrignon = Fr. 84.—, Courroux = Fr. 173.—, Courtételle = Fr. 690.—, Delémont = Fr. 8897.—, Glovelier = Fr. 157.—, Montsevelier = Fr. 74.—, Movelier = Fr. 74.—, Pleigne = Fr. 19.—, Rebeuvelier = Fr. 13.—, Saulcy = Fr. 61.—, Soulce = Fr. 81.—, Undervelier = Fr. 2000.—, Vermes = Fr. 59.—, Vicques = Fr. 149.—.

[6] Y compris Fr. 4228.— d'impôts répressifs.

[7] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Erlach = Fr. 7641.—.

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
6	**Ins**	201 587	35 312	15 992	7 058	3 188	1 637	620	542
7	**Lüscherz**	31 479	4 012	—	—	673	56	1 276	898
8	**Müntschemier**	69 205	10 329	—	—	275	172	208	22
9	**Siselen**	48 466	7 366	—	—	402	216	1 451	1 026
10	**Treiten**	21 827	3 974	—	—	195	82	201	642
11	**Tschugg**	30 786	2 784	—	—	55	55	3	12
12	**Vinelz**	20 004	5 302	—	95	140	159	10	136
	Total Amt Erlach	**655 786**	**105 637**	**35 320**	**13 257**	**6 155**	**3 129**	**8 606**	**7 892**
	FRANCHES-MONTAGNES								
1	**Le Bémont**	15 458	1 879	—	—	—	—	296	37
2	**Les Bois**	109 729	10 878	8 348	3 261	1 162	162	6 233	2 330
3	**Les Breuleux**	171 810	17 187	954	998	521	83	91	—
4	**La Chaux-des-Breuleux**	6 763	689	—	—	—	—	—	—
5a	**Les Enfers,** 1re section	3 051	341	—	—	—	—	—	—
5b	**Les Enfers,** 2e section	607	91	—	—	—	—	—	—
	Total Les Enfers	3 658	432	—	—	—	—	—	—
6	**Epauvillers**	2 228	339	—	—	29	8	—	—
7	**Epiquerez**	4 698	505	—	—	—	—	23	—
8	**Goumois**	11 106	1 278	—	—	—	—	—	—
9	**Montfaucon**	35 169	4 443	—	—	1 552	380	11	—
10	**Montfavergier**	3 197	118	—	—	—	—	—	—
11	**Muriaux**	22 443	1 578	—	—	—	—	—	—
12	**Le Noirmont**	152 767	12 993	30 888	4 100	386	91	—	555
13	**Le Peuchapatte**	2 349	305	—	—	—	—	—	—
14	**Les Pommerats**	23 961	1 654	—	—	26	—	—	—
15	**Saignelégier**	150 549	10 586	18 716	3 282	1 764	840	69	72
16	**St-Brais,** commune générale	10 286	2 620	—	—	130	37	234	237
	St-Brais, 1re section	—	—	—	—	—	—	—	—
	St-Brais, 2e section	1 515	385	—	—	—	—	—	—
	Total St-Brais	11 801	3 005	—	—	130	37	234	237
17	**Soubey**	9 710	1 313	250	—	52	12	1 464	600
	Total district des Franches-Mont.	**737 396**	**69 182**	**59 156**	**11 641**	**5 622**	**1 613**	**8 421**	**3 831**
	FRAUBRUNNEN								
1	**Ballmoos**	3 209	1 333	—	—	3	9	—	—
2	**Bangerten**	16 610	6 912	—	—	192	208	140	115
3	**Bätterkinden**	185 442	31 393	—	—	3 724	792	1 107	936
4	**Büren zum Hof**	26 525	10 718	—	—	545	261	236	309
5	**Deisswil b. M.**	7 519	3 353	—	—	54	39	—	—

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Ins = Fr. 11 925.—, Müntschemier = Fr. 1463.—.
[2] Inbegriffen Fr. 148.— Strafsteuern.
[3] Dont contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise:
Les Bois = Fr. 182.—, Les Breuleux = Fr. 359.—, Goumois = Fr. 511.—, Montfaucon = Fr. 329.—, Le Noirmont = Fr. 287.—, Saignelégier = Fr. 12 139.—, St-Brais = Fr. 97.—, Soubey = Fr. 40.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		No
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Abzüge - Déductions Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Abzüge - Déductions Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
7 108	27 209	1 175	10 954	27 702[1]	2 606	—	—	4 473	286 547	128.39[2]	6
1 602	4 242	13	2 773	339	116	—	9 257	369	56 195	169.26	7
6 197	6 516	365	3 204	2 239[1]	215	—	—	1 158	95 197	119.90	8
434	4 929	195	962	363	—	—	7 733	1 206	74 023	121.35	9
1 553	5 471	156	1 079	174	—	—	—	496	35 502	99.72	10
1 793	5 052	28	1 322	1 746	47	—	—	383	40 480	76.09	11
683	4 253	150	2 933	432	—	—	4 852	607	38 892	93.04	12
30 916	**92 998**	**3 228**	**34 852**	**50 842**	**3 493**	—	**48 289**	**12 880**	**1 004 610**	**117.39[2]**	
624	3 056	204	—	851	—	2 383	6 286	388	29 760	82.44	1
1 991	7 824	156	10 863	10 885[3]	545	974	3 000	3 090	158 571	149.03	2
4 253	7 977	893	8 315	2 219[3]	1 167	23 025	—	1 709	234 430	189.06	3
—	839	139	—	127	—	1 418	—	57	9 778	74.08	4
—	489	129	—	316	—	1 631	2 148	96	7 569	47.90	5a
—	279	—	—	—	—	294	—	10	1 281	8.11	5b
—	768	129	—	316	—	1 925	2 148	106	8 850	56.01	
—	981	287	—	—	—	2 992	—	84	6 948	35.45	6
—	2 531	128	559	60	52	980	—	114	9 426	55.12	7
—	2 179	138	400	511[3]	269	1 550	—	257	16 128	103.38	8
668	7 113	347	13 091	2 657[3]	—	8 147	2 600	878	71 742	132.86	9
—	715	15	967	11	—	634	650	56	6 341	79.26	10
516	5 690	—	476	1 491	321	3 362	245	590	33 088	62.43	11
11 647	13 984	740	31 447	7 456[3]	—	24 025	—	2 789	278 956	192.25[4]	12
—	504	11	—	—	—	368	—	40	3 577	66.24	13
608	2 853	130	734	—	126	4 609	—	117	34 566	112.23	14
372	9 971	330	54 805	18 086[3]	7 424	29 337	1 000	5 519	261 702	175.76	15
248	3 342	503	1 415	1 438[3]	265	3 709	—	—	21 058	61.40	16
—	—	—	—	—	—	—	5 023	352	5 375	29.75	
—	—	—	225	—	—	—	2 500	205	4 830		
248	3 342	503	1 640	1 438	265	3 709	7 523	557	31 263	91.15	
—	2 505	—	726	288[3]	425	2 023	—	311	18 253	83.35	17
20 927	**72 832**	**4 150**	**124 023**	**46 396**	**10 594**	**111 461**	**23 452**	**16 662**	**1 213 379**	**142.91[4]**	
—	901	33	304	—	—	—	600	105	6 497	110.12	1
—	2 020	50	168	936	23	—	2 501	117	28 074	143.23	2
7 897	20 151	1 075	13 086	6 251[5]	—	—	—	4 497	263 849	148.06	3
—	3 091	167	614	3 052	—	—	2 925	349	42 688	125.92	4
—	1 566	87	105	934	106	—	1 116	55	12 854	128.54	5

[4] Y compris Fr. 768.— d'impôts répressifs.

[5] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Bätterkinden = Fr. 244.—.

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
6	**Diemerswil**	16 686	10 024	—	—	27	28	—	—
7	**Etzelkofen**	20 991	6 762	—	—	128	111	610	337
8	**Fraubrunnen**	88 012	18 267	5 141	781	44 559	12 778	538	508
9	**Grafenried**	66 725	17 565	—	—	540	48	2 385	983
10	**Jegenstorf**	156 970	25 995	34 074	7 228	2 263	1 104	537	813
11	**Iffwil**	23 697	7 051	—	—	263	305	230	318
12	**Limpach**	29 118	5 919	—	—	632	106	1 258	531
13	**Mattstetten**	29 860	5 541	—	—	149	137	216	173
14	**Moosseedorf**	90 355	11 033	19	664	112	77	257	278
15	**Mülchi**	20 817	9 430	—	—	281	217	194	99
16	**Münchenbuchsee**	345 806	48 671	30 009	21 020	9 847	4 831	894	3 700
17	**Münchringen**	13 972	4 981	—	—	66	69	13	—
18	**Ruppoldsried**	19 487	3 613	—	—	148	146	424	190
19	**Schalunen**	20 752	3 218	823	139	238	74	36	53
20	**Scheunen**	4 463	2 333	—	—	—	—	135	147
21	**Urtenen**	126 115	15 870	991	1 377	3 646	612	254	243
22	**Utzenstorf**	268 946	52 258	249 263	51 426	9 990	1 550	227	346
23	**Wiggiswil**	9 835	4 489	—	—	210	75	—	—
24	**Wiler b. U.**	103 970	14 633	581	1 049	1 141	207	—	—
25	**Zauggenried**	28 858	8 628	—	—	200	95	509	299
26	**Zielebach**	21 084	5 244	—	—	209	81	144	192
27	**Zuzwil**	23 780	6 357	—	—	79	155	183	185
	Total Amt Fraubrunnen	**1 769 604**	**341 591**	**320 901**	**83 684**	**79 246**	**24 115**	**10 527**	**10 755**
	FRUTIGEN								
1	**Adelboden**	278 763	55 855	12 607	9 174	455	503	272	854
2	**Aeschi b. Sp.**	79 543	18 815	14 895	17 394	432	225	692	680
3	**Frutigen**[5]	491 627	92 158	34 127	14 153	4 580	1 219	623	1 572
4	**Kandergrund,** Einwohnergde.	26 216	7 283	1 578	851	39	42	465	470
	Blausee-Mitholz, Schulgde.	6 278	1 805	1 277	348	—	—	164	267
	Reckenthal, Schulgemeinde	18 156	4 995	675	268	36	39	298	219
	Total Kandergrund	50 650	14 083	3 530	1 467	75	81	927	956
5	**Kandersteg**	86 480	20 468	5 951	4 818	253	51	964	962
6	**Krattigen**	44 015	5 338	9 856	989	1 281	402	1 054	835
7	**Reichenbach,** Einwohnergde.	97 862	18 774	—	—	1 058	218	1 236	1 624
	Reichenbach, Schulgemeinde[6]	—	—	—	—	—	—	—	—
	Reichenbach, Einwohnerbäuert	18 758	3 146	—	—	248	61	20	62
	Faltschen, Einwohnerbäuert	3 910	1 645	—	—	28	7	305	148
	Scharnachthal, Einwohnerbäuert.	7 470	1 827	—	—	230	34	55	189

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Fraubrunnen = Fr. 23 042.—, Münchenbuchsee = Fr. 2969.—, Utzenstorf = Fr. 15 000.—.

[2] Inbegriffen Fr. 371.— Strafsteuern.

[3] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Adelboden = Fr. 119.—, Aeschi b. Sp. = Fr. 8700.—, Frutigen = Fr. 15 318.—, Kandersteg = Fr. 220.—, Krattigen = Fr. 82.—, Reichenbach, Einwohnergemeinde = Fr. 80.—, Reichenbach, Einwohnerbäuert = Fr. 32.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
—	1 691	92	125	2 221	—	—	4 068	232	30 752	147.85	**6**
—	2 028	75	—	407	—	—	2 107	390	33 132	124.09	**7**
2 970	7 788	91	7 473	38 070[1]	—	—	—	888	151 724	237.81	**8**
1 110	7 262	424	2 698	4 239	—	—	—	1 567	97 068	140.81[2]	**9**
1 589	14 759	872	1 200	7 492	2 348	598	—	8 593	246 755	198.20	**10**
—	4 670	300	431	671	377	—	12 945	506	49 668	150.97	**11**
450	5 249	23	1 189	471	—	—	3 950	786	48 740	123.08	**12**
—	3 032	283	5 979	541	145	—	—	539	45 223	130.70	**13**
1 871	6 139	484	1 723	229	—	—	—	1 568	114 351	139.62	**14**
510	2 870	209	60	498	159	—	—	272	34 302	116.28	**15**
47 792	30 164	951	14 803	23 914[1]	890	—	—	6 943	540 627	208.58	**16**
—	2 252	146	—	1 388	—	—	—	228	20 339	87.67	**17**
—	1 625	160	72	3 393	—	—	1 658	324	24 454	119.29	**18**
561	1 668	41	490	586	—	—	474	354	28 335	146.81	**19**
510	1 588	50	948	105	—	—	420	20	10 509	134.73	**20**
14 762	17 657	1 152	11 544	8 806	1 651	—	11 410	3 967	199 143	135.93	**21**
20 285	34 176	514	27 103	24 737[1]	—	1 311	—	6 854	699 512	276.82	**22**
—	1 647	48	—	698	611	—	1 295	230	16 520	130.08	**23**
479	5 869	413	3 712	914	807	98	—	1 598	132 029	222.27	**24**
1 601	2 795	169	1 609	459	—	—	—	625	44 929	136.56	**25**
4 285	1 948	133	1 395	2 552	5	87	245	638	33 128	131.98	**26**
956	2 590	140	303	2 132	—	—	4 332	240	37 168	132.74	**27**
107 628	**187 196**	**8 182**	**97 134**	**135 696**	**7 122**	**2 094**	**50 046**	**42 485**	**2 992 370**	**180.46**[2]	
28 931	37 456	2 106	15 021	21 700[3]	3 459	17 996	—	5 478	440 312	153.26	**1**
15 054	19 194	1 457	10 356	24 972[3]	333	9 457	6 342	3 445	172 676	128.66[4]	**2**
24 617	34 500	2 364	15 107	38 762[3]	202	1 198	—	36 037	714 918	127.07[4]	**3**
5 877	8 818	808	39 274	304	3	7 332	—	953	99 699	110.16	**4**
—	3 332	—	10 543	—	—	—	—	59	24 073	82.04	
—	5 486	—	20 000	—	—	—	—	—	50 172		
5 877	17 636	808	69 817	304	3	7 332	—	1 012	173 944	192.20	
20 580	18 202	497	25 467	2 673[3]	—	12 663	—	27 544	222 227	243.40	**5**
5 194	4 793	393	1 428	1 006[3]	—	4 305	—	928	79 805	133.01	**6**
3 426	13 596	1 327	16 805	3 308[3]	1 394	—	—	10 853	162 077	59.28	**7**
—	—	—	—	—	—	—	—	1 260	1 260		
45	1 484	76	3 598	545[3]	106	—	515	—	27 362		
262	978	54	568	53	—	—	—	—	7 852		
360	1 419	249	823	440	5	—	4 930	—	17 141		

[4] Inbegriffen Strafsteuern: Aeschi b. Sp. = Fr. 2822.—, Frutigen = Fr. 2166.—.

[5] Aus der Gemeinde Frutigen wurden Fr. 2353.— als Schulsteuer an die Schulgemeinde Schwandi entrichtet.

[6] Die ordentlichen Steuern für die Schulgemeinde werden durch die Einwohnergemeinde bezogen; die Schulgemeinde Reichenbach umfasst die ganze Einwohnergemeinde ohne Ausserschwandi und Wengi, welche selbständig Schulsteuern erheben.

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögenssteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögenssteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögenssteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
	Kienthal, Einwohnerbäuert	3 099	686	—	—	—	—	15	196
	Kien-Aris, Einwohnerbäuert ...	3 844	466	—	—	—	—	47	42
	Reudlen, Einwohnerbäuert	5 464	947	—	—	9	—	239	269
	Ausserschwandi, Einw'bäuert, inkl. Schulsteuer[2]	3 455	898	—	—	—	—	99	48
	Wengi, Schul- u. Einw'bäuert ..	6 982	1 102	—	—	—	—	43	16
	Total Reichenbach	150 844	29 491	—	—	1 573	320	2 059	2 594
	Total Amt Frutigen	**1 181 922**	**236 208**	**80 966**	**47 995**	**8 649**	**2 801**	**6 591**	**8 453**
	INTERLAKEN								
1	**Beatenberg**	86 475	17 971	6 390	8 608	742	306	1 626	3 233
2	**Bönigen**	125 262	9 709	—	112	804	234	2 577	5 094
3	**Brienz**	286 249	41 175	13 234	7 050	1 043	402	1 105	2 057
4	**Brienzwiler**	35 049	6 685	—	—	323	61	1 851	1 051
5	**Därligen**	28 714	3 329	20 807	5 538	165	18	2 031	818
6	**Grindelwald**	315 264	80 830	22 313	8 638	113	103	2 211	2 954
7	**Gsteigwiler**	24 293	3 181	—	—	178	43	398	939
8	**Gündlischwand**	24 180	2 152	—	—	7	16	819	687
9	**Habkern**	25 545	3 847	—	—	654	466	3 469	4 011
10	**Hofstetten** b. Br.	28 068	4 206	—	—	280	71	1 027	703
11	**Interlaken**	729 725	106 039	252 131	83 540	15 511	6 395	6 652	4 378
12	**Iseltwald**	18 457	5 322	—	—	252	55	1 293	1 121
13	**Isenfluh**	3 613	1 219	—	—	—	—	407	644
14	**Lauterbrunnen**	313 571	58 263	10 767	9 771	12 990	3 798	1 734	2 190
15	**Leissigen**	39 687	6 384	5 623	1 635	397	199	2 830	883
16	**Lütschental**	9 141	959	—	—	—	—	—	—
17	**Matten** b. I.	226 278	30 832	718	222	2 206	82	6 510	9 001
18	**Niederried** b. I.	16 671	4 109	—	—	294	39	230	255
19	**Oberried** a. Br. See	38 596	7 761	6 356	1 098	553	167	1 349	1 659
20	**Ringgenberg**	134 172	21 497	617	447	522	174	602	1 777
21	**Saxeten**	6 007	1 033	—	—	250	20	834	796
22	**Schwanden** b. Br.	19 447	2 102	—	—	—	—	67	309
23	**Unterseen**	353 882	46 963	4 810	1 248	1 058	263	7 621	4 991
24	**Wilderswil**	133 167	15 950	3 660	436	570	176	6 413	3 518
	Total Amt Interlaken	**3 021 513**	**481 518**	**347 426**	**128 343**	**38 912**	**13 088**	**53 656**	**53 069**
	KONOLFINGEN								
1	**Aeschlen**	11 562	2 843	—	—	1 020	563	—	—
2	**Arni**	58 389	19 664	—	—	858	304	—	—
3	**Biglen**	154 302	35 806	32 683	12 845	1 196	856	104	100

[1] Inbegriffen die Strafsteuern: Aeschi b. Sp. und Frutigen zusammen Fr. 4988.—.

[2] Bildet mit Innerschwandi (Gemeinde Frutigen) die Schulgemeinde Schwandi.

[3] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Beatenberg = Fr. 414.—, Bönigen = Fr. 498.—, Brienz = Fr. 6182.—, Brienzwiler = Fr. 135.—, Därligen = Fr. 78.—, Grindelwald = Fr. 442.—, Gsteigwiler = Fr. 104.—, Habkern = Fr. 119.—, Hofstetten b. Br. = Fr. 82.—, Interlaken = Fr. 22 518.—, Iseltwald = Fr. 145.—, Lauterbrunnen = Fr. 939.—, Leissigen = Fr. 126.—, Matten b. I. = Fr. 285.—, Niederried b. I. = Fr. 80.—, Ringgenberg = Fr. 351.—, Saxeten = Fr. 63.—, Unterseen = Fr. 513.—, Wilderswil = Fr. 363.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Abzüge - Déductions Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Abzüge - Déductions Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
—	1 524	63	2 466	8	15	—	559	—	8 585		
800	477	81	176	197	356	—	864	—	6 244	34.13	
34	805	91	1 094	67	48	—	1 214	—	10 051		
—	503	87	343	381	—	—	—	30	5 082		
—	697	127	491	238	—	—	414	90	9 724		
4 927	21 483	2 155	26 364	5 237	1 924	—	8 496	12 233	255 378	93.41	
105 180	**153 264**	**9 780**	**163 560**	**94 654**	**5 921**	**52 951**	**14 838**	**86 677**	**2 059 260**	**137.32**[1]	
6 028	17 426	1 384	12 689	19 767[3]	—	10 569	—	16 674	170 354	128.76	**1**
6 674	15 519	590	2 850	2 659[3]	643	9 041	—	7 743	182 907	105.49[4]	**2**
18 450	34 333	1 653	21 547	19 527[3]	1 856	—	—	17 620	424 535	148.39	**3**
405	3 126	645	2 437	2 068[3]	90	—	3 010	1 076	53 561	92.51	**4**
—	4 421	104	5 390	282[3]	—	—	—	7 666	78 719	218.06	**5**
16 302	60 342	3 243	107 845	27 209[3]	—	—	—	9 288	602 237	197.26	**6**
6 972	3 988	207	2 032	1 137[3]	303	—	—	1 609	42 400	118.11	**7**
718	2 938	148	—	277	—	—	—	217	31 605	102.61	**8**
1 563	6 570	470	603	530[3]	—	—	5 055	5 788	57 511	85.71	**9**
1 378	4 134	130	1 942	791[3]	—	—	—	5 936	47 084	101.69	**10**
14 490	67 803	2 905	75 152	218 527[3]	4 317	104 133	—	78 927	1 324 937	303.33	**11**
2 435	5 546	496	1 021	613[3]	—	2 152	—	437	37 974	70.72	**12**
183	1 958	126	743	—	—	—	1 288	30	10 211	110.99	**13**
13 429	66 887	1 521	160 108	13 991[3]	—	—	13 418	1 390	655 846	228.04	**14**
2 605	6 505	718	2 026	1 482[3]	29	—	5 856	1 778	75 615	120.98	**15**
—	7 142	332	8 366	—	—	—	1 881	170	27 991	104.84	**16**
3 622	16 977	1 476	17 747	27 348[3]	310	19 495	—	27 296	334 804	153.41[4]	**17**
961	2 776	231	767	2 288[3]	—	1 513	—	100	25 658	93.99	**18**
2 753	6 431	145	563	246	—	—	—	3 681	70 866	108.52	**19**
6 786	12 051	708	3 153	1 811[3]	191	14 300	7 287	1 527	203 618	115.50	**20**
360	2 371	120	—	63[3]	—	—	—	60	11 788	105.25	**21**
944	3 000	142	877	946	—	—	2 790	474	29 206	80.46	**22**
29 532	32 429	3 923	60	12 483[3]	1 615	23 476	—	23 890	520 048	150.83	**23**
2 000	11 476	1 124	3 285	1 848[3]	—	12 105	—	7 646	199 678	119.64	**24**
138 590	**396 149**	**22 541**	**431 203**	**355 893**	**9 354**	**196 784**	**40 585**	**221 023**	**5 219 153**	**168.68**[5]	
147	2 599	157	485	1 416	—	—	—	2 376	20 336	63.35	**1**
1 872	6 970	450	432	2 559	649	—	—	1 218	86 949	74.19	**2**
22 256	12 010	1 096	1 560	1 606	—	—	—	2 287	275 495	212.08	**3**

[4] Inbegriffen Strafsteuern: Bönigen = Fr. 10.—, Matten b. I. = Fr. 93.—.
[5] Inbegriffen die Strafsteuern: Bönigen und Matten b. I. zusammen Fr. 103.—.

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
4	**Bleiken** b. O.	13 156	3 554	—	—	88	127	37	10
5	**Bowil**	75 559	18 600	—	155	728	176	287	139
6	**Brenzikofen**	21 831	5 654	—	—	65	71	35	26
7	**Freimettigen**	25 700	7 368	—	—	—	—	—	—
8	**Grosshöchstetten**	228 248	47 399	36 807	5 705	18 624	27 730	50	—
9	**Häutligen**	16 441	7 346	—	—	104	48	—	—
10	**Herbligen**	24 999	8 190	—	—	92	62	154	7 890
11	**Kiesen**	53 149	28 160	2 273	596	3 936	2 354	—	—
12	**Konolfingen**	446 467	67 566	258 722[4]	41 014	2 814	1 410	1 017	354
13	**Landiswil**	33 856	9 818	—	—	796	505	7	—
14	**Linden**	55 948	12 559	—	—	1 481	542	130	116
15	**Mirchel**	21 393	2 777	—	—	306	119	—	—
16	**Münsingen**	535 717	71 322	92 152	22 840	1 038	2 899	365	313
17	**Niederhünigen**	34 023	5 626	28	131	359	188	—	—
18	**Niederwichtrach**	63 328	14 318	20	94	465	175	—	—
19	**Oberdiessbach**	187 709	50 501	37 356	11 310	650	924	26	62
20	**Oberthal**	33 224	10 927	—	—	272	187	—	—
21	**Oberwichtrach**	86 880	17 870	2 782	1 563	1 444	432	25	65
22	**Oppligen**	36 782	9 271	—	—	98	145	73	64
23	**Rubigen,** Einwohnergemeinde	48 937	15 681	29	210	348	142	341	139
	Rubigen, Schulgemeinde	41 521	10 273	45	326	120	36	89	30
	Allmendingen, Orts- u. Schulgde.	14 137	6 984	—	—	15	22	137	54
	Trimstein, Schulgemeinde	18 088	6 569	—	—	482	192	539	170
	Total Rubigen	122 683	39 507	74	536	965	392	1 106	393
24	**Schlosswil,** Einwohnergde.	19 630	3 603	—	—	1 636	261	—	—
	Schlosswil, Ortsgemeinde	21 863	3 452	—	—	2 765	419	—	—
	Oberhünigen, Ortsgemeinde	12 043	2 772	—	—	62	32	—	—
	Total Schlosswil	53 536	9 827	—	—	4 463	712	—	—
25	**Tägertschi**	34 268	12 020	—	—	1 349	215	—	—
26	**Walkringen**	138 661	23 551	—	—	592	450	129	160
27	**Worb**	654 637	120 868	30 818	13 383	4 746	2 728	2 405	2 012
28	**Zäziwil**	95 143	13 896	4 388	999	43 594	21 049	33	19
	Total Amt Konolfingen	**3 317 591**	**676 808**	**498 103**	**111 171**	**92 143**	**65 363**	**5 983**	**11 723**
	LAUFEN								
1	**Blauen**	25 678	1 297	—	—	67	17	—	85
2	**Brislach**	38 006	2 996	—	—	102	26	733	705
3	**Burg** i. L.	10 425	643	—	—	88	2	—	—
4	**Dittingen**	53 357	10 419	585	959	25	—	652	555
5	**Duggingen**	38 119	2 714	—	63	—	13	865	1 343

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Grosshöchstetten = Fr. 16 380.—, Konolfingen = Fr. 20 503.—, Münsingen = Fr. 24 174.—, Oberdiessbach = Fr. 2441.—, Worb = Fr. 5586.—.

[2] Inbegriffen Strafsteuern: Münsingen = Fr. 62.—, Rubigen = Fr. 272.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		Nº
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
397	2 304	266	304	1 240	103	—	—	188	19 088	62.18	4
2 762	9 346	1 092	6 856	834	434	—	—	10 584	125 016	82.57	5
376	2 196	142	1 986	386	—	—	—	229	32 225	94.23	6
—	2 443	119	22	4 325	—	—	—	105	31 432	108.39	7
10 073	17 206	1 521	5 542	57 613[1]	266	1 552	—	1 897	344 475	207.39	8
—	2 840	287	483	1 115	234	—	—	257	26 457	101.76	9
1 388	2 592	343	1 296	5 385	—	—	—	203	41 824	98.41	10
4 636	5 603	337	2 117	1 278	—	—	—	536	102 419	186.56	11
26 704	33 790	1 506	31 351	57 945[1]	—	1 332	—	7 831	863 933	236.31	12
462	8 953	560	970	1 480	156	54	20 042	478	74 865	91.08	13
3 939	8 540	674	2 787	944	—	—	5 629	3 922	95 323	72.93	14
759	2 227	703	389	770	266	—	—	1 978	29 615	66.25	15
22 051	36 578	1 351	24 083	57 019[1]	11 578	6 111	—	9 543	757 766	144.35[2]	16
506	5 108	457	2 302	746	285	—	—	502	48 199	84.56	17
3 416	6 454	980	1 614	725	653	—	—	917	90 403	117.56	18
7 662	14 084	1 737	5 243	15 189[1]	2 849	—	—	7 457	306 683	163.74	19
939	5 420	992	1 490	1 710	—	63	13 278	1 081	66 163	75.19	20
6 873	7 745	528	2 253	4 006	462	—	—	1 415	125 407	140.12	21
407	3 707	167	2 178	1 680	298	—	—	353	51 267	113.17	22
6 770	8 045	1 224	2 638	3 332	223	—	—	695	81 644	45.79[2]	23
73	4 713	—	5 525	950	82	—	—	2 355	64 074		
48	1 693	—	1 591	—	721	—	—	510	24 470	65.57	
377	1 637	—	1 163	703	127	—	—	381	28 768		
7 268	16 088	1 224	10 917	4 985	1 153	—	—	3 941	198 956	111.36[2]	
636	3 711	222	2 290	911	36	65	—	625	31 732	37.51	24
931	3 334	172	2 916	892	63	—	—	238	35 135	63.99	
167	3 076	212	1 040	682	—	—	—	279	19 001		
1 734	10 121	606	6 246	2 485	99	65	—	1 142	85 868	101.50	
358	3 258	280	1 036	6 975	—	—	—	458	46 267	135.68	25
6 886	18 775	639	3 097	622	304	—	7 249	2 288	201 551	98.37	26
21 561	45 603	2 957	38 318	37 595[1]	912	43 983	—	16 655	962 167	188.07	27
4 451	8 822	1 281	1 315	5 687	303	—	—	5 346	194 346	150.89	28
159 883	**301 382**	**22 452**	**156 672**	**278 320**	**21 004**	**53 160**	**46 198**	**85 187**	**5 304 495**	**145.37[3]**	
157	2 424	115	1 078	950	69	7 674	—	788	38 361	97.36	1
1 401	6 297	140	2 310	876	435	10 447	8 787	1 070	71 709	116.62[5]	2
—	1 041	33	715	—	—	2 742	—	192	15 881	73.87	3
658	3 117	178	7 131	17 609	426	17 407	—	1 513	78 521	140.97	4
763	5 471	97	8 728	1 942	721	10 924	—	1 112	67 549	113.72	5

[3] Inbegriffen die Strafsteuern: Münsingen und Rubigen zusammen Fr. 334.—.
[4] Inbegriffen Fr. 17 410.— Holdingsteuern.
[5] Inbegriffen Fr. 11.— Strafsteuern.

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
6	**Grellingen**	96 248	7 434	15 196	12 518	1 341	278	220	362
7	**Laufen**	369 034	48 519	173 997	43 029	7 308	1 335	2 182	3 038
8	**Liesberg**	76 958	7 500	118 151	16 532	258	72	2 693	2 691
9	**Nenzlingen**	13 806	1 168	—	—	48	8	533	513
10	**Röschenz**	56 666	3 544	—	—	31	6	6 784	3 505
11	**Wahlen**	39 956	2 771	—	—	52	9	1 426	894
12	**Zwingen**	106 743	5 948	42 355	19 338	208	810	568	412
	Total Amt Laufen	**924 996**	**94 953**	**350 284**	**92 439**	**9 528**	**2 576**	**16 656**	**14 103**
	LAUPEN								
1	**Clavaleyres**	2 631	416	—	—	—	—	—	—
2	**Dicki**	22 091	6 812	—	—	601	349	2 515	1 028
3	**Ferenbalm**	69 100	19 623	—	—	640	365	45	38
4	**Frauenkappelen**	42 386	17 352	—	—	198	250	13	6
5	**Golaten**	11 264	3 393	—	—	273	267	101	113
6	**Gurbrü**	7 536	3 002	—	—	192	124	278	175
7	**Laupen**	214 594	39 996	59 934	21 594	7 526	7 015	1 872	2 351
8	**Mühleberg**	165 408	45 807	—	90	1 778	1 559	200	201
9	**Münchenwiler**	16 915	3 284	—	—	585	92	1 183	587
10	**Neuenegg,** Einwohnergde.	255 766	57 993	1 438	1 074	1 925	712	39	—
	Neuenegg, Dorfgemeinde	7 757	776	5 665	2 398	90	30	—	—
	Total Neuenegg	263 523	58 769	7 103	3 472	2 015	742	39	—
11	**Wileroltigen**	16 348	5 032	—	—	75	118	111	161
	Total Amt Laupen	**831 796**	**203 486**	**67 037**	**25 156**	**13 883**	**10 881**	**6 357**	**4 660**
	MOUTIER								
1	**Belprahon**	7 120	217	—	—	15	—	—	—
2	**Bévilard**	247 589	40 813	117 541	11 074	—	—	2 583	672
3	**Champoz**	4 634	493	—	—	25	11	160	165
4	**Châtelat**	7 929	876	—	—	6	—	—	—
5	**Châtillon**	20 525	755	—	—	99	11	964	554
6	**Corban**	24 729	3 488	—	—	210	37	1 163	1 058
7	**Corcelles**	6 263	579	—	—	—	—	—	—
8	**Courchapoix**	14 454	1 104	40	75	175	57	313	302
9	**Courrendlin**	189 973	11 860	32 412	47 963	1 720	581	2 347	2 032
10	**Court**	236 956	31 839	559	—	310	385	3 779	5 290
11	**Crémines**	42 374	3 815	28	45	896	53	8	—
12	**Eschert**	26 705	1 184	1 000	108	—	—	—	—

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Laufen = Fr. 6903.—, Liesberg = Fr. 168.—.
[2] Inbegriffen Fr. 11.— Strafsteuern.
[3] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Laupen = Fr. 6959—, Neuenegg = Fr. 341.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
4 266	10 537	104	1 122	1 407	1 370	21 425	5 759	2 573	176 606	152.25	6
29 394	32 987	1 298	54 551	35 250[1]	1 841	72 088	—	12 875	814 544	256.07	7
628	7 489	160	2 753	3 301[1]	4 261	38 353	—	1 298	267 974	264.27	8
—	1 789	62	623	579	—	3 471	2 403	350	24 195	97.96	9
973	5 234	200	3 348	2 820	—	16 608	—	2 289	96 368	108.64	10
1 170	3 753	366	887	1 810	227	8 379	7 565	2 033	67 224	105.04	11
3 194	13 330	392	31 210	12 341	400	38 756	—	3 205	253 728	234.72	12
42 604	**93 469**	**3 145**	**114 456**	**78 885**	**9 750**	**248 274**	**24 514**	**29 298**	**1 972 660**	**186.36[2]**	
—	644	40	—	—	—	232	1 600	65	5 628	78.17	1
382	3 114	239	1 160	850	—	—	7 389	1 117	45 947	117.81	2
—	6 901	580	4 065	3 734	—	—	—	2 259	99 882	96.41	3
—	12 945	470	23 921	2 302	280	—	3 116	456	98 531	173.47	4
301	2 913	233	5 400	208	—	—	5 164	314	29 528	93.15	5
107	1 507	144	515	303	—	—	4 546	279	18 102	73.29	6
5 729	11 501	468	15 998	13 452[3]	699	—	—	12 537	386 964	272.89	7
2 817	30 235	1 064	103 000	15 000	3 000	—	—	3 645	337 804	145.61	8
—	2 622	207	117	—	—	—	2 517	323	28 432	81.94	9
8 768	30 264	1 982	136 985	7 508[3]	3 461	—	—	9 415	495 392	176.93	10
334	1 449	—	429	7	—	—	—	—	18 921	6.76	
9 102	31 713	1 982	137 414	7 515	3 461	—	—	9 415	514 313	183.68	
—	2 743	233	400	126	—	—	4 377	339	29 811	95.55	11
18 438	**106 838**	**5 660**	**291 990**	**43 490**	**7 440**	**232**	**28 709**	**30 749**	**1 594 942**	**162.30**	
—	1 075	29	60	226	623	513	—	160	8 340	59.15	1
10 676	9 982	170	3 103	20 670[4]	—	34 564	—	3 734	461 831	408.70	2
—	1 278	312	60	276	—	395	—	125	7 382	39.69	3
410	1 380	70	340	—	150	591	2 520	120	14 092	73.40	4
—	1 825	86	1 625	510	—	1 620	—	424	27 978	81.57	5
134	2 989	130	785	525[4]	486	6 636	4 847	546	45 741	100.09	6
—	1 095	57	—	—	—	659	—	105	8 758	44.23	7
171	2 242	141	1 498	183[4]	286	5 565	3 065	234	28 967	103.09	8
4 231	25 337	236	4 992	20 028[4]	3 207	27 592	—	4 934	332 975	150.12	9
32 267	14 251	270	2 282	3 981[4]	—	19 254	—	3 342	346 803	255.94	10
304	5 465	46	9 793	1 621	—	3 472	—	851	65 529	131.85	11
—	2 356	—	120	—	280	2 262	—	450	33 905	103.37	12

[4] Dont contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise: Bévilard = Fr. 20 000.—, Corban = Fr. 81.—, Courchapoix = Fr. 93.—, Courrendlin = Fr. 14 906.—, Court = Fr. 1050.—.

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögenssteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögenssteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögenssteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
13	**Les Genevez**	6 934	384	—	—	48	13	—	—
14	**Grandval**	30 941	1 724	—	—	—	—	5 820	2 805
15	**Lajoux**	39 466	1 461	—	—	375	192	—	—
16	**Loveresse**	23 750	851	—	—	—	—	104	23
17	**Malleray**	200 803	20 908	38 268	4 970	1 115	1 353	4 265	1 602
18	**Mervelier**	37 965	1 936	—	—	—	—	5 443	2 596
19	**Monible**	2 575	267	—	—	—	—	—	—
20	**Moutier**	1 076 335	123 234	454 263	87 041	3 765	961	4 249	3 246
21	**Perrefitte**	36 745	1 714	—	—	—	—	1 671	994
22	**Pontenet**	25 012	3 447	—	—	—	—	1 115	521
23	**Reconvilier**	373 242	30 988	120 939	27 319	915	1 105	4 966	1 829
24	**Roches**	20 208	1 591	—	—	5	—	136	143
25	**Rossemaison**	17 856	1 697	—	—	—	—	—	—
26	**Saicourt**	65 617	2 710	—	—	31	22	1 433	1 221
27	**Saules**	9 559	784	—	—	—	—	161	131
28	**Schelten**	1 755	522	—	—	29	—	—	—
29	**Seehof** (Elay)	3 853	508	—	—	—	—	—	—
30	**Sornetan**	6 025	327	—	—	77	11	24	—
31	**Sorvilier**	44 999	2 558	760	84	—	—	3 716	1 792
32	**Souboz**	9 960	408	—	—	286	10	5 790	2 300
33	**Tavannes**	616 178	45 244	120 558	40 823	1 834	1 316	5 826	3 788
34	**Vellerat**	5 565	43	—	—	—	—	—	—
	Total district de Moutier	**3 484 594**	**340 329**	**886 368**	**219 502**	**11 936**	**6 118**	**56 036**	**33 064**
	LA NEUVEVILLE								
1	**Diesse**	20 897	2 217	—	—	6	—	—	—
2	**Lamboing**	40 475	1 351	1 015	1 584	—	—	—	—
3	**La Neuveville**	397 957	60 787	39 004	7 077	1 998	959	8 003	5 087
4	**Nods**	29 825	2 652	—	—	686	111	1 059	214
5	**Prêles**	38 932	3 364	—	—	168	87	751	1 581
	Total district de La Neuveville	**526 086**	**70 371**	**40 019**	**8 661**	**2 858**	**1 157**	**9 813**	**6 882**
	NIDAU								
1	**Aegerten**	89 754	6 931	2 879	—	—	—	418	388
2	**Bellmund**	32 190	4 759	—	—	6	9	550	412
3	**Brügg**	232 497	21 946	8 961	6 565	109	7	4 475	1 491
4	**Bühl**	19 028	3 615	—	—	200	122	388	1 036
5	**Epsach**	38 501	6 409	—	—	135	174	1 579	1 374

[1] Dont contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise: Les Genevez = Fr. 36.—, Grandval = Fr. 39.—, Lajoux = Fr. 175.—, Mervelier = Fr. 77.—, Moutier = Fr. 89 946.—, Reconvilier = Fr. 19 681.—.

[2] Y compris Fr. 1833.— d'impôts répressifs.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
—	2 063	886	165	441 [1]	79	5 154	1 388	514	17 029	30.09	13
740	2 178	41	432	1 131 [1]	385	1 791	—	180	45 136	121.99	14
1 210	4 068	222	1 847	3 161 [1]	—	8 200	—	976	54 856	94.58	15
—	2 157	83	150	—	—	1 528	—	1 443	30 089	93.74	16
14 974	12 526	372	6 921	8 208	—	15 109	—	6 289	321 267	223.88	17
—	2 961	391	800	77 [1]	—	7 017	—	774	59 806	110.96	18
805	773	10	—	—	—	304	1 547	45	6 326	115.02	19
16 543	62 843	720	119 182	200 746 [1]	6 278	142 020	—	70 105	1 957 483	330.88	20
1 924	3 034	30	71	1 857	300	2 565	—	220	46 811	116.16	21
45	1 641	82	1 555	2 191	178	1 425	—	1 668	34 142	141.67	22
17 146	21 728	494	9 276	39 066 [1]	—	40 025	—	12 974	623 880	260.28	23
178	2 486	316	288	358	—	1 621	—	375	26 989	96.05	24
—	1 564	102	448	1 027	—	1 249	—	245	22 134	89.25	25
4 694	7 927	290	772	406	160	7 011	7 006	1 670	99 838	87.58	26
—	1 299	47	514	297	—	1 706	—	170	14 074	71.81	27
—	709	—	795	16	—	267	—	55	4 116	59.65	28
—	1 409	—	182	322	—	625	2 738	65	9 058	91.49	29
168	1 363	63	414	—	—	701	1 980	206	11 359	76.75	30
557	2 523	35	934	484	336	3 591	—	706	61 435	144.89	31
—	2 356	—	80	591	—	954	1 300	420	23 273	134.53	32
9 005	36 547	1 655	19 350	34 822	1 416	66 519	—	30 059	962 464	264.19 [2]	33
108	547	25	—	378	—	622	—	120	6 652	53.65	34
116 290	**243 977**	**7 411**	**188 834**	**343 599**	**14 164**	**413 127**	**26 391**	**144 304**	**5 820 518**	**218.06** [2]	
—	2 724	130	692	646 [3]	—	1 501	—	298	27 819	85.60	1
2 393	3 662	262	2 731	1 810 [3]	—	2 979	1 443	663	56 748	117.01	2
28 362	22 790	1 294	13 243	22 082	5 709	33 151	—	13 321	605 242	223.42	3
1 559	5 935	22	4 511	691	—	3 632	—	599	50 114	98.26	4
4 356	4 364	134	6 386	2 041	729	2 849	—	140	58 342	115.07	5
36 670	**39 475**	**1 842**	**27 563**	**27 270**	**6 438**	**44 112**	**1 443**	**15 021**	**798 265**	**175.98**	
1 381	5 632	550	3 335	2 581 [4]	—	—	—	18 830	127 517	178.10	1
3 938	3 419	160	761	2 166	—	—	2 000	506	46 544	111.88	2
15 928	15 109	603	461	8 907	2 040	17 920	5 156	6 950	327 231	212.90	3
—	2 515	140	461	445	—	—	6 750	230	34 040	115.78	4
—	2 698	274	418	1 317	—	—	3 353	463	54 061	161.86	5

[3] Dont contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise: Diesse = Fr. 4.—, Lamboing = Fr. 1060.—.

[4] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Aegerten = Fr. 340.—.

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
6	**Hagneck,** Einwohnergemeinde .	6 901	941	—	—	—	—	—	—
	dazu Schulsteueranteil[4]	6 960	941	—	—	—	—	—	—
	Total Hagneck	13 861	1 882	—	—	—	—	—	—
7	**Hermrigen**	24 076	2 811	—	—	203	78	1 320	762
8	**Ipsach**	70 000	6 433	471	131	6	—	1 005	372
9	**Jens**	35 841	4 976	—	—	52	35	633	848
10	**Ligerz**	43 511	5 394	167	1 757	—	—	1 099	734
11	**Merzligen**	17 842	4 286	—	—	—	13	298	561
12	**Mörigen**	24 526	5 857	1 647	—	793	32	768	336
13	**Nidau**	846 266	90 949	234 448	32 588	71 718	24 628	8 588	4 247
14	**Orpund**	169 276	12 534	8	81	12	—	1 349	1 432
15	**Port**	124 777	4 110	—	—	6	47	188	1 022
16	**Safnern**	78 558	8 070	20	60	2 398	566	3 121	1 644
17	**Scheuren**	26 215	2 480	—	—	25	22	398	340
18	**Schwadernau**	28 522	4 986	2 144	323	30	40	300	600
19	**Studen**	65 998	4 149	2 916	591	14	—	660	348
20	**Sutz-Lattrigen**	76 846	13 955	—	—	28	—	787	700
21	**Täuffelen,** Einwohnergemeinde .	76 154	9 850	14 274	4 731	125	41	475	950
	dazu Schulsteueranteil[4]	76 154	9 850	14 274	4 731	125	41	475	950
	Total Täuffelen	152 308	19 700	28 548	9 462	250	82	950	1 900
22	**Tüscherz-Alfermée**	37 627	5 101	—	—	—	—	978	737
23	**Twann**	116 428	19 582	—	2 599	84	18	8 437	3 813
24	**Walperswil**	36 668	7 102	—	—	472	150	1 909	1 480
25	**Worben**	68 657	4 962	—	—	589	—	569	602
	Total Amt Nidau	**2 469 773**	**272 979**	**282 209**	**54 157**	**77 130**	**26 023**	**40 767**	**27 179**
	NIEDERSIMMENTAL								
1	**Därstetten**	48 656	15 147	32 215	3 720	1 370	479	1 328	2 323
2	**Diemtigen,** Einwohnergde.	56 081	10 275	—	—	1 269	391	850	306
	Diemtigen, Schul- u. Weggde.[7] .	5 350	835	—	—	—	—	25	4
	Oey, Schulbäuert[8]	12 286	1 582	—	—	132	62	551	174
	Bächlen, Schulbäuert[8]	990	125	—	—	—	—	41	36
	Horben, Schulbäuert	1 039	154	—	—	—	—	—	—
	Horben, Wegbäuert[9]	1 298	84	—	—	—	—	—	—
	Entschwil, Schulbäuert	1 167	106	—	—	19	—	—	—
	Entschwil, Weggemeinde	778	70	—	—	13	—	—	—
	Riedern, Schulgemeinde	1 400	130	—	—	—	—	14	50
	Riedern, Weggemeinde	1 379	132	—	—	16	27	39	4
	Schwenden, Schulgemeinde	6 306	1 103	—	—	46	3	122	23
	Schwenden, Weggemeinde ...	—	—	—	—	—	—	—	—
	Zwischenflüh, Schulgemeinde[10] .	6 704	2 545	—	—	—	—	—	—
	Total Diemtigen	94 778	17 141	—	—	1 495	483	1 642	597

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Nidau = Fr. 73 152.—.

[2] Inbegriffen Strafsteuern: Jens = Fr. 531.—, Nidau = Fr. 12 856.—, Twann = Fr. 914.—.

[3] Inbegriffen die Strafsteuern: Jens, Nidau und Twann zusammen Fr. 14 301.—.

[4] Gehört zur Schulgemeinde Täuffelen-Gerolfingen-Hagneck.

[5] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Diemtigen, Einwohnergemeinde = Fr. 535.—, Oey, Schulbäuert = Fr. 320.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
—	4 176	104	12 000	166	—	—	2 904	80	26 940	191.06	6
—	4 606	20	12 000	—	—	—	—	—	24 527	173.95	
—	8 782	124	24 000	166	—	—	2 904	80	51 467	365.01	
2 276	2 446	95	2 511	55	—	—	3 876	345	40 744	130.59	7
8 272	4 548	30	973	13 690	161	3 024	1 450	1 322	84 186	213.13	8
1 223	5 204	134	644	732	—	—	8 760	1 016	58 634	161.21[2]	9
815	4 492	190	1 849	3 053	—	—	—	580	57 535	106.35	10
—	2 101	174	352	333	—	—	4 786	240	30 320	131.83	11
804	2 043	44	901	409	—	—	661	263	38 266	190.38	12
45 101	37 580	1 249	48 230	102 160[1]	34 749	—	—	14 790	1 323 473	477.26[2]	13
16 295	7 371	313	8 571	8 037	2 995	—	2 983	2 433	211 626	237.52	14
30 000	6 218	143	925	20 274	442	4 976	1 124	1 936	154 756	274.88	15
9 058	6 170	500	2 991	4 018	1 133	—	7 539	1 644	117 188	164.59	16
—	1 978	133	65	130	144	—	1 568	529	33 479	115.84	17
620	3 112	90	641	321	—	—	7 389	1 170	49 646	136.02	18
8 095	5 055	338	1 317	1 448	2 213	—	2 308	1 517	89 645	130.30	19
3 476	5 677	105	6 474	4 402	—	—	4 926	1 443	110 015	229.68	20
3 132	8 910	241	7 332	5 937	123	—	—	870	121 025	95.15	21
3 132	5 679	241	5 933	5 937	123	—	—	—	115 525	90.82	
6 264	14 589	482	13 265	11 874	246	—	—	870	236 550	185.97	
75	2 957	30	3 039	1 783	—	—	—	140	48 901	160.86	22
4 065	18 508	378	8 175	29 645	615	—	—	2 394	154 221	175.10[2]	23
24	8 613	168	10 706	818	—	—	7 115	1 176	74 765	112.43	24
1 058	4 380	74	1 753	—	640	—	2 685	1 168	85 857	80.77	25
158 768	**181 197**	**6 521**	**142 818**	**218 764**	**45 378**	**25 920**	**77 333**	**62 035**	**3 640 667**	**222.04[3]**	
4 690	10 072	504	1 378	2 618	1 081	—	6 954	12 053	137 190	155.43[6]	1
—	25 305	2 627	12 167	1 331[5]	—	—	—	1 716	109 656	53.52	2
—	—	—	223	—	—	—	2 472	335	9 244		
508	—	—	3 507	351[5]	—	—	4 991	2 492	25 934		
—	—	—	474	—	—	—	2 249	—	3 915		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 193		
—	—	—	—	—	—	—	2 613	—	3 995		
—	—	—	380	—	—	—	—	—	1 672	38.23	
—	—	—	92	—	—	—	—	—	953		
—	—	—	126	—	—	—	—	—	1 720		
—	—	—	—	—	—	—	2 173	—	3 770		
—	—	—	680	94	—	—	—	671	8 860		
—	—	—	—	—	—	—	1 856	—	1 856		
—	—	—	—	—	—	—	—	5 976	15 225		
508	25 305	2 627	17 649	1 776	—	—	16 354	11 190	187 993	91.75	

[6] Inbegriffen Fr. 368.— Strafsteuern.

[7] Im Gemeindewerk ist eine zusätzliche Strafentelle der Weggenossenschaft Bergli-Tschuggen inbegriffen.

[8] Das Gemeindewerk wird geleistet in einer Wegbäuert und als Mitglied der Weggenossenschaft Oey-Bächlen-Wattfluh-Rütti.

[9] Mitglied der Weggenossenschaft Oey-Bächlen-Wattfluh-Rütti.

[10] Die Schulgemeinde Zwischenflüh gibt den erhaltenen Anteil Liegenschaftssteuer an die mit dem Wegwesen beauftragten Wegbäuerten ab.

Tabelle I

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
3	**Erlenbach** i. S., Einwohnergde. .	68 510	16 149	—	101	952	2 337	1 550	2 125
	Erlenbach, Schulgemeinde[3]	21 632	8 013	—	48	454	1 161	566	902
	Erlenbach, Bäuert	4 857	1 429	—	—	—	—	—	—
	Latterbach, Schulgemeinde[4] ...	16 343	2 253	—	—	—	—	—	—
	Total Erlenbach i. S.	111 342	27 844	—	149	1 406	3 498	2 116	3 027
4	**Niederstocken**	9 712	1 717	—	—	39	25	495	602
5	**Oberstocken**	9 444	1 041	—	—	32	8	493	484
6	**Oberwil** i. S.	53 419	13 737	—	—	726	210	2 060	3 360
7	**Reutigen**	59 225	14 386	—	—	525	275	5 259	4 104
8	**Spiez**	850 700	136 000	7 400	3 300	5 300	1 500	13 700	6 700
9	**Wimmis**	147 139	22 266	12 046	5 598	13 407	7 856	2 288	3 089
	Total Amt Niedersimmental ...	**1 384 415**	**249 279**	**51 661**	**12 767**	**24 300**	**14 334**	**29 381**	**24 286**
	OBERHASLI								
1	**Gadmen**	20 282	4 306	—	—	131	25	2 050	1 663
2	**Guttannen**	29 479	1 544	—	—	42	19	595	535
3	**Hasliberg**	59 203	15 823	156	344	388	184	4 102	6 190
4	**Innertkirchen**	74 371	10 563	190 709	103 753	586	314	899	2 858
5	**Meiringen**	470 654	61 595	10 247	3 965	19 544	7 307	10 724	8 000
6	**Schattenhalb**	47 926	5 596	13 663	3 336	98	—	3 684	2 583
	Total Amt Oberhasli	**701 915**	**99 427**	**214 775**	**111 398**	**20 789**	**7 849**	**22 054**	**21 829**
	OBERSIMMENTAL								
1	**Boltigen**[10]	95 610	23 497	54	300	804	246	10 440	7 402
2	**Lenk**	129 562	29 613	7	2 398	7 448	2 005	2 126	221
3	**St. Stephan**[11]	72 166	18 307	—	—	480	128	5 924	2 196
4	**Zweisimmen**	225 917	41 283	246	126	13 973	6 382	6 046	4 580
	Total Amt Obersimmental	**523 255**	**112 700**	**307**	**2 824**	**22 705**	**8 761**	**24 536**	**14 399**
	PORRENTRUY								
1	**Alle**	112 393	6 410	65 612	10 456	2 578	479	—	—
2	**Asuel**	6 154	1 006	—	—	8	—	—	—
3	**Beurnevésin**	7 437	1 302	—	—	—	—	—	—
4	**Boncourt**	184 328	50 616	11	26	287	42	—	—
5	**Bonfol**	70 536	6 833	54	4 867	478	69	20	16
6	**Bressaucourt**	3 390	384	—	—	16	3	—	—
7	**Buix**	28 784	2 422	560	21	157	—	302	—

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve:
Erlenbach i. S., Einwohnergemeinde = Fr. 834.—, Erlenbach i. S. Schulgemeinde = Fr. 343.—, Oberwil i. S. = Fr. 266.—, Reutigen = Fr. 316.—, Spiez = Fr. 5900.—, Wimmis = Fr. 14 292.—.

[2] Inbegriffen Fr. 368.— Strafsteuern.

[3] Inbegriffen das Gemeindewerk der Bäuerten Eschlen, Thal und Allmenden.

[4] Inbegriffen das Gemeindewerk der Bäuert Latterbach.

[5] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Innertkirchen = Fr. 320.—, Meiringen = Fr. 9596.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Abzüge - Déductions Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Abzüge - Déductions Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
1 670	13 547	1 592	2 292	12 710[1]	3 365	—	—	9 806	104 556	70.89	3
974	—	320	450	3 888[1]	—	—	2 216	—	32 848		
135	—	65	—	—	—	—	—	—	6 486	42.04	
—	—	98	—	450	—	—	1 015	3 420	22 679		
2 779	13 547	2 075	2 742	17 048	3 365	—	3 231	13 226	166 569	112.93	
966	2 174	327	274	504	—	1 282	754	4 327	22 190	85.68	4
—	1 669	110	720	222	37	990	958	1 310	17 000	69.96	5
2 476	10 785	835	3 145	3 085[1]	—	—	—	9 753	97 421	90.54	6
3 286	10 626	825	2 670	1 901[1]	50	7 455	5 420	3 649	115 754	130.65	7
219 600	89 800	5 600	242 700	146 600[1]	10 200	83 900	—	26 600	1 536 000	235.01	8
4 573	16 074	1 184	18 862	23 876[1]	862	20 031	14 971	8 791	273 437	157.51	9
238 878	**180 052**	**14 087**	**290 140**	**197 630**	**15 595**	**113 658**	**48 642**	**90 899**	**2 553 554**	**168.63[2]**	
—	5 507	303	6 101	—	—	—	—	195	40 563	83.64	1
—	100 856	361	112 977	71	—	—	—	98	246 435	442.49[6]	2
3 613	16 394	1 221	140	1 209	—	—	—	3 263	109 812	105.18	3
239	75 978	250	1 020	146 452[5]	1 118	—	—	4 490	318 460	266.72	4
21 578	31 500	1 453	47 689	68 827[5]	4 493	—	—	26 566	647 502	178.25[6]	5
502	11 713	329	3 502	1 750	—	—	—	1 806	92 988	97.47	6
25 932	**241 948**	**3 917**	**171 429**	**218 309**	**5 611**	**—**	**—**	**36 418**	**1 455 760**	**185.05[7]**	
1 590	14 395	1 894	9 632	2 741[8]	2 255	14 757	3 674	36 966	216 265	121.57[9]	1
34 998	23 138	2 081	39 367	28 969[8]	—	24 826	—	39 868	308 689	164.99	2
8 720	11 911	756	1 379	2 314[8]	152	13 757	—	22 615	155 873	120.55	3
8 436	27 041	2 582	13 371	12 645[8]	495	24 404	885	60 500	422 632	162.61	4
53 744	**76 485**	**7 313**	**63 749**	**46 669**	**2 902**	**77 744**	**4 559**	**159 949**	**1 103 459**	**146.31[9]**	
2 467	10 379	575	10 765	11 059[12]	669	32 432	—	2 325	245 143	178.81	1
—	1 451	576	633	638	—	5 694	—	257	15 141	54.46	2
—	1 348	149	80	252	—	3 115	—	124	13 303	59.92	3
582	7 982	615	1 668	1 368	551	41 323	—	2 735	288 296	221.94	4
2 556	10 027	129	2 178	1 934	824	12 214	—	1 631	108 850	107.03	5
43	1 890	431	32	263[12]	—	5 411	—	195	11 532	32.58	6
560	2 996	251	150	82[12]	—	9 100	—	395	45 616	72.64	7

[6] Inbegriffen Strafsteuern: Guttannen = Fr. 32.—, Meiringen = Fr. 1319.—.
[7] Inbegriffen die Strafsteuern: Guttannen und Meiringen zusammen Fr. 1351.—.
[8] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Boltigen = Fr. 321.—, Lenk = Fr. 1403.—, St. Stephan = Fr. 201.—, Zweisimmen = Fr. 4970.—.
[9] Inbegriffen Fr. 10.— Strafsteuern.
[10] Inbegriffen ist die Wegtelle der Allmendgemeinde Scheidtwegenstraße.
[11] Ab 1. 1. 1953 zentralisiert.
[12] Dont contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise: Alle = Fr. 1897.—, Bressaucourt = Fr. 10.—, Buix = Fr. 82.—.

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
8	**Bure**	30 928	4 772	—	—	409	146	—	—
9	**Charmoille**	13 598	1 890	—	—	51	5	—	—
10	**Chevenez**	21 102	3 436	—	—	237	101	—	—
11	**Cœuve**	16 941	1 842	—	—	—	—	—	—
12	**Cornol**	7 040	694	—	—	160	33	126	30
13	**Courchavon**	11 350	612	—	—	—	—	—	—
14	**Courgenay**	55 169	7 154	5 905	295	1 404	335	6	12
15	**Courtedoux**	27 454	1 774	—	—	305	102	—	—
16	**Courtemaîche**	58 090	4 453	296	81	—	—	—	—
17	**Damphreux**	5 589	738	—	24	—	—	—	—
18	**Damvant**	13 260	1 220	142	88	—	—	—	--
19	**Fahy**	14 809	1 229	6	150	172	26	—	—
20	**Fontenais**	91 648	6 524	313	119	482	181	12	14
21	**Fregiécourt**	2 247	152	—	—	—	—	—	—
22	**Grandfontaine**	21 529	2 204	—	—	280	51	—	—
23	**Lugnez**	7 261	846	167	19	—	—	—	—
24	**Miécourt**	13 130	1 455	41	63	—	—	—	—
25	**Montenol**	1 128	205	—	—	—	—	—	—
26	**Montignez**	11 578	1 511	—	—	105	—	—	—
27	**Montmelon**	5 865	3 231	—	—	—	—	—	—
28	**Ocourt**	5 183	566	—	—	—	—	—	—
29	**Pleujouse**	3 573	224	—	—	—	—	—	—
30	**Porrentruy**	841 417	89 752	58 256	26 065	16 816	4 873	5 197	3 738
31	**Réclère**	14 221	1 403	—	—	140	42	—	—
32	**Roche d'Or**	3 188	747	—	—	—	—	—	—
33	**Rocourt**	8 060	1 092	81	—	—	—	—	—
34	**St-Ursanne**	103 229	8 947	38 850	8 784	2 316	851	203	65
35	**Seleute**	4 101	489	—	—	—	—	—	—
36	**Vendlincourt**	10 752	1 062	—	—	—	—	52	12
	Total district de Porrentruy	**1 836 462**	**219 197**	**170 294**	**51 058**	**26 401**	**7 339**	**5 918**	**3 887**
	SAANEN								
1	**Gsteig**	38 615	7 355	9 703	3 273	364	50	2 425	835
2	**Lauenen**	23 965	7 652	—	—	7	—	3 326	27
3	**Saanen**	501 663	88 919	25 261	13 931	3 571	888	4 333	3 027
	Total Amt Saanen	**564 243**	**103 926**	**34 964**	**17 204**	**3 942**	**938**	**10 084**	**3 889**

1 Dont contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise: Bure = Fr. 472.—, Charmoille = Fr. 32.—, Chevenez = Fr. 190.—, Cœuve = Fr. 73.—, Cornol = Fr. 102.—, Courgenay = Fr. 959.—, Courtedoux = Fr. 242.—, Courtemaîche = Fr. 3500.—, Damvant = Fr. 72.—, Fahy = Fr. 82.—, Fontenais = Fr. 302.—, Grandfontaine = Fr. 190.—, Porrentruy = Fr. 16 413.—, Réclère = Fr. 81.—, St-Ursanne = Fr. 9700.—, Vendlincourt = Fr. 28.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		No
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
975	4 736	25	1 857	4 210[1]	—	7 490	—	333	47 461	77.42	8
118	2 828	723	1 501	792[1]	850	4 575	—	374	24 021	44.16	9
—	5 232	724	200	475[1]	—	8 625	—	815	39 997	46.24	10
—	4 379	352	2 287	527[1]	—	7 411	5 104	1 917	39 706	55.18[2]	11
432	2 937	1 042	114	451[1]	78	7 030	—	766	19 875	23.92	12
—	2 328	274	100	—	—	5 815	—	400	20 879	65.04	13
966	9 070	967	507	2 445[1]	433	17 055	—	2 407	98 374	65.11	14
372	3 323	163	1 005	799[1]	—	7 374	—	2 435	43 508	73.62	15
2 810	6 134	480	679	4 305[1]	2 500	20 263	—	1 486	87 967	118.08	16
—	1 592	147	60	—	—	2 531	2 400	120	13 201	47.83	17
—	1 472	69	120	522[1]	—	4 259	—	132	20 240	94.58	18
—	2 345	612	744	1 211[1]	—	4 853	—	704	24 439	46.64	19
1 450	6 585	184	6 418	2 896[1]	516	13 365	—	810	124 693	123.21	20
—	728	184	—	26	—	1 101	—	115	4 501	23.69	21
—	2 527	141	620	220[1]	—	4 185	—	168	31 485	79.51	22
293	1 566	180	70	58	—	2 089	2 900	155	15 488	56.32	23
2 050	2 155	281	538	268	—	5 295	—	370	25 110	55.80	24
—	385[4]	115	—	—	385[4]	348	—	15	1 811	24.15	25
164	2 676	278	141	—	—	5 800	—	140	22 393	62.90	26
—	1 767	226	292	911	—	1 448	—	125	12 043	72.11	27
223	1 292	390	292	280	—	1 572	—	190	9 428	44.06	28
—	654	49	—	—	—	928	—	70	5 498	50.44	29
24 935	58 790	3 891	58 115	57 833[1]	3 945	115 139	—	52 919	1 298 125	199.53[2]	30
707	1 636	208	150	81[1]	—	2 773	—	110	21 309	85.58	31
—	854	60	80	—	—	576	—	36	5 541	74.88	32
—	1 238	165	70	—	—	2 251	—	110	13 067	69.88	33
380	9 964	309	4 489	11 129[1]	2 850	19 691	—	2 290	186 389	145.96	34
—	1 223	79	90	—	—	345	—	166	6 493	55.03	35
153	3 018	635	90	28[1]	—	5 586	—	200	21 532	35.01	36
42 236	**179 507**	**15 679**	**96 135**	**105 063**	**13 601**	**389 062**	**10 404**	**77 540**	**3 012 455**	**119.62[3]**	
62	7 115	444	4 047	1 192[5]	52	5 160	—	4 106	82 310	111.38	1
576	5 775	514	4 512	—	—	—	2 403	544	49 301	81.22	2
36 192	52 733	3 275	79 993	19 927[5]	—	44 150	20 141	21 089	879 239	179.47	3
36 830	**65 623**	**4 233**	**88 552**	**21 119**	**52**	**49 310**	**22 544**	**25 739**	**1 010 850**	**161.87**	

[2] Y compris impôts répressifs: Cœuve = Fr. 80.—, Porrentruy = Fr. 3410.—.

[3] Y compris impôts répressifs: Cœuve et Porrentruy d'un total de Fr. 3490.—.

[4] Calculé.

[5] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Gsteig = Fr. 133.—, Saanen = Fr. 8664.—.

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
	SCHWARZENBURG								
1	**Albligen**	28 625	5 756	—	—	247	128	1 676	1 241
2	**Guggisberg**	80 368	21 491	—	—	711	434	15 466	7 815
3	**Rüschegg**	71 164	13 192	30	139	481	410	11 280	5 753
4	**Wahlern**	391 394	74 819	2 160	996	64 277	18 772	21 880	9 256
	Total Amt Schwarzenburg	**571 551**	**115 258**	**2 190**	**1 135**	**65 716**	**19 744**	**50 302**	**24 065**
	SEFTIGEN								
1	**Belp**	426 038	56 363	68 323	21 049	2 174	592	3 915	2 531
2	**Belpberg**	29 888	8 498	—	—	595	249	258	215
3	**Burgistein**	61 816	11 394	—	—	685	327	282	260
4	**Englisberg**	14 480	2 487	—	—	95	—	—	—
5	**Gelterfingen**	16 000	4 900	—	—	41	61	22	16
6	**Gerzensee**	102 015	42 427	952	285	637	329	149	116
7	**Gurzelen**	48 787	12 292	—	—	58	36	974	850
8	**Jaberg**	12 795	2 423	—	—	18	—	—	—
9	**Kaufdorf**	28 054	5 344	—	—	140	218	—	—
10	**Kehrsatz**	104 583	17 111	—	—	611	358	49	16
11	**Kienersrüti**	4 338	1 371	—	—	—	—	—	—
12	**Kirchdorf**	48 137	14 723	—	—	888	538	115	60
13	**Kirchenthurnen**	16 667	4 615	—	—	117	53	—	—
14	**Lohnstorf**	19 196	6 153	—	—	423	236	584	619
15	**Mühledorf**	18 582	7 819	—	—	52	20	38	37
16	**Mühlethurnen**	64 169	14 095	4 936	1 178	2 740	933	150	76
17	**Niedermuhlern**	34 814	11 487	—	—	445	574	6	20
18	**Noflen**	14 150	4 622	—	—	58	44	20	22
19	**Riggisberg**	136 702	27 876	16 064	3 960	961	1 225	1 386	1 546
20	**Rüeggisberg**	120 474	33 864	—	—	11 840	3 881	5 010	2 836
21	**Rümligen**	20 977	14 037	—	—	126	17	—	—
22	**Rüti b. R.**	21 363	3 998	—	—	376	58	—	100
23	**Seftigen**	71 434	6 803	—	—	—	—	6 755	1 634
24	**Toffen**	67 702	9 365	272	144	579	422	138	166
25	**Uttigen**	74 059	8 655	—	—	59	98	946	358
26	**Wattenwil**	191 185	25 247	—	—	990	463	17 614	7 935
27	**Zimmerwald**	51 145	22 390	—	—	1 284	824	147	505
	Total Amt Seftigen	**1 819 550**	**380 359**	**90 547**	**26 616**	**25 992**	**11 556**	**38 558**	**19 918**

[1] Davon Fr. 32 195.— an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve.

[2] Inbegriffen Strafsteuern: Guggisberg = Fr. 250.—, Rüschegg = Fr. 165.—.

[3] Inbegriffen die Strafsteuern: Guggisberg und Rüschegg zusammen Fr. 415.—.

[4] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Belp = Fr. 8797.—, Lohnstorf = Fr. 496.—, Mühlethurnen = Fr. 3566.—, Riggisberg = Fr. 9123.—, Rüeggisberg = Fr. 5118.—, Zimmerwald = Fr. 942.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Abzüge - Déductions Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Abzüge - Déductions Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
251	3 380	165	321	822	—	2 888	—	747	44 603	94.30	1
3 324	23 875	2 531	4 272	4 717	233	—	6 000	2 917	164 254	70.33[2]	2
12 303	22 757	1 403	19 218	515	375	—	5 678	9 376	172 294	92.13[2]	3
6 222	46 016	5 353	24 551	65 362[1]	—	—	—	6 208	606 542	125.71	4
22 100	**96 028**	**9 452**	**48 362**	**71 416**	**608**	**2 888**	**11 678**	**19 248**	**987 693**	**103.91[3]**	
26 077	35 166	2 570	51 703	52 071[4]	1 900	—	—	24 673	667 203	164.42[5]	1
995	3 819	163	1 130	—	461	—	3 785	220	49 354	113.98	2
9 911	8 998	335	5 188	1 201	—	—	8 052	4 977	111 024	116.62	3
447	4 780	182	961	133	29	—	4 339	294	27 903	49.74[5]	4
—	3 003	230	2 000	100	—	—	1 810	2 311	30 294	102.00	5
2 095	7 540	755	17 378	25 084	—	—	—	1 161	150 755	187.97	6
—	4 401	503	2 020	22	—	—	—	3 264	73 163	96.52	7
420	1 216	135	879	503	—	—	—	135	17 518	121.65	8
80	3 431	173	543	376	121	—	487	2 252	40 225	94.42	9
13 494	10 062	261	10 270	5 906	881	—	—	2 645	152 673	157.39[5]	10
—	696	33	—	8	—	—	—	102	6 532	82.68	11
3 775	6 857	390	2 148	3 731	—	—	—	1 565	75 465	117.91	12
—	1 371	131	256	1 307	—	—	1 343	767	24 013	120.96[5]	13
—	1 693	14	519	1 922[4]	30	—	—	1 309	28 794	173.46	14
—	2 835	70	539	2 595	—	—	—	790	28 187	193.06	15
—	5 679	400	1 491	11 407[4]	339	—	—	4 935	89 036	127.19	16
629	5 620	318	2 141	281	238	—	—	1 264	56 799	97.93	17
—	2 864	165	320	167	—	—	—	206	22 304	90.67	18
3 974	14 714	1 143	428	9 123[4]	—	12 044	—	3 148	216 048	112.94	19
3 498	18 928	1 424	6 599	13 736[4]	320	—	9 051	5 230	208 579	94.25[5]	20
—	3 222	355	586	7 662	160	—	4 918	831	37 247	103.18	21
—	11 215	216	23 571	—	—	3 111	1 032	815	65 855	131.97	22
2 592	6 099	230	5 121	1 218	—	—	—	2 407	101.857	106.54	23
16 855	7 242	309	3 727	224	1 046	—	—	6 171	111 822	136.37	24
9 771	5 107	642	4 415	5 065	—	—	—	1 695	100 740	127.68	25
2 409	16 413	2 372	1 450	186	—	—	—	19 181	285 073	120.95	26
1 266	5 921	533	4 123	1 693[4]	—	—	—	1 421	87 866	127.14[5]	27
98 288	**198 892**	**14 052**	**149 506**	**145 721**	**5 525**	**15 155**	**34 817**	**93 769**	**2 866 329**	**125.96[6]**	

[5] Inbegriffen Strafsteuern: Belp = Fr. 1343.—, Englisberg = Fr. 150.—, Kehrsatz = Fr. 153.—, Kirchenthurnen = Fr. 59.—, Rüeggisberg = Fr. 663.—, Zimmerwald = Fr. 750.—.

[6] Inbegriffen die Strafsteuern: Belp, Englisberg, Kehrsatz, Kirchenthurnen, Rüeggisberg und Zimmerwald zusammen Fr. 3118.—.

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
	SIGNAU								
1	**Eggiwil**	142 906	38 753	—	—	1 087	768	200	119
2	**Langnau i. E.**	1 098 458	232 906	18 605	14 895	94 181	52 844	3 662	1 480
3	**Lauperswil**	182 361	33 749	1 123	343	3 950	1 132	34	61
4	**Röthenbach i. E**[3]	67 295	11 559	—	—	569	175	—	—
5	**Rüderswil**	151 313	31 095	9 114	2 356	4 085	908	561	157
6	**Schangnau**	64 562	18 526	—	—	408	208	586	—
7	**Signau**	218 817	52 396	869	666	1 030	627	139	300
8	**Trub**	107 420	33 979	5 016	640	2 396	1 599	—	—
9	**Trubschachen**	173 860	47 810	27 470	3 370	160	170	—	—
	Total Amt Signau	**2 206 992**	**500 773**	**62 197**	**22 270**	**107 866**	**58 431**	**5 182**	**2 117**
	THUN								
1	**Amsoldingen**	38 312	5 989	—	—	270	329	3 254	1 372
2	**Blumenstein**	63 245	9 662	—	—	1 702	479	9 321	4 158
3	**Buchholterberg**	58 673	15 950	1 030	694	1 362	542	34	313
4	**Eriz**	16 333	4 347	—	—	432	125	588	201
5	**Fahrni**	24 234	4 727	—	—	931	339	51	—
6	**Forst**	16 401	3 494	—	—	383	102	95	95
7	**Heiligenschwendi**	99 572	17 409	—	—	319	167	1 000	327
8	**Heimberg**	164 686	15 806	12 336	1 034	248	86	3 806	1 297
9	**Hilterfingen**	525 825	108 407	905	154	46	—	392	1 049
10	**Höfen**	17 418	3 785	—	—	198	35	759	285
11	**Homberg**	22 852	7 636	—	—	467	290	27	15
12	**Horrenbach-Buchen**	15 691	4 569	—	—	83	21	7	—
13	**Längenbühl**	13 381	3 143	—	—	75	86	105	133
14	**Oberhofen a. Th.**	250 026	66 010	12 101	2 500	2 411	456	1 134	1 578
15	**Oberlangenegg**	21 603	3 744	—	—	275	73	18	—
16	**Pohlern**	10 048	4 018	—	—	240	51	1 069	592
17	**Schwendibach**	10 609	1 977	—	—	9	—	—	—
18	**Sigriswil**	287 735	65 464	1 664	1 312	253	146	1 596	262
19	**Steffisburg**	917 386	118 201	274 107	78 134	19 058	5 791	9 341	4 030
20	**Teuffenthal**	11 802	5 806	—	—	690	187	—	—
21	**Thierachern**	92 051	14 178	—	—	2 424	691	593	810
22	**Thun**	3 904 566	564 356	407 885	91 195	82 443	30 415	8 318	5 490
23	**Uebeschi**	22 973	4 756	—	—	270	260	104	171
24	**Uetendorf**	188 853	21 999	—	—	4 112	1 956	763	1 236
25	**Unterlangenegg**	48 308	11 048	—	—	1 522	380	—	—

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Langnau i. E. = Fr. 71 927.—, Signau = Fr. 2003.—, Trubschachen = Fr. 2000.—.

[2] Inbegriffen Fr. 242.— Strafsteuern.

[3] Das Gemeindewerk wird in Wegbezirken geleistet.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		Nº
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Abzüge - Déductions Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Abzüge - Déductions Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
2 724	28 055	3 428	15 513	7 339	1 145	—	—	2 350	227 419	85.04[2]	1
54 830	67 827	8 867	69 924	182 207[1]	16 635	3 275	—	20 835	1 543 747	169.55	2
3 933	18 420	2 446	6 031	8 162	989	—	—	3 763	248 195	87.15	3
4 514	17 650	1 790	10 752	4 208	1 155	—	11 385	631	120 957	83.36	4
2 087	20 812	2 229	5 281	9 914	707	—	—	2 603	221 980	95.35	5
—	8 494	1 650	2 111	3 109	278	—	—	7 279	100 437	91.39	6
818	22 834	1 772	8 005	11 630[1]	2 000	—	—	3 385	298 028	110.05	7
1 520	18 424	998	18 319	3 409	—	—	—	1 554	188 456	87.69	8
2 755	11 810	1 385	6 800	52 085[1]	1 000	—	—	405	222 910	139.41	9
73 181	**214 326**	**24 565**	**142 736**	**282 063**	**23 909**	**3 275**	**11 385**	**42 805**	**3 172 129**	**122.18[2]**	
2 104	4 622	409	3 545	1 656	432	—	—	629	58 747	99.23	1
2 944	8 542	954	1 140	1 271[4]	621	7 925	—	12 062	120 242	112.27	2
1 192	10 870	2 317	1 215	904[4]	34	7 240	3 790	4 604	108 888	70.43	3
—	5 918	730	1 706	1 027[4]	70	—	—	6 709	35 992	54.29	4
—	4 749	805	200	387[4]	—	1 816	—	1 047	38 512	53.34	5
2 050	1 445	138	792	1 327	50	—	—	1 460	25 078	94.28	6
3 695	12 419	887	8 430	6 503	198	7 413	—	1 064	146 001	125.97	7
15 244	20 011	1 470	7 752	5 126[4]	809	10 871	—	5 173	253 885	150.83[5]	8
49 186	33 387	2 088	47 989	56 980	2 060	42 702	—	9 995	763 085	306.19[5]	9
2 961	3 215	190	1 088	611	—	—	1 432	785	31 540	92.49	10
1 711	4 484	548	1 012	169[4]	—	—	4 315	789	43 977	81.44	11
—	5 588	384	1 045	287	42	2 015	2 499	1 953	33 526	94.71	12
370	2 348	332	330	470	184	—	4 378	745	24 772	91.07	13
15 044	28 523	797	12 181	42 992	1 131	21 276	—	3 081	372 995	251.03[5]	14
—	4 368	423	954	1 693[4]	—	—	—	2 691	32 456	53.47	15
—	1 959	15	900	—	—	1 621	222	923	21 658	102.28[5]	16
5 347	1 196	244	627	684[4]	331	—	755	275	20 024	98.64	17
26 374	53 366	3 281	20 334	17 255[4]	174	—	44 996	6 634	495 988	126.53	18
169 574	74 725	3 475	34 733	60 042[4]	12 978	101 854	—	31 145	1 768 534	197.80	19
532	2 566	20	—	305[4]	—	1 980	1 620	410	25 308	115.04	20
2 980	8 495	976	3 636	3 076[4]	964	—	—	1 513	124 307	114.57	21
593 668	255 479	11 815	26 031	211 808[4]	20 566	378 649	—	210 233	6 338 169	262.37	22
—	3 302	419	404	874	17	—	—	296	32 064	66.80	23
61 931	20 098	2 318	2 763	9 835[4]	6 575	—	—	7 944	297 563	125.82	24
1 143	5 600	790	4 428	15 259[4]	493	—	12 098	4 810	74 375	76.52	25

[4] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Blumenstein = Fr. 169.—, Buchholterberg = Fr. 497.—, Eriz = Fr. 169.—, Fahrni = Fr. 348.—, Heimberg = Fr. 600.—, Homberg = Fr. 169.—, Oberlangenegg = Fr. 113.—, Schwendibach = Fr. 4.—, Sigriswil = Fr. 815.—, Steffisburg = Fr. 21 573.—, Teuffenthal = Fr. 305.—, Thierachern = Fr. 1075.—, Thun = Fr. 130 608.—, Uetendorf = Fr. 561.—, Unterlangenegg = Fr. 721.—.

[5] Inbegriffen Strafsteuern: Heimberg = Fr. 108.—, Hilterfingen = Fr. 848.—, Oberhofen a. Th. = Fr. 32.—, Pohlern = Fr. 25.—.

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
26	**Wachseldorn**	12 684	3 434	—	—	—	—	306	67
27	**Zwieselberg**	15 644	5 158	—	—	160	86	562	296
	Total Amt Thun	**6 870 911**	**1 095 073**	**710 028**	**175 023**	**120 383**	**43 093**	**43 243**	**23 777**
	TRACHSELWALD								
1	**Affoltern** i. E.	89 292	27 653	3 559	2 137	465	426	18	—
2	**Dürrenroth**	87 184	28 770	1 931	1 032	795	748	82	19
3	**Eriswil**	99 664	22 466	—	—	1 001	390	991	629
4	**Huttwil**	498 412	94 395	47 614	18 825	2 544	1 838	8 157	5 753
5	**Lützelflüh**	339 056	90 779	22 568	15 254	2 503	5 724	359	486
6	**Rüegsau**	289 621	44 620	4 090	867	823	503	56	55
7	**Sumiswald**	475 884	104 753	24 682	19 577	23 331	10 664	2 114	1 222
8	**Trachselwald**	65 627	21 266	—	—	718	376	—	—
9	**Walterswil**	41 553	13 284	—	—	418	262	—	—
10	**Wyssachen**	62 617	20 025	6 270	1 398	472	315	—	89
	Total Amt Trachselwald	**2 048 910**	**468 011**	**110 714**	**59 090**	**33 070**	**21 246**	**11 777**	**8 253**
	WANGEN								
1	**Attiswil**	128 241	8 611	—	—	3 345	275	6 499	2 824
2	**Berken**	5 516	1 141	—	—	37	22	—	—
3	**Bettenhausen**	27 793	4 655	—	—	—	—	405	598
4	**Bollodingen**	16 628	2 300	—	—	—	—	397	428
5	**Farnern**	11 228	1 469	—	—	370	696	1 106	873
6	**Graben**	21 857	3 990	—	—	92	24	17	—
7	**Heimenhausen**	24 162	4 173	126	198	91	56	228	235
8	**Hermiswil**	5 527	1 187	—	—	—	—	12	33
9	**Herzogenbuchsee**	618 412	107 451	19 402	16 964	3 105	2 268	27 555	12 777
10	**Inkwil**	46 710	3 711	355	445	77	43	856	1 023
11	**Niederbipp**	288 733	32 127	8 481	3 468	2 824	714	4 565	8 399
12	**Niederönz**	47 062	10 998	—	—	35	37	418	351
13	**Oberbipp**	84 626	8 489	5 251	3 744	200	106	6 615	3 128
14	**Oberönz**	30 058	2 928	—	—	51	29	1 115	462
15	**Ochlenberg**[7]	55 005	21 410	—	—	1 047	929	157	120
16	**Röthenbach** b. H.	27 010	3 647	—	—	101	75	61	115
17	**Rumisberg**	26 397	941	—	360	732	65	2 042	1 488

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Zwieselberg = Fr. 78.—.

[2] Inbegriffen die Strafsteuern: Heimberg, Hilterfingen, Oberhofen a. Th. und Pohlern zusammen Fr. 1013.—.

[3] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Affoltern i. E. = Fr. 2514.—, Dürrenroth = Fr. 1440.—, Huttwil = Fr. 34 996.—, Lützelflüh = Fr. 2004.—, Sumiswald = Fr. 29 594.—, Wyssachen = Fr. 3727.—.

[4] Inbegriffen Fr. 1697.— Strafsteuern.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires											
				Abzüge - Déductions			Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions	Kirchensteuern Impôt paroissial	Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	N°
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
—	2 513	207	300	—	—	1 512	—	1 221	22 244	65.04	26
49	2 862	188	2 873	1 616[1]	—	—	—	229	26 491	104.71	27
958 099	**582 650**	**36 220**	**186 408**	**442 157**	**47 729**	**586 874**	**76 105**	**318 420**	**11 336 421**	**199.08[2]**	
372	15 472	963	5 792	10 134[3]	1 388	—	9 381	2 227	146 235	118.22	1
697	15 660	1 015	4 813	7 406[3]	510	—	11 825	1 861	148 516	111.67	2
2 304	10 004	1 503	8 426	1 820	—	—	—	1 840	147 398	79.80	3
25 703	37 129	4 073	23 467	48 615[3]	1 836	57 133	—	15 258	789 850	169.45	4
2 165	32 104	3 110	16 320	20 886[3]	1 014	1 839	—	5 996	516 363	127.75	5
1 659	23 636	2 844	9 089	9 803	6 702	31 119	7 667	4 805	404 949	139.54	6
29 843	41 284	5 576	7 131	45 808[3]	11 910	44 257	—	51 160	783 760	137.50	7
211	13 138	1 637	3 061	7 079	—	—	—	1 732	100 687	73.50[4]	8
—	7 973	367	839	1 680	—	—	5 726	691	69 433	105.68	9
1 441	9 526	594	3 949	5 114[3]	—	—	4 800	1 331	107 713	76.18	10
64 395	**205 926**	**21 682**	**82 887**	**158 345**	**23 360**	**134 348**	**39 399**	**86 901**	**3 214 904**	**127.73[4]**	
2 725	9 825	516	5 497	7 169	1 002	—	—	3 796	163 983	147.83[6]	1
—	916	40	5 000	249	—	548	—	75	13 046	176.30	2
481	2 781	107	647	275	—	2 333	—	283	39 808	100.78	3
—	2 491	160	5 626	1 565	—	1 359	—	204	28 028	118.76	4
286	2 252	60	468	360	—	—	2 563	142	21 153	111.92	5
2 738	2 763	128	6 200	506	—	1 818	—	474	39 595	115.77	6
1 292	2 910	378	—	—	—	2 091	728	340	37 008	108.21	7
1 734	1 139	90	—	—	44	457	—	130	10 265	101.63	8
21 235	37 218	2 207	—	27 794[5]	1 000	73 966	—	10 413	924 179	243.96[6]	9
1 755	3 408	83	11 448	1 338	434	4 134	—	830	73 106	144.19	10
12 496	22 686	1 316	36 612	26 197[5]	5 086	2 251	—	7 539	400 928	131.45	11
2 342	4 534	219	1 280	743	943	5 298	—	938	71 826	125.21[6]	12
2 172	12 180	649	4 098	1 882	543	—	—	1 642	130 475	133.00	13
1 302	3 472	325	2 825	933	54	2 743	1 169	507	45 999	114.71[6]	14
—	7 663	626	1 840	3 834	723	5 562	—	845	90 647	108.04	15
2 418	2 081	225	840	2 963[5]	—	2 481	—	342	36 433	107.16	16
1 220	3 997	113	784	1 661	8	—	—	574	37 044	94.74	17

[5] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Herzogenbuchsee = Fr. 18 794.—, Niederbipp = Fr. 3484.—, Röthenbach b. H. = Fr. 35.—.

[6] Inbegriffen Strafsteuern: Attiswil = Fr. 112.—, Herzogenbuchsee = Fr. 436.—, Niederönz = Fr. 44.—, Oberönz = Fr. 228.—.

[7] Die beiden Schulgemeinden Oschwand und Neuhaus beziehen keine eigene Schultelle. Die Schulgemeinden erhalten 50% von den der Einwohnergemeinde Ochlenberg anfallenden Steuern. Von der Hälfte erhält die Schulgemeinde Oschwand 62 %, die Schulgemeinde Neuhaus 38 %.

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
		Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
				Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
		Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
		Fr	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
18	**Seeberg,** Einwohnergemeinde ..	49 972	10 451	21	88	1 670	518	238	138
	Seeberg, Ortsgemeinde[4]	13 390	3 050	—	—	501	172	171	124
	Grasswil, Schulgemeinde	23 308	3 835	—	—	815	237	51	36
	Niedergrasswil, Ortsgemeinde .	4 427	800	—	—	—	—	—	—
	Obergrasswil, Ortsgemeinde ...	5 351	900	—	—	—	—	—	—
	Juchten, Ortsgemeinde[5]	4 751	1 853	—	—	—	—	—	—
	Riedtwil, Ortsgemeinde[6]	12 673	3 341	22	94	376	125	—	—
	Total Seeberg	113 872	24 230	43	182	3 362	1 052	460	298
19	**Thörigen**	47 258	10 764	—	—	322	443	559	1 081
20	**Walliswil** b. Nb.	19 394	1 387	—	—	16	—	359	352
21	**Walliswil** b. W.	45 921	4 821	—	—	65	11	921	658
22	**Wangen** a. A.	280 648	60 981	53 131	22 934	3 917	1 213	5 015	3 539
23	**Wangenried**	29 126	4 503	—	—	145	124	1 075	655
24	**Wanzwil**	9 742	1 450	35	162	165	60	—	—
25	**Wiedlisbach**	165 400	16 400	13 000	3 781	522	—	3 827	2 727
26	**Wolfisberg**	12 768	1 810	—	—	236	56	1 297	606
	Total Amt Wangen	**2 189 094**	**345 574**	**99 824**	**52 238**	**20 857**	**8 298**	**65 561**	**42 770**

[1] Davon an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve: Wangen a. A. = Fr. 25 841.—, Wiedlisbach = Fr. 8549.—;

[2] Inbegriffen Strafsteuern: Juchten, Ortsgemeinde = Fr. 425.—, Wolfisberg = Fr. 160.—.

[3] Inbegriffen die Strafsteuern: Attiswil, Herzogenbuchsee, Niederönz, Oberönz, Juchten Ortsgemeinde, Wolfisberg zusammen Fr. 1405.—.

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux		N°
				Abzüge - Déductions							
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires, Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête	
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
185	6 287	659	11 114	2 824	200	—	—	1 475	79 792	51.41	18
—	1 318	135	722	—	—	—	1 582	181	21 346		
52	1 292	120	262	—	29	—	—	375	30 354		
—	615	109	—	13	—	—	4 603	—	10 541	66.81[2]	
77	592	40	42	—	—	—	3 908	—	10 910		
—	655	55	140	—	152	—	3 052	110	10 464		
—	1 730	14	1 692	439	123	—	—	137	19 642		
314	12 489	1 132	13 972	3 276	504	—	13 145	2 278	183 049	118.22	
1 343	5 020	682	3 026	2 339	300	4 727	—	709	73 295	106.53	19
254	2 380	84	15 000	138	62	—	—	230	39 256	176.04	20
—	4 729	380	9 425	643	—	—	—	691	66 979	113.91	21
5 089	19 925	567	41 373	57 520[1]	2 875	21 472	—	3 491	462 900	280.21	22
1 671	2 723	179	902	575	35	—	—	409	40 902	107.35	23
1 525	1 026	37	—	—	—	—	—	53	14 255	111.37	24
11 100	15 000	334	16 331	12 549[1]	500	—	—	3 027	238 400	130.77	25
—	1 858	141	560	—	—	—	881	150	20 363	113.39[2]	26
75 492	**187 466**	**10 778**	**183 754**	**154 509**	**14 113**	**131 240**	**18 486**	**40 112**	**3 302 922**	**158.25**[3]	

[4] Besorgt zugleich das Schulwesen.

[5] Die Schulsteuer für Oschwand ist in der Anlage inbegriffen.

[6] Die Ortsgemeinde Riedtwil und die Gemeinde Hermiswil bilden zusammen die Schulgemeinde Riedtwil-Hermiswil.

Tabelle I

Die Steuererträge der Gemeinden des Kantons Bern für 1955 (Total)

Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Ordentliche Gemeindesteuern							
	Natürliche Personen Personnes physiques		Juristische Personen - Personnes morales					
			Kapitalgesellschaften Sociétés de capitaux		Genossenschaften Sociétés coopératives		Übrige juristische Personen Autres personnes morales	
	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Gewinnsteuer Impôt sur le bénéfice	Kapitalsteuer Impôt sur le capital	Ertragsteuer Impôt sur le rendement	Vermögensteuer Impôt sur la fortune	Einkommensteuer Impôt sur le revenu	Vermögensteuer Impôt sur la fortune
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Oberhasli	701 915	99 427	214 775	111 398	20 789	7 849	22 054	21 829
Interlaken	3 021 513	481 518	347 426	128 343	38 912	13 088	53 656	53 069
Frutigen	1 181 922	236 208	80 966	47 995	8 649	2 801	6 591	8 453
Saanen	564 243	103 926	34 964	17 204	3 942	938	10 084	3 889
Obersimmental	523 255	112 700	307	2 824	22 705	8 761	24 536	14 399
Niedersimental	1 384 415	249 279	51 661	12 767	24 300	14 334	29 381	24 286
Thun	6 870 911	1 095 073	710 028	175 023	120 383	43 093	43 243	23 777
Oberland	**14 248 174**	**2 378 131**	**1 440 127**	**495 554**	**239 680**	**90 864**	**189 545**	**149 702**
Signau	2 206 992	500 773	62 197	22 270	107 866	58 431	5 182	2 117
Trachselwald	2 048 910	468 011	110 714	59 090	33 070	21 246	11 777	8 253
Emmental	**4 255 902**	**968 784**	**172 911**	**81 360**	**140 936**	**79 677**	**16 959**	**10 370**
Konolfingen	3 317 591	676 808	498 103	111 171	92 143	65 363	5 983	11 723
Seftigen	1 819 550	380 359	90 547	26 616	25 992	11 556	38 558	19 918
Schwarzenburg	571 551	115 258	2 190	1 135	65 716	19 744	50 302	24 065
Laupen	831 796	203 486	67 037	25 156	13 883	10 881	6 357	4 660
Bern	36 427 209	4 651 571	5 827 345	1 802 645	1 296 716	478 363	252 098	181 870
Fraubrunnen	1 769 604	341 591	320 901	83 684	79 246	24 115	10 527	10 755
Burgdorf	4 369 214	783 228	301 571	129 321	172 979	68 500	44 091	24 109
Mittelland	**49 106 515**	**7 152 301**	**7 107 694**	**2 179 728**	**1 746 675**	**678 522**	**407 916**	**277 100**
Aarwangen	3 620 375	743 277	572 222	307 258	21 019	9 451	64 674	47 917
Wangen	2 189 094	345 574	99 824	52 238	20 857	8 298	65 561	42 770
Oberaargau	**5 809 469**	**1 088 851**	**672 046**	**359 496**	**41 876**	**17 749**	**130 235**	**90 687**
Büren	2 132 876	240 518	382 129	62 887	15 517	4 869	78 261	44 960
Biel	10 677 282	1 072 111	4 991 358	631 431	136 077	28 186	97 435	83 545
Nidau	2 469 773	272 979	282 209	54 157	77 130	26 023	40 767	27 179
Aarberg	2 186 038	414 108	161 912	81 027	77 951	32 974	36 531	19 787
Erlach	655 786	105 637	35 320	13 257	6 155	3 129	8 606	7 892
Seeland	**18 121 755**	**2 105 353**	**5 852 928**	**842 759**	**312 830**	**95 181**	**261 600**	**183 363**
La Neuveville	526 086	70 371	40 019	8 661	2 858	1 157	9 813	6 882
Courtelary	3 779 682	370 267	920 465	160 486	14 327	5 900	98 500	44 808
Moutier	3 484 594	340 329	886 368	219 502	11 936	6 118	56 036	33 064
Franches-Montagnes	737 396	69 182	59 156	11 641	5 622	1 613	8 421	3 831
Porrentruy	1 836 462	219 197	170 294	51 058	26 401	7 339	5 918	3 887
Delémont	2 158 735	190 562	284 071	64 254	16 333	6 342	65 811	44 572
Laufen	924 996	94 953	350 284	92 439	9 528	2 576	16 656	14 103
Jura	**13 447 951**	**1 354 861**	**2 710 657**	**608 041**	**87 005**	**31 045**	**261 155**	**151 147**
Total Kanton Total du canton	**104 989 766**	**15 048 281**	**17 956 363**	**4 566 938**	**2 569 002**	**993 038**	**1 267 410**	**862 369**

Produits d'impôt des communes du canton de Berne pour 1955 (Total)

Impôts municipaux ordinaires						Kirchensteuern Impôt paroissial	Ausserordentliche Gemeindesteuern Impôts municipaux extraordinaires		Total der Gemeindesteuern Total des impôts municipaux	
				Abzüge - Déductions						
Vermögensgewinnsteuer Impôt sur les gains de fortune	Liegenschaftsteuer Taxe immobilière	Personalsteuer Taxe personnelle	Bezogene Steueranteile, Nachtaxationen, Nachsteuern Parts perçues, Taxations supplémentaires Impôts fraudés	Steueranteile an andere Gemeinden, Rückerstattungen Parts dues, Restitutions	Übrige Abzüge Autres déductions		Gemeindewerk Valeur des corvées	Andere Autres	Absolut Absolu	Per Kopf Par tête
10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr
25 932	241 948	3 917	171 429	218 309	5 611	—	—	36 418	1 455 760	185.05
138 590	396 149	22 541	431 203	355 893	9 354	196 784	40 585	221 023	5 219 153	168.68
105 180	153 264	9 780	163 560	94 654	5 921	52 951	14 838	86 677	2 059 260	137.32
36 830	65 623	4 233	88 552	21 119	52	49 310	22 544	25 739	1 010 850	161.87
53 744	76 485	7 313	63 749	46 669	2 902	77 744	4 559	159 949	1 103 459	146.31
238 878	180 052	14 087	290 140	197 630	15 595	113 658	48 642	90 899	2 553 554	168.63
958 099	582 650	36 220	186 408	442 157	47 729	586 874	76 105	318 420	11 336 421	199.08
1 557 253	**1 696 171**	**98 091**	**1 395 041**	**1 376 431**	**87 164**	**1 077 321**	**207 273**	**939 125**	**24 738 457**	**177.10**
73 181	214 326	24 565	142 736	282 063	23 909	3 275	11 385	42 805	3 172 129	122.18
64 395	205 926	21 682	82 887	158 345	23 360	134 348	39 399	86 901	3 214 904	127.73
137 576	**420 252**	**46 247**	**225 623**	**440 408**	**47 269**	**137 623**	**50 784**	**129 706**	**6 387 033**	**124.91**
159 883	301 382	22 452	156 672	278 320	21 004	53 160	46 198	85 187	5 304 495	145.37
98 288	198 892	14 052	149 506	145 721	5 525	15 155	34 817	93 769	2 866 329	125 96
22 100	96 028	9 452	48 362	71 416	608	2 888	11 678	19 248	987 693	103.91
18 438	106 838	5 660	291 990	43 490	7 440	232	28 709	30 749	1 594 942	162.30
2 477 152	2 288 038	100 875	1 134 658	3 878 876	562 904	4 210 350	17 790	1 973 771	58 678 671	299.06
107 628	187 196	8 182	97 134	135 696	7 122	2 094	50 046	42 485	2 992 370	180.46
220 760	327 171	25 371	241 518	371 301	50 508	191 057	39 037	142 148	6 658 266	185.36
3 104 249	**3 505 545**	**186 044**	**2 119 840**	**4 924 820**	**655 111**	**4 474 936**	**228 275**	**2 387 357**	**79 082 766**	**241.64**
228 268	322 988	19 648	206 057	245 648	33 182	272 031	22 979	92 058	6 271 392	188.43
75 492	187 466	10 778	183 754	154 509	14 113	131 240	18 486	40 112	3 302 922	158.25
303 760	**510 454**	**30 426**	**389 811**	**400 157**	**47 295**	**403 271**	**41 465**	**132 170**	**9 574 314**	**176.81**
95 113	130 908	4 506	94 113	85 443	37 910	80 159	82 574	41 256	3 367 293	228.22
664 610	486 576	16 768	914 168	751 866	254 722	1 285 151	—	512 043	20 590 153	416.35
158 768	181 197	6 521	142 818	218 764	45 378	25 920	77 333	62 035	3 640 667	222.04
182 376	232 048	8 148	202 644	194 966	18 676	78 810	133 340	54 694	3 688 746	181.02
30 916	92 998	3 228	34 852	50 842	3 493	—	48 289	12 880	1 004 610	117.39
1 131 783	**1 123 727**	**39 171**	**1 388 595**	**1 301 881**	**360 179**	**1 470 040**	**341 536**	**682 908**	**32 291 469**	**294.71**
36 670	39 475	1 842	27 563	27 270	6 438	44 112	1 443	15 021	798 265	175.98
60 628	214 000	7 741	167 338	137 011	32 500	334 958	—	85 467	6 095 056	261.10
116 290	243 977	7 411	188 834	343 599	14 164	413 127	26 391	144 304	5 820 518	218.06
20 927	72 832	4 150	124 023	46 396	10 594	111 461	23 452	16 662	1 213 379	142.91
42 236	179 507	15 679	96 135	105 063	13 601	389 062	10 404	77 540	3 012 455	119 62
78 149	182 874	8 308	170 962	178 921	25 908	323 127	12 678	82 823	3 484 772	167.77
42 604	93 469	3 145	114 456	78 885	9 750	248 274	24 514	29 298	1 972 660	186.36
397 504	**1 026 134**	**48 276**	**889 311**	**917 145**	**112 955**	**1 864 121**	**98 882**	**451 115**	**22 397 105**	**187.30**
6 632 125	**8 282 283**	**448 255**	**6 408 221**	**9 360 842**	**1 309 973**	**9 427 312**	**968 215**	**4 722 381**	**174 471 144**	**217.71**[1]

[1] Inbegriffen die Erträge der Strafsteuern, die im Total Fr. 118 838.— ausmachen.
Y compris les montants des impôts répressifs d'un total de Fr. 118 838.—.

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	AARBERG										
1	**Aarberg**	1,80	1,80	1,80	1,80	2,00	0,90	0,90	0,90	0,90	1,20
2	**Bargen**	2,10	2,10	2,10	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Grossaffoltern**, Einwohnergde.	1,00	1,00	0,90	0,90	0,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Grossaffoltern, Schulgemeinde	2,20	2,20	1,90	1,90	1,90	—	—	—	—	—
	Suberg-Kosthofen, Schulgde.	1,20	1,20	1,20	1,20	1,20	—	—	—	—	—
	Suberg, Dorfgemeinde	0,10	0,30	0,30	0,30	0,30	—	—	—	—	—
	Kosthofen, Dorfgemeinde	0,50	0,50	0,60	0,60	0,80	—	—	—	—	—
	Ammerzwil-Weingarten, Schulgemeinde	2,00	2,00	2,00	2,20	2,50	—	—	—	—	—
	Ottiswil, Orts- u. Schulgde.	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	—	—	—	—	—
	Vorimholz, Schulgemeinde	1,90	1,90	1,90	1,90	1,90	—	—	—	—	—
4	**Kallnach**	2,20	2,20	2,20	2,50	2,50	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
5	**Kappelen**, Einwohnergde.	1,60	1,60	1,60	1,60	1,60	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60
	Kappelen, Schulgemeinde	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80	0,40	0,40	0,40	0,40	0,40
	Werdthof, Schulgemeinde	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80	0,40	0,40	0,40	0,40	0,40
6	**Lyss**, Einwohnergemeinde	1,30	1,30	1,30	1,30	1,30	0,54	0,81	0,81	0,81	0,81
	Lyss, Schulgemeinde	1,10	1,10	1,10	1,10	1,10	0,46	0,69	0,69	0,69	0,69
	Hardern, Schulgemeinde	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,46	0,69	0,69	0,69	0,69
7	**Meikirch**	3,50	3,50	3,20	3,20	3,00	1,00	1,50	1,20	1,20	1,00
8	**Niederried** b. K.	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
9	**Radelfingen**, Einwohnergde.	1,70	1,70	1,70	1,60	1,60	—	—	—	—	—
	Radelfingen, Schulgemeinde	1,30	1,30	1,30	1,30	1,30	—	—	—	—	—
	Radelfingen, Ortsgemeinde	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
	Detligen-Landerswil, Schulgde.	0,90	0,90	0,90	0,90	0,90	—	—	—	—	—
	Detligen, Dorfgemeinde	0,40	0,40	0,40	0,40	0,60	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
	Landerswil, Dorfgemeinde	0,10	0,10	0,10	0,10	0,20	0,50	0,30	0,30	0,30	0,30
	Jucher-Ostermanigen, Schulgemeinde	1,50	1,50	1,40	1,40	1,40	—	—	—	—	—
	Jucher-Ostermanigen, Dorfgemeinde	0,30	0,30	0,30	0,30	0,30	1,00	1,20	1,50	1,50	1,50
	Oltigen, Schulgemeinde[1]	1,80	1,80	1,50	1,50	1,50	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
	Oltigen, Dorfgemeinde[1]	0,20	0,20	—	—	—	—	—	—	—	—
	Matzwil-Oberruntigen-Frieswil Salvisberg-Wickacker, Schulverband[2]	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Matzwil, Dorfgemeinde	0,70	0,70	0,70	0,70	0,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,50
	Oberruntigen, Dorfgemeinde	0,20	0,30	0,30	0,30	0,30	1,00	1,20	1,20	1,20	1,50
10	**Rapperswil**, Einwohnergde.	1,80	1,80	1,60	1,60	1,60	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Rapperswil-Frauchwil, Schulgemeinde	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Rapperswil, Ortsgemeinde	0,50	0,50	0,70	0,70	0,70	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Frauchwil, Ortsgemeinde	0,50	0,20	0,40	0,40	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Bittwil-Zimlisberg, Schulgde.	1,50	1,50	1,50	1,50	1,30	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Bittwil, Ortsgemeinde	—	—	—	—	0,20	—	—	—	—	—
	Zimlisberg, Ortsgemeinde	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	—	—	—	—	—
	Dieterswil, Orts- u. Schulgde.	1,50	1,50	1,70	1,70	1,80	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Moosaffoltern, Orts- und Schulgemeinde	0,60	0,60	0,80	0,80	0,80	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Seewil, Orts- u. Schulgde.	1,20	1,20	1,20	1,20	1,20	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Wierezwil, Orts- u. Schulgde.[3]	1,40	0,60	0,80	0,80	0,80	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50

[1] Ab 1. 1. 1954 ist die Unterabteilung Oltigen nicht mehr in Schul- und Dorfgemeinde getrennt.

[2] Frieswil gehört zur Einwohnergemeinde Seedorf, Salvisberg-Wickacker zur Einwohnergemeinde Wohlen.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
							AARBERG	
35 595 695	491 390	231 559	108.92	1,82	59.85	22	**Aarberg**	1
7 277 190	81 680	37 155	46.21	2,47	18.71	183	**Bargen**	2
15 333 300	242 920	84 697	42.20				**Grossaffoltern**, Einwohnergde. .	3
4 094 290	54 660						Grossaffoltern, Schulgemeinde	
3 831 480	20 090						Suberg-Kosthofen, Schulgde.	
2 258 070	20 090						Suberg, Dorfgemeinde	
1 573 410	—			3,23	13.07	275	Kosthofen, Dorfgemeinde	
							Ammerzwil-Weingarten, Schulgemeinde	
2 848 230	3 400							
1 266 710	64 070						Ottiswil, Orts- u. Schulgde.	
3 292 590	100 700						Vorimholz, Schulgemeinde	
14 431 750	974 580	101 182	77.77	2,53	30.74	87	**Kallnach**	4
8 803 660	370 150	50 764	58.62				**Kappelen**, Einwohnergde.	5
6 249 560	247 610			2,61	22.46	146	Kappelen, Schulgemeinde	
2 554 100	122 540						Werdthof, Schulgemeinde	
40 091 180	442 730	474 531	114.82				**Lyss**, Einwohnergemeinde	6
39 100 300	413 290			2,53	45.38	38	Lyss, Schulgemeinde	
990 880	29 440						Hardern, Schulgemeinde	
8 800 440	5 600	41 091	43.30	3,22	13.45	268	**Meikirch**	7
4 135 820	217 870	15 335	59.44	3,37	17.64	203	**Niederried** b. K.	8
9 396 860	143 440	55 347	45.44				**Radelfingen**, Einwohnergde. ...	9
—	—						Radelfingen, Schulgemeinde	
2 520 520	143 440						Radelfingen, Ortsgemeinde	
—	—						Detligen-Landerswil, Schulgde.	
1 206 000	—						Detligen, Dorfgemeinde	
498 470	—						Landerswil, Dorfgemeinde	
							Jucher-Ostermanigen, Schulgemeinde	
—	—							
				3,35	13.56	265	Jucher-Ostermanigen, Dorfgemeinde	
2 144 160	—							
1 604 340	—						Oltigen, Schulgemeinde[1]	
—	—						Oltigen, Dorfgemeinde[1]	
							Matzwil-Oberruntigen-Frieswil Salvisberg-Wickacker, Schulverband[2]	
—	—							
480 600	—						Matzwil, Dorfgemeinde	
942 770	—						Oberruntigen, Dorfgemeinde	
14 788 330	342 130	85 998	49.34				**Rapperswil**, Einwohnergde.	10
							Rapperswil-Frauchwil, Schulgemeinde	
5 421 970	21 750							
4 562 930	21 750						Rapperswil, Ortsgemeinde	
859 040	—						Frauchwil, Ortsgemeinde	
2 285 180	68 770						Bittwil-Zimlisberg, Schulgde.	
.	.			3,43	14.38	258	Bittwil, Ortsgemeinde	
.	.						Zimlisberg, Ortsgemeinde	
2 545 090	7 490						Dieterswil, Orts- u. Schulgde.	
							Moosaffoltern, Orts- und Schulgemeinde	
1 186 060	60 780							
2 069 830	129 890						Seewil, Orts- u. Schulgde.	
1 280 200	53 450						Wierezwil, Orts- u. Schulgde.[3]	

[3] Ab 1. 1. 1953 ist die Orts- und Schulgemeinde Wierezwil nur noch eine Ortsgemeinde; sie gehört zur Schulgemeinde Rapperswil.

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
11	**Schüpfen**, Einwohnergde.	1,50	1,50	1,50	1,50	1,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Schüpfen, Schulgemeinde	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Schüpfen, Ortsgemeinde	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80	—	—	—	—	—
	Bundkofen, Dorfgemeinde	0,70	0,80	0,80	0,80	0,80	—	—	—	—	—
	Bütschwil, Dorfgemeinde	0,80	0,80	0,80	0,80	0,70	—	—	—	—	—
	Winterswil, Dorfgemeinde	0,20	0,20	0,10	0,20	0,20	—	—	—	—	—
	Schüpberg, Schul- u. Dorfgde.	1,80	1,80	1,80	1,80	1,80	—	—	—	—	—
	Schwanden, Schul- u. Dorfgde.	1,30	1,90	1,90	1,90	1,90	—	—	—	—	—
	Ziegelried-Allenwil-Saurenhorn, Schulgemeinde	1,10	1,10	1,10	1,10	1,10	—	—	—	—	—
	Ziegelried, Dorfgemeinde	0,20	0,30	0,50	0,50	0,50	—	—	—	—	—
	Allenwil, Dorfgemeinde	0,20	0,20	0,20	0,20	0,20	—	—	—	—	—
	Saurenhorn, Dorfgemeinde	0,40	0,40	0,40	0,60	0,60	—	—	—	—	—
12	**Seedorf**, Einwohnergemeinde	1,70	1,70	1,70	1,70	1,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Seedorf, Schul- u. Sektionsgde.	1,70	2,00	2,00	2,00	2,00	—	—	—	—	—
	Baggwil, Schul- u. Sektionsgde.	1,70	1,70	1,70	1,70	1,70	—	—	—	—	—
	Frieswil, Dorfgemeinde	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60	—	—	—	—	—
	dazu Schulsteueranteil[1]	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Lobsigen, Schul- und Sektionsgemeinde	1,60	1,70	1,70	1,70	1,70	—	—	—	—	—
	Ruchwil-Dampfwil, Schul- und Sektionsgemeinde	1,70	1,70	1,70	1,70	1,70	—	—	—	—	—
	Wiler, Schul- u. Sektionsgde.	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	—	—	—	—	—
	Total Amt Aarberg										
	AARWANGEN										
1	**Aarwangen**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Auswil**	3,15	3,15	3,15	3,00	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
3	**Bannwil**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,80	1,00	1,50	1,00	1,00	1,00
4	**Bleienbach**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Busswil** b. M.	3,20	3,20	3,20	3,00	3,00	1,00	1,50	1,20	1,20	1,20
6	**Gondiswil**	2,80	2,80	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
7	**Gutenburg**	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
8	**Kleindietwil**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Langenthal**	1,90	1,90	1,90	1,90	1,90	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
10	**Leimiswil**	3,00	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
11	**Lotzwil**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
12	**Madiswil**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Melchnau**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
14	**Obersteckholz**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
15	**Oeschenbach**	2,80	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
16	**Reisiswil**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Roggwil**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
18	**Rohrbach**	2,10	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
19	**Rohrbachgraben**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,20
20	**Rütschelen**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00

[1] Gehört zum Schulverband Matzwil-Oberruntigen-Frieswil-Salvisberg-Wickacker.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217²) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
19 699 310	325 660	115 071	48.82	3,37	14.49	255	**Schüpfen,** Einwohnergde.	11
							Schüpfen, Schulgemeinde	
							Schüpfen, Ortsgemeinde	
							Bundkofen, Dorfgemeinde	
							Bütschwil, Dorfgemeinde	
							Winterswil, Dorfgemeinde	
							Schüpberg, Schul- u. Dorfgde.	
							Schwanden, Schul- u. Dorfgde.	
							Ziegelried-Allenwil-Saurenhorn, Schulgemeinde	
							Ziegelried, Dorfgemeinde	
							Allenwil, Dorfgemeinde	
							Saurenhorn, Dorfgemeinde	
17 665 499	2 619 010	67 579	25.71	3,84	6.70	447	**Seedorf,** Einwohnergemeinde ..	12
							Seedorf, Schul- u. Sektionsgde.	
							Baggwil, Schul- u. Sektionsgde.	
							Frieswil, Dorfgemeinde dazu Schulsteueranteil[1]	
							Lobsigen, Schul- und Sektionsgemeinde	
							Ruchwil-Dampfwil, Schul- und Sektionsgemeinde	
							Wiler, Schul- u. Sektionsgde.	
196 019 034	**6 257 160**	**1 360 309**	**66.71**	**2,71**	**24.62**	**17**	**Total Amt Aarberg**	
							AARWANGEN	
23 962 860	472 520	155 098	62.82	2,33	26.96	105	**Aarwangen**	1
3 360 250	—	13 560	27.84	3,11	8.95	388	**Auswil**	2
10 300 940	45 672	36 151	54.36	2,74	19.84	169	**Bannwil**	3
4 957 150	—	28 861	38.08	3,02	12.61	289	**Bleienbach**	4
1 893 095	403 415	6 590	26.47	3,20	8.27	404	**Busswil** b. M.	5
7 046 980	74 250	31 590	32.97	3,06	10.77	340	**Gondiswil**	6
975 730	—	8 498	93.38	1,50	62.25	19	**Gutenburg**	7
4 045 700	—	25 611	50.71	2,52	20.12	167	**Kleindietwil**	8
115 685 490	2 273 490	1 457 715	163.18	2,07	78.83	13	**Langenthal**	9
4 240 400	50 040	17 093	31.13	2,93	10.62	345	**Leimiswil**	10
16 834 429	25 070	114 903	54.17	2,32	23.35	136	**Lotzwil**	11
14 683 280	89 800	93 918	49.85	2,74	18.19	196	**Madiswil**	12
12 935 430	—	112 469	73.56	2,51	29.31	92	**Melchnau**	13
3 384 990	67 080	12 692	26.50	3,05	8.69	395	**Obersteckholz**	14
2 375 800	—	7 936	23.07	3,79	6.09	459	**Oeschenbach**	15
1 576 530	26 755	4 772	20.39	3,69	5.53	470	**Reisiswil**	16
30 186 720	24 150	199 261	61.88	2,36	26.22	109	**Roggwil**	17
11 770 000	—	115 794	71.04	2,33	30.49	88	**Rohrbach**	18
3 883 200	64 000	14 260	30.93	2,96	10.45	352	**Rohrbachgraben**	19
3 700 000	—	17 793	32.00	3,25	9.85	368	**Rütschelen**	20

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
21	**Schwarzhäusern**	2,20	2,20	2,20	2,20	2,20	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
22	**Thunstetten**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
23	**Untersteckholz**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
24	**Ursenbach**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
25	**Wynau**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Aarwangen										
	BERN										
1	**Bern**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	0,90	0,90	0,90	0,90	0,90
2	**Bolligen,** Einwohnergemeinde	0,80	0,80	0,80	0,70	0,70	0,33	0,33	0,33	0,33	0,33
	Bolligen, Viertels- u. Schulgde.	1,80	1,70	1,70	1,60	1,60	0,67	0,67	0,67	0,67	0,67
	Ittigen, Viertels- u. Schulgde.	1,60	1,60	1,60	1,50	1,50	0,67	0,67	0,67	0,67	0,67
	Ostermundigen, Viertels- und Schulgemeinde	1,70	1,50	1,50	1,40	1,40	0,67	0,67	0,67	0,67	0,67
3	**Bremgarten** b. B.	2,40	2,40	2,30	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Kirchlindach**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Köniz**	2,10	2,10	2,10	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Muri** b. B.	1,40	1,40	1,40	1,40	1,40	0,60	0,70	0,70	0,70	0,70
7	**Oberbalm**	2,30	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
8	**Stettlen**	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60
9	**Vechigen,** Einwohnergde.	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Vechigen-Sinneringen, Schulgemeinde	1,20	1,20	1,20	1,20	1,20	0,30	0,30	0,30	0,30	0,30
	Vechigen, Bezirksgemeinde	0,50	0,60	0,60	0,50	0,50	0,20	0,20	0,20	0,20	0,20
	Sinneringen, Bezirksgemeinde	0,30	0,30	0,30	0,30	0,40	0,20	0,20	0,20	0,20	0,20
	Dentenberg, Schulgemeinde	1,80	1,80	1,80	1,80	2,00	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Lindenthal, Schulgemeinde	1,80	1,80	1,80	1,80	1,80	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Littewil, Schulgemeinde	1,10	1,30	1,30	1,60	1,60	0,50	0,50	0,50	0,80	0,80
	Utzigen, Schulgemeinde	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,50	0,80	0,80	0,80	0,80
10	**Wohlen** b. B.	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
11	**Zollikofen**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Bern										
	BIEL										
1	**Biel**	2,20	2,20	2,10	2,10	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Evilard**	1,90	1,90	1,90	1,90	1,80	0,90	0,90	0,90	0,90	0,90
	Total Amt Biel										
	BÜREN										
1	**Arch**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
2	**Büetigen**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Büren** a. A.	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Busswil** b. B.	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Diessbach** b. B.	2,60	2,60	2,60	2,60	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	Nº
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217²) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
7 292 590	4 320	29 572	72.30	2,20	32.86	78	**Schwarzhäusern**	21
13 684 180	34 570	78 173	41.74	2,97	14.05	262	**Thunstetten**	22
2 053 420	5 590	9 974	40.54	2,53	16.02	228	**Untersteckholz**	23
8 021 024	—	44 811	41.30	2,59	15.95	230	**Ursenbach**	24
13 652 945	32 000	105 892	66.43	2,33	28.51	98	**Wynau**	25
322 503 133	**3 692 722**	**2 742 987**	**82.30**	**2,29**	**35.94**	**7**	**Total Amt Aarwangen**	
							BERN	
1 856 336 110	109 170 280	21 414 219	146.17	2,22	65.84	16	**Bern**	1
94 443 764	6 444 592	812 616	82.57				**Bolligen**, Einwohnergemeinde	2
18 139 522	1 085 404						Bolligen, Viertels- u. Schulgde.	
28 177 138	1 878 106			2,33	35.44	67	Ittigen, Viertels- u. Schulgde.	
48 127 104	3 481 082						Ostermundigen, Viertels- und Schulgemeinde	
10 996 810	1 359 570	87 947	84.40	2,33	36.22	62	**Bremgarten** b. B.	3
11 470 370	860 040	47 927	42.41	3,22	13.17	272	**Kirchlindach**	4
254 423 200	7 563 400	2 228 363	107.43	2,20	48.83	32	**Köniz**	5
89 398 680	3 441 560	1 270 659	217.39	1,54	141.16	5	**Muri** b. B.	6
7 216 600	54 260	31 386	31.42	2,99	10.51	350	**Oberbalm**	7
13 734 580	76 170	255 842	270.16	1,02	264.86	3	**Stettlen**	8
21 200 774	2 445 190	95 169	32.66				**Vechigen**, Einwohnergde.	9
7 928 465	290 700						Vechigen-Sinneringen, Schulgemeinde	
2 063 845	216 860						Vechigen, Bezirksgemeinde	
5 864 620	73 840			3,07	10.64	344	Sinneringen, Bezirksgemeinde	
1 068 722	—						Dentenberg, Schulgemeinde	
1 183 898	—						Lindenthal, Schulgemeinde	
5 087 625	—						Littewil, Schulgemeinde	
5 932 064	2 154 490						Utzigen, Schulgemeinde	
33 169 920	634 190	140 113	48.05	3,22	14.92	249	**Wohlen** b. B.	10
42 187 380	1 948 100	367 790	106.51	2,47	43.12	42	**Zollikofen**	11
2 434 578 188	**133 997 352**	**26 752 031**	**136.26**	**2,19**	**62.22**	**2**	**Total Amt Bern**	
							BIEL	
469 308 802	7 263 952	8 833 750	182 73	2,27	80.50	11	**Biel**	1
14 415 530	1 467 980	261 477	235.14	2,05	114.70	6	**Evilard**	2
483 724 332	**8 731 932**	**9 095 227**	**183.91**	**2,26**	**81.38**	**1**	**Total Amt Biel**	
							BÜREN	
6 360 820	—	52 173	65.54	2,65	24.73	118	**Arch**	1
3 650 430	—	23 200	45.85	2,80	16.38	222	**Büetigen**	2
21 632 133	240 140	219 017	100.88	2,31	43.67	41	**Büren** a. A.	3
4 837 000	—	46 880	74.89	2,43	30.82	86	**Busswil** b. B.	4
6 564 025	144 150	38 684	48.48	2,64	18.36	192	**Diessbach** b. B.	5

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz °/₀₀ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en °/₀₀ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
6	**Dotzigen**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
7	**Lengnau**	2,40	2,40	2,20	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Leuzigen**	2,30	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Meienried**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
10	**Meinisberg**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
11	**Oberwil** b. B.	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
12	**Pieterlen**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Rüti** b. B.	2,70	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
14	**Wengi,** Einwohnergemeinde	1,10	1,40	1,40	1,40	1,40	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Wengi, Ortsgemeinde	1,20	1,20	1,20	1,40	1,80	0,50	1,00	1,00	1,00	1,00
	Waltwil, Dorfgemeinde	1,80	1,80	1,80	1,80	2,00	0,50	1,00	1,00	1,00	1,00
	Scheunenberg, Orts- und Schulgemeinde	1,80	1,80	1,80	1,80	1,80	0,50	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Büren										
	BURGDORF										
1	**Aefligen**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
2	**Alchenstorf**	3,40	3,40	3,40	3,40	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Bäriswil**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Burgdorf**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	0,90	0,90	0,90	0,90	0,90
5	**Ersigen**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Hasle** b. B.[1]	2,50	2,50	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
7	**Heimiswil**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
8	**Hellsau**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Hindelbank**	2,20	2,20	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Höchstetten**	3,10	3,10	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
11	**Kernenried**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Kirchberg**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Koppigen**	3,20	3,20	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
14	**Krauchthal**[1]	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
15	**Lyssach**	3,00	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,30	1,30	1,30
16	**Mötschwil**	2,10	2,20	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Niederösch**	3,40	3,40	3,10	3,10	3,10	1,00	1,00	1,50	1,50	1,00
18	**Oberburg**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
19	**Oberösch**	3,40	3,40	3,40	3,40	3,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
20	**Rüdtligen-Alchenflüh**	2,80	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
21	**Rumendingen**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
22	**Rüti** b. L.	3,00	3,00	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
23	**Willadingen**	3,00	3,00	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
24	**Wynigen**[1]	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Burgdorf										

[1] Das Gemeindewerk wird in Wegbezirken geleistet.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217²) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
6 129 910	—	39 043	49.23	2,99	16.46	219	**Dotzigen**	6
27 134 491	985 680	538 409	193.53	2,17	89.18	8	**Lengnau**	7
9 469 110	89 520	61 199	53.45	2,65	20.17	165	**Leuzigen**	8
457 600	—	2 112	31.06	2,63	11.81	308	**Meienried**	9
4 514 540	—	30 388	45.02	3,71	12.13	304	**Meinisberg**	10
5 577 840	18 880	41 322	60.77	3,11	19.54	174	**Oberwil** b. B.	11
19 479 430	—	181 416	76.39	3,07	24.88	115	**Pieterlen**	12
5 553 550	—	34 496	42.59	3,36	12.68	287	**Rüti** b. B.	13
5 259 059	75 830	23 765	42.21				**Wengi**, Einwohnergemeinde	14
3 067 700	8 700						Wengi, Ortsgemeinde	
812 680	41 220			3,13	13.49	266	Walkwil, Dorfgemeinde	
							Scheunenberg, Orts- und	
1 378 679	25 910						Schulgemeinde	
126 619 938	**1 554 200**	**1 332 104**	**90.08**	**2,53**	**35.60**	**8**	**Total Amt Büren**	
							BURGDORF	
4 331 290	—	25 466	34.46	3,03	11.37	320	**Aefligen**	1
5 037 190	20 740	23 395	37.13	3,46	10.73	341	**Alchenstorf**	2
2 598 020	—	15 382	32.45	3,00	10.82	338	**Bäriswil**	3
130 846 690	11 884 737	1 270 432	109.65	2,49	44.04	40	**Burgdorf**	4
9 847 190	—	69 954	58.59	2,83	20.70	160	**Ersigen**	5
21 265 495	—	166 952	58.97	2,91	20.26	163	**Hasle** b. B.[1]	6
14 035 736	—	57 037	25.79	3,50	7.37	427	**Heimiswil**	7
1 183 040	—	5 410	30.39	3,24	9.38	379	**Hellsau**	8
10 187 550	382 670	56 661	48.76	2,62	18.61	186	**Hindelbank**	9
2 127 820	—	8 936	35.60	3,05	11.67	312	**Höchstetten**	10
2 794 160	140 060	13 327	43.55	2,53	17.21	208	**Kernenried**	11
22 804 618	353 970	261 932	94.36	2,53	37.30	59	**Kirchberg**	12
10 966 995	1 133 210	68 406	44.10	3,02	14.60	252	**Koppigen**	13
11 474 850	2 220 070	59 325	32.70	2,83	11.55	314	**Krauchthal**[1]	14
6 265 450	36 000	33 748	39.11	3,24	12.07	305	**Lyssach**	15
2 033 340	—	10 022	48.18	2,61	18.46	189	**Mötschwil**	16
3 556 660	—	15 496	47.83	3,11	15.38	241	**Niederösch**	17
22 692 600	276 330	186 612	62.41	2,57	24.28	127	**Oberburg**	18
1 413 650	—	5 909	44.77	3,42	13.09	274	**Oberösch**	19
6 881 180	—	43 791	57.39	3,04	18.88	180	**Rüdtligen-Alchenflüh**	20
1 566 840	123 340	5 992	28.67	2,59	11.07	332	**Rumendingen**	21
957 990	—	3 893	38.17	3,25	11.74	311	**Rüti** b. L.	22
1 648 540	2 880	8 520	34.63	3,23	10.72	342	**Willadingen**	23
18 494 600	192 600	90 456	37.91	3,05	12.43	296	**Wynigen**[1]	24
315 011 494	**16 766 607**	**2 507 054**	**69.78**	**2,66**	**26.23**	**16**	**Total Amt Burgdorf**	

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz °/₀₀ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en °/₀₀ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	COURTELARY										
1	**Corgémont**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Cormoret**	2,30	2,30	2,30	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Cortébert**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Courtelary**	2,80	2,80	2,40	2,40	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**La Ferrière**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,50	1,50
6	**La Heutte**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
7	**Mont-Tramelan**	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
8	**Orvin**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Péry**	1,60	1,60	1,60	1,60	1,60	0,90	0,90	1,00	1,00	1,00
10	**Plagne**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
11	**Renan**	2,50	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Romont**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,50	1,50
13	**St-Imier**	2,10	2,00	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
14	**Sonceboz-Sombeval**	2,90	2,90	2,80	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
15	**Sonvilier**	2,80	2,60	2,30	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
16	**Tramelan**	2,40	2,40	2,20	2,10	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Vauffelin**	2,60	2,60	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
18	**Villeret**	2,50	2,40	2,40	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total district de Courtelary										
	DELÉMONT										
1	**Bassecourt**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Boécourt**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Bourrignon**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Courfaivre**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Courroux**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Courtételle**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
7	**Delémont**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Develier**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Ederswiler**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Glovelier**	2,20	2,20	2,20	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
11	**Mettemberg**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Montsevelier**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Movelier**	2,50	2,50	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
14	**Pleigne**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
15	**Rebeuvelier**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
16	**Rebévelier**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
17	**Roggenburg**	2,50	2,80	2,80	2,80	2,80	—	—	—	1,00	1,00
18	**Saulcy**	3,00	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
19	**Soulce**	3,00	3,00	3,00	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
20	**Soyhières**	2,60	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	Nº
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217²) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
							COURTELARY	
11 314 440	857 930	126 983	98.82	2,09	47.28	35	**Corgémont**	1
6 055 250	257 940	50 336	75.92	2,23	34.04	74	**Cormoret**	2
7 158 650	—	71 987	95.98	2,13	45.06	39	**Cortébert**	3
11 008 805	687 570	92 890	74.97	2,58	29.06	93	**Courtelary**	4
4 652 130	117 330	18 664	33.69	3,01	11.19	328	**La Ferrière**	5
3 266 640	250 640	26 347	76.59	2,14	35.79	65	**La Heutte**	6
1 033 420	60 440	3 252	24.27	3,69	6.58	450	**Mont-Tramelan**	7
7 141 150	—	40 432	51.84	2,23	23.25	137	**Orvin**	8
15 475 680	1 133 970	176 155	156.72	1,62	96.74	7	**Péry**	9
1 661 630	69 250	9 747	40.61	2,81	14.45	256	**Plagne**	10
6 160 400	—	67 657	64.93	2,48	26.18	110	**Renan**	11
1 698 780	—	8 512	48.64	2,85	17.07	211	**Romont**	12
51 320 940	2 178 090	1 127 584	188.81	2,16	87.41	9	**St-Imier**	13
8 700 085	338 600	77 056	63.68	2,60	24.49	121	**Sonceboz-Sombeval**	14
12 514 300	648 350	124 510	78.80	2,28	34.56	71	**Sonvilier**	15
43 176 320	3 770 570	591 268	119.42	2,27	52.61	27	**Tramelan**	16
2 004 210	155 240	11 865	50.06	2,81	17.81	199	**Vauffelin**	17
8 298 775	486 000	130 317	112.83	2,35	48.01	33	**Villeret**	18
202 641 605	**11 011 920**	**2 755 562**	**117.58**	**2,21**	**53.20**	**3**	**Total district de Courtelary**	
							DELEMONT	
18 071 725	259 230	197 557	121.57	2,29	53.09	26	**Bassecourt**	1
4 341 700	—	40 509	62.80	3,12	20.13	166	**Boécourt**	2
2 429 000	—	7 638	24.48	3,42	7.16	434	**Bourrignon**	3
9 265 350	—	73 650	60.67	2,62	23.16	139	**Courfaivre**	4
11 103 630	—	58 400	35.92	2,80	12.83	283	**Courroux**	5
11 033 770	802 410	71 241	50.45	2,84	17.76	200	**Courtételle**	6
74 068 970	1 710 180	719 660	95.90	2,31	41.52	46	**Delémont**	7
4 716 450	—	19 805	30.61	3,00	10.20	361	**Develier**	8
797 310	—	2 732	18.09	3,65	4.96	480	**Ederswiler**	9
7 366 990	178 660	45 173	50.30	2,51	20.04	168	**Glovelier**	10
560 650	—	2 003	21.54	3,43	6.28	456	**Mettemberg**	11
2 168 580	221 580	9 588	21.07	4,27	4.93	481	**Montsevelier**	12
2 020 440	—	7 610	21.74	3,37	6.45	453	**Movelier**	13
3 988 960	569 000	11 976	27.59	3,24	8.52	399	**Pleigne**	14
2 031 540	26 700	10 483	40.47	2,37	17.08	210	**Rebeuvelier**	15
574 590	154 270	1 525	29.33	3,01	9.74	373	**Rebévelier**	16
1 453 630	179 630	5 434	21.39	3,64	5.88	463	**Roggenburg**	17
1 913 330	6 600	5 966	27.12	3,76	7.21	432	**Saulcy**	18
2 692 070	248 200	13 989	43.04	3,20	13.45	267	**Soulce**	19
3 390 200	—	15 585	27.34	3,25	8.41	401	**Soyhières**	20

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
21	**Undervelier**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
22	**Vermes**	3,00	3,00	3,00	3,00	2,80	1,00	1,00	1,00	1,20	1,50
23	**Vicques**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total district de Delémont										
	ERLACH										
1	**Brüttelen**	1,80	2,20	2,20	2,20	2,20	0,70	0,80	0,90	0,90	0,90
2	**Erlach**	2,00	2,00	2,00	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Finsterhennen**	1,70	2,00	2,20	2,20	2,20	0,90	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Gals**	1,80	1,80	2,00	2,00	2,00	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
5	**Gampelen**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,50	1,50
6	**Ins**	1,80	1,80	2,10	2,10	2,10	0,90	0,90	1,00	1,00	1,00
7	**Lüscherz**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Müntschemier**	1,80	2,00	2,00	2,00	2,00	0,90	0,90	1,00	1,00	1,00
9	**Siselen**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Treiten**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	0,80	0,80	0,80	1,50	1,50
11	**Tschugg**	1,80	2,20	2,20	2,20	2,50	0,80	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Vinelz**	1,70	1,70	1,70	1,70	1,70	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
	Total Amt Erlach										
	FRANCHES-MONTAGNES										
1	**Le Bémont**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Les Bois**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Les Breuleux**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**La Chaux**	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
5a	**Les Enfers,** 1re section	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
5b	**Les Enfers,** 2e section	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
6	**Epauvillers**	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
7	**Epiquerez**	2,50	2,50	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
8	**Goumois**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Montfaucon**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
10	**Montfavergier**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
11	**Muriaux**	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Le Noirmont**	2,40	2,40	2,40	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Le Peuchapatte**	0,50	1,00	1,50	1,50	1,50	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
14	**Les Pommerats**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
15	**Saignelégier**	2,20	2,20	2,20	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
16	**St-Brais,** commune générale	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	0,90	0,90	0,90	1,00	1,00
	St-Brais, 1re section	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	St-Brais, 2e section	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	—	—	—	—	—
17	**Soubey**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,50	1,50
	Total district des Franches-Mont.										

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
4 521 640	—	23 918	55.37	2,37	23.36	135	**Undervelier**	**21**
3 460 410	17 540	10 956	22.87	3,51	6.52	451	**Vermes**	**22**
5 592 250	—	36 418	43.41	2,76	15.73	235	**Vicques**	**23**
177 563 185	**4 374 000**	**1 391 816**	**66.93**	**2,50**	**26.77**	**15**	**Total district de Delémont**	
							ERLACH	
4 353 480	189 800	22 689	37.20	2,52	14.76	251	**Brüttelen**	**1**
6 899 190	489 310	57 899	73.20	2,12	34.53	72	**Erlach**	**2**
3 683 007	511 980	22 344	64.77	2,65	24.44	125	**Finsterhennen**	**3**
5 448 450	1 849 360	23 272	36.59	2,25	16.26	224	**Gals**	**4**
8 272 300	4 009 790	40 223	44.59	2,15	20.74	158	**Gampelen**	**5**
24 172 830	6 669 190	135 561	60.71	2,11	28.77	97	**Ins**	**6**
3 717 320	467 980	15 562	46.87	3,61	12.98	277	**Lüscherz**	**7**
6 097 830	591 790	47 127	59.35	2,02	29.38	91	**Müntschemier**	**8**
4 784 810	246 070	30 992	50.81	2,39	21.26	154	**Siselen**	**9**
3 387 925	517 280	17 503	49.17	2,03	24.22	128	**Treiten**	**10**
3 908 595	2 286 720	18 247	34.30	2,22	15.45	239	**Tschugg**	**11**
5 110 940	413 000	19 666	47.05	1,98	23.76	132	**Vinelz**	**12**
79 836 677	**18 242 270**	**451 085**	**52.70**	**2,23**	**23.63**	**18**	**Total Amt Erlach**	
							FRANCHES-MONTAGNES	
2 786 705	539 570	9 859	27.31	3,02	9.04	385	**Le Bémont**	**1**
7 699 130	250 230	54 304	51.04	2,92	17.48	204	**Les Bois**	**2**
7 831 490	289 580	105 432	85.03	2,22	38.30	57	**Les Breuleux**	**3**
899 960	166 730	5 535	41.93	1,77	23.69	133	**La Chaux**	**4**
875 900	198 590	3 694	29.56	1,89	15.64	236	**Les Enfers,** 1re section	**5a**
445 760	166 540	977					**Les Enfers,** 2e section	**5b**
1 728 850	467 920	6 453	32.92	1,08	30.48	89	**Epauvillers**	**6**
1 505 170	363 570	2 995	17.51	3,15	5.56	468	**Epiquerez**	**7**
1 714 850	927 810	5 211	33.40	3,09	10.81	339	**Goumois**	**8**
4 418 710	646 340	21 470	39.76	3,34	11.90	307	**Montfaucon**	**9**
662 385	104 080	1 786	22.33	3,55	6.29	455	**Montfavergier**	**10**
5 118 720	1 143 570	19 475	36.75	1,70	21.62	152	**Muriaux**	**11**
13 313 825	1 339 425	109 627	75.35	2,54	29.67	90	**Le Noirmont**	**12**
660 340	119 870	2 113	39.13	1,69	23.15	140	**Le Peuchapatte**	**13**
2 419 830	865 150	14 270	46.33	2,42	19.14	177	**Les Pommerats**	**14**
10 651 890	955 850	106 032	71.21	2,47	28.83	95	**Saignelégier**	**15**
3 205 935	255 480	8 589	25.04	3,64	6.88	441	**St-Brais,** commune générale	**16**
2 384 605	—						St-Brais, 1re section	
821 330	255 480						St-Brais, 2e section	
1 590 120	159 920	5 837	26.65	3,13	8.51	400	**Soubey**	**17**
67 529 570	**8 960 225**	**483 659**	**56.93**	**2,51**	**22.68**	**19**	**Total district des Franches-Mont.**	

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	FRAUBRUNNEN										
1	**Ballmoos**	1,20	1,20	1,20	1,30	1,30	0,80	0,80	0,80	1,00	1,00
2	**Bangerten**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
3	**Bätterkinden**	2,40	2,40	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
4	**Büren zum Hof**	2,50	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Deisswil** b. M.	2,40	2,40	2,40	2,40	2,50	1,00	1,00	1,30	1,30	1,30
6	**Diemerswil**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
7	**Etzelkofen**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Fraubrunnen**	2,50	2,50	2,50	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Grafenried**	2,70	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
10	**Jegenstorf**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
11	**Iffwil**	2,20	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,30	1,30	1,30	1,30
12	**Limpach**	2,50	2,70	2,70	2,80	2,80	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
13	**Mattstetten**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
14	**Moosseedorf**	2,50	2,80	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
15	**Mülchi**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
16	**Münchenbuchsee**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Münchringen**	2,00	2,00	2,20	2,20	2,80	0,80	1,00	1,00	1,00	1,20
18	**Ruppoldsried**	3,10	3,20	3,40	3,40	3,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
19	**Schalunen**	3,20	3,00	3,00	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
20	**Scheunen**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
21	**Urtenen**	2,50	2,50	2,50	2,50	3,00	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
22	**Utzenstorf**	2,20	2,20	2,20	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
23	**Wiggiswil**	1,80	1,80	1,90	2,00	2,20	0,90	0,90	1,20	1,20	1,20
24	**Wiler** b. U.	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
25	**Zauggenried**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
26	**Zielebach**	2,40	2,40	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
27	**Zuzwil**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Fraubrunnen										
	FRUTIGEN										
1	**Adelboden**	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
2	**Aeschi** b. Sp.	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
3	**Frutigen**	3,40	3,40	3,40	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Kandergrund,** Einwohnergde.	1,30	1,30	1,30	1,30	1,30	0,50	0,50	—[3]	0,50	0,50
	Blausee-Mitholz, Schulgde.	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,50	0,50	1,00	0,50	0,50
	Reckenthal, Schulgemeinde	1,20	1,20	1,20	1,20	1,20	0,50	0,50	1,00	0,50	0,50
5	**Kandersteg**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Kraftigen**	3,50	3,50	3,50	3,20	3,20	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
7	**Reichenbach,** Einwohnergde.	1,60	1,60	1,60	1,40	1,60	0,80	1,00[2]	1,00	1,00	1,00
	Reichenbach, Schulgemeinde[1]	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60	—	—	—	—	—
	Reichenbach, Einwohnerbäuert	0,60	0,60	0,60	0,80	0,60	0,20	—	—	—	—

[1] Umfasst die ganze Einwohnergemeinde Reichenbach, ohne Ausserschwandi und Wengi, welche selbständig Schulsteuern erheben.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
							FRAUBRUNNEN	
900 720	—	4 455	75.51	1,46	51.72	28	**Ballmoos**	1
1 657 850	50 310	7 962	40.62	3,53	11.51	317	**Bangerten**	2
16 320 310	286 970	92 625	51.98	2,85	18.24	194	**Bätterkinden**	3
3 090 811	—	17 137	50.55	2,49	20.30	162	**Büren zum Hof**	4
1 170 390	—	4 912	49.12	2,62	18.75	182	**Deisswil** b. M.	5
2 065 950	43 330	9 797	47.10	3,14	15.00	248	**Diemerswil**	6
2 060 000	—	11 346	42.49	2,92	14.55	253	**Etzelkofen**	7
7 606 210	363 710	58 014	90.93	2,62	34.71	70	**Fraubrunnen**	8
5 919 470	251 590	31 834	46.00	3,05	15.08	246	**Grafenried**	9
13 906 540	817 460	104 310	83.78	2,37	35.35	68	**Jegenstorf**	10
3 525 870	130 210	15 247	46.34	3,26	14.21	261	**Iffwil**	11
3 480 650	29 620	15 716	39.69	3,10	12.80	284	**Limpach**	12
3 032 350	—	17 242	49.83	2,62	19.02	179	**Mattstetten**	13
6 015 680	239 614	35 245	43.03	3,24	13.28	270	**Moosseedorf**	14
2 870 000	—	13 676	46.36	2,51	18.47	188	**Mülchi**	15
29 213 336	640 270	213 830	82.50	2,53	32.61	79	**Münchenbuchsee**	16
2 252 150	—	9 141	39.40	2,23	17.67	202	**Münchringen**	17
1 623 560	2 840	6 609	32.24	3,70	8.71	394	**Ruppoldsried**	18
1 652 300	31 120	9 824	50.90	2,88	17.67	201	**Schalunen**	19
1 057 870	1 650	4 028	51.64	2,61	19.79	170	**Scheunen**	20
11 532 030	45 520	74 167	50.63	2,69	18.82	181	**Urtenen**	21
33 390 240	1 575 540	314 249	124.36	2,23	55.77	24	**Utzenstorf**	22
1 372 610	—	7 803	61.44	2,12	28.98	94	**Wiggiswil**	23
5 799 600	141 600	46 836	78.85	2,82	27.96	101	**Wiler** b. U.	24
2 791 590	6 950	18 460	56.11	2,43	23.09	141	**Zauggenried**	25
1 595 233	—	11 487	45.76	2,88	15.89	231	**Zielebach**	26
2 589 640	—	13 038	46.56	2,85	16.34	223	**Zuzwil**	27
168 492 960	**4 658 304**	**1 168 990**	**70.49**	**2,56**	**27.54**	**13**	**Total Amt Fraubrunnen**	
							FRUTIGEN	
31 066 450	295 000	120 085	41.80	3,67	11.39	319	**Adelboden**	1
12 204 502	1 185 286	53 022	38.87	3,26	11.92	306	**Aeschi** b. Sp.	2
34 352 350	294 750	211 839	37.54	3,37	11.14	330	**Frutigen**	3
17 656 360	21 090	71 107	78.57				**Kandergrund,** Einwohnergde.	4
5 495 230	3 080			2,45	32.07	83	Blausee-Mitholz, Schulgde.	
12 161 130	18 010						Reckenthal, Schulgemeinde	
18 076 175	251 560	70 008	76.68	3,17	24.19	130	**Kandersteg**	5
3 958 838	74 870	23 304	38.84	3,42	11.36	322	**Krattigen**	6
20 987 306	977 939	79 098	28.93				**Reichenbach,** Einwohnergde.	7
18 915 060	968 574						Reichenbach, Schulgemeinde[1]	
5 130 659	125 141						Reichenbach, Einwohnerbäuert	

[2] Steuersatz seit 1. 1. 1953 1,00; Verteilung auf die Unterabteilungen prozentual nach der Steueranlage.

[3] Die Einwohnergemeinde hat auf die Liegenschaftsteuer verzichtet; deshalb kein Steuersatz.

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	Faltschen, Einwohnerbäuert ...	1,00	1,20	1,20	1,40	1,40	0,20	—	—	—	—
	Scharnachthal, Einwohnerbäuert	0,80	0,80	1,20	1,20	1,50	0,20	—	—	—	—
	Kienthal, Forst- u. Einw'bäuert .	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20	0,20	—	—	—	—
	Kien-Aris, Forst- und Einwohnerbäuert	0,70	0,70	0,70	0,70	1,00	0,20	—	—	—	—
	Reudlen, Einwohnerbäuert	1,40	1,00	1,00	1,20	1,40	0,20	—	—	—	—
	Ausserschwandi, Einwohnerbäuert[1]	1,70	1,70	1,60	1,70	2,00	0,20	—	—	—	—
	Wengi, Schul- und Einwohnerbäuert	1,40	1,60	1,60	1,60	1,60	0,20	—	—	—	—
	Total Amt Frutigen										
	INTERLAKEN										
1	**Beatenberg**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
2	**Bönigen**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
3	**Brienz**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
4	**Brienzwiler**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Därligen**	3,00	3,00	3,00	3,00	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Grindelwald**	2,20	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
7	**Gsteigwiler**	3,10	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
8	**Gündlischwand**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Habkern**	3,60	3,60	3,30	3,30	3,30	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
10	**Hofstetten**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
11	**Interlaken**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Iseltwald**	3,20	3,20	3,20	2,80	2,80	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
13	**Isenfluh**	3,00	3,10	3,20	3,20	3,20	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
14	**Lauterbrunnen**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
15	**Leissigen**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
16	**Lütschental**	3,10	3,10	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
17	**Matten** b. I.	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
18	**Niederried** b. I.	3,10	3,10	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
19	**Oberried** a. B. S.	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,50	1,50
20	**Ringgenberg**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
21	**Saxeten**	3,60	3,60	3,40	3,40	3,40	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
22	**Schwanden** b. Br.	3,60	3,60	3,60	3,40	3,40	1,00	1,20	1,20	1,50	1,50
23	**Unterseen**	3,10	3,10	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
24	**Wilderswil**	2,90	2,90	2,90	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Interlaken										
	KONOLFINGEN										
1	**Aeschlen**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,40	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
2	**Arni**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Biglen**	2,60	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Bleiken** b. O.	3,60	3,60	3,60	3,50	3,40	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
5	**Bowil**	3,10	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00

[1] Die Bäuert Ausserschwandi (Gemeinde Reichenbach) bildet mit Innerschwandi (Gemeinde Frutigen) die Schulgemeinde Schwandi.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
2 280 819	184 839						Faltschen, Einwohnerbäuert	
3 712 936	140 331						Scharnachthal, Einwohnerbäuert	
3 876 120	375 420						Kienthal, Forst- u. Einw'bäuert	
1 773 243	133 610			3,23	8.96	387	Kien-Aris, Forst- und Einwohnerbäuert	
2 141 283	9 233						Reudlen, Einwohnerbäuert	
856 326	2 270						Ausserschwandi, Einwohnerbäuert[1]	
1 215 920	7 095						Wengi, Schul- und Einwohnerbäuert	
138 301 981	**3 100 495**	**628 463**	**41.81**	**3,28**	**12.75**	**28**	**Total Amt Frutigen**	
							INTERLAKEN	
14 083 950	37 320	44 722	33.80	3,81	8.87	390	**Beatenberg**	1
10 330 399	35 650	55 589	32.06	3,29	9.74	372	**Bönigen**	2
22 960 590	235 180	136 257	47.63	3,12	15.27	244	**Brienz**	3
3 121 830	8 400	16 522	28.54	3,24	8.81	391	**Brienzwiler**	4
4 421 100	—	23 684	65.61	3,32	19.76	171	**Därligen**	5
39 822 640	810 940	204 465	66.97	2,95	22.70	145	**Grindelwald**	6
2 658 470	199 070	13 256	36.92	3,20	11.54	315	**Gsteigwiler**	7
2 549 720	853 840	11 210	36.40	2,82	12.91	282	**Gündlischwand**	8
5 474 040	—	14 142	21.08	4,07	5.18	475	**Habkern**	9
2 733 758	47 420	12 469	26.93	3,78	7.12	437	**Hofstetten**	10
66 189 940	3 225 830	545 807	124.96	2,43	51.42	29	**Interlaken**	11
4 387 350	468 770	12 638	23.53	3,00	7.84	416	**Iseltwald**	12
1 277 966	53 610	2 779	30.21	3,67	8.23	406	**Isenfluh**	13
44 591 800	558 960	213 679	74.30	3,07	24.20	129	**Lauterbrunnen**	14
6 264 025	250 465	29 570	47.31	2,56	18.48	187	**Leissigen**	15
4 761 490	—	8 945	33.50	3,13	10.70	343	**Lütschental**	16
16 869 900	216 025	106 786	48.92	3,14	15.58	237	**Matten** b. I.	17
2 361 210	93 370	8 588	31.46	2,99	10.52	349	**Niederried** b. I.	18
4 211 286	152 110	23 995	36.75	2,95	12.46	295	**Oberried** a. B. S.	19
11 578 105	174 980	60 232	34.16	3,38	10.11	364	**Ringgenberg**	20
1 561 900	37 300	3 449	30.79	3,42	9.00	386	**Saxeten**	21
1 871 305	70 960	7 630	21.02	3,83	5.49	472	**Schwanden** b. Br.	22
26 621 795	805 800	169 392	49.13	3,07	16.00	229	**Unterseen**	23
11 366 370	216 800	64 259	38.50	3,11	12.38	298	**Wilderswil**	24
312 070 939	**8 552 800**	**1 790 065**	**57.85**	**2,92**	**19.81**	**21**	**Total Amt Interlaken**	
							KONOLFINGEN	
2 166 120	—	5 613	17.49	3,62	4.83	484	**Aeschlen**	1
6 970 500	—	26 994	23.03	3,22	7.15	435	**Arni**	2
12 009 870	—	97 575	75.12	2,82	26.64	107	**Biglen**	3
1 813 480	1 860	5 429	17.68	3,52	5.02	478	**Bleiken** b. O.	4
9 244 439	201 370	37 054	24.47	3,37	7.26	431	**Bowil**	5

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
6	**Brenzikofen**	2,80	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
7	**Freimettigen**	2,20	2,20	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Grosshöchstetten**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
9	**Häutligen**	2,70	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
10	**Herbligen**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
11	**Kiesen**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Konolfingen**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Landiswil**	3,40	3,40	3,40	3,40	3,40	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
14	**Linden**	3,60	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
15	**Mirchel**	3,40	3,40	3,40	3,40	3,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,30
16	**Münsingen**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Niederhünigen**	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
18	**Niederwichtrach**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
19	**Oberdiessbach**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,20	0,90	0,90	0,90	0,90	0,90
20	**Oberthal**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
21	**Oberwichtrach**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
22	**Oppligen**	2,50	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
23	**Rubigen**, Einwohnergemeinde	0,90	0,90	0,90	0,90	0,90	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Rubigen, Schulgemeinde	1,20	1,20	1,40	1,40	1,60	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Allmendingen, Orts- und Schulgemeinde	1,20	1,20	1,20	1,20	1,20	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Trimstein, Schulgemeinde	1,70	1,70	1,70	1,70	1,70	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
24	**Schlosswil**, Einwohnergemeinde	1,20	1,20	1,10	1,10	1,10	[1]	[1]	0,55	0,55	0,55
	Schlosswil, Ortsgemeinde	1,80	1,80	1,90	1,90	1,90	0,60	0,60	0,95	0,95	0,95
	Oberhünigen, Ortsgemeinde	2,00	2,00	1,90	1,90	1,90	0,62	0,62	0,95	0,95	0,95
25	**Tägertschi**	2,40	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
26	**Walkringen**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
27	**Worb**	2,40	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
28	**Zäziwil**	2,80	2,80	2,80	2,60	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Konolfingen										
	LAUFEN										
1	**Blauen**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Brislach**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
3	**Burg i. L.**	1,20	2,00	2,00	2,00	2,00	0,75	0,75[2]	1,00	1,00	1,20
4	**Dittingen**	1,40	1,40	1,40	1,40	1,40	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
5	**Duggingen**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
6	**Grellingen**	1,70	1,70	1,70	1,70	1,70	0,90	0,90	0,90	0,90	0,90
7	**Laufen**	1,60	1,60	1,80	1,80	1,80	0,90	0,90	1,00	1,00	1,00
8	**Liesberg**	2,40	2,40	2,20	2,20	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Nenzlingen**	2,10	2,10	2,10	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Röschenz**	1,90	1,90	1,90	1,90	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
11	**Wahlen**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Zwingen**	1,60	1,60	1,60	1,60	1,60	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
	Total Amt Laufen										

[1] Der Gesamtsteuersatz für die Liegenschaftsteuer beträgt 1,00‰; für die Jahre 1952/53 entfällt auf die Einwohnergemeinde die den Unterabteilungen entsprechende Differenz.

[2] Nach Gesetz über den Finanzausgleichsfonds vom 15. Februar 1953 müsste der Steuersatz der Liegenschaftsteuer mindestens 0,8‰ betragen.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
2 171 460	47 450	12 306	35.98	2,62	13.73	264	**Brenzikofen**	6
2 404 810	75 810	12 531	43.21	2,51	17.22	207	**Freimettigen**	7
14 222 610	197 760	148 387	89.34	2,32	38.51	56	**Grosshöchstetten**	8
1 866 490	—	8 811	33.89	3,00	11.30	327	**Häutligen**	9
3 069 459	95 140	18 096	42.58	2,31	18.43	190	**Herbligen**	10
5 603 150	—	50 942	92.79	2,01	46.16	37	**Kiesen**	11
33 636 079	311 630	316 581	86.59	2,73	31.72	84	**Konolfingen**	12
5 570 420	350 320	16 014	19.48	4,67	4.17	490	**Landiswil**	13
7 111 160	—	24 506	18.75	3,89	4.82	485	**Linden**	14
2 227 149	—	8 207	18.36	3,61	5.09	476	**Mirchel**	15
35 481 680	2 194 100	314 037	59.82	2,41	24.82	117	**Münsingen**	16
3 884 200	604 100	13 709	24.05	3,52	6.83	444	**Niederhünigen**	17
6 454 830	—	36 056	46.89	2,51	18.68	184	**Niederwichtrach**	18
15 316 831	662 700	143 845	76.80	2,13	36.06	64	**Oberdiessbach**	19
5 421 020	—	16 169	18.37	4,09	4.49	486	**Oberthal**	20
7 734 360	20 380	51 856	57.94	2,42	23.94	131	**Oberwichtrach**	21
3 725 387	18 720	18 290	40.38	2,80	14.42	257	**Oppligen**	22
15 316 800	1 075 664	88 499	49.47				**Rubigen**, Einwohnergemeinde	23
8 753 070	880 580						Rubigen, Schulgemeinde	
				2,25	21.99	151	Allmendingen, Orts- und Schulgemeinde	
3 356 440	60 794						Trimstein, Schulgemeinde	
3 207 290	134 290							
6 311 620	872 570	28 252	33.39				**Schlosswil**, Einwohnergemeinde	24
3 346 890	326 170			3,04	10.98	333	Schlosswil, Ortsgemeinde	
2 964 730	546 400						Oberhünigen, Ortsgemeinde	
3 263 430	3 510	16 360	47.98	2,83	16.95	212	**Tägertschi**	25
12 503 450	88 570	60 099	29.33	3,35	8.76	392	**Walkringen**	26
45 195 635	1 209 830	347 093	67.84	2,77	24.49	122	**Worb**	27
8 511 936	119 000	72 809	56.53	2,67	21.17	155	**Zäziwil**	28
279 208 375	**8 150 484**	**1 996 120**	**54.70**	**2,66**	**20.56**	**20**	**Total Amt Konolfingen**	
							LAUFEN	
2 226 450	489 040	10 703	27.16	3,58	7.59	420	**Blauen**	1
4 687 730	284 050	21 600	35.12	3,32	10.58	346	**Brislach**	2
972 860	137 440	6 474	30.11	2,45	12.29	301	**Burg i. L.**	3
3 999 570	244 500	42 876	76.98	1,83	42.07	45	**Ditfingen**	4
4 559 167	—	26 778	45.08	2,52	17.89	198	**Duggingen**	5
10 979 415	298 400	87 188	75.16	2,03	37.02	60	**Grellingen**	6
32 987 640	—	406 346	127.74	2,00	63.87	18	**Laufen**	7
7 489 450	—	105 720	104.26	2,53	41.21	47	**Liesberg**	8
1 771 380	34 240	7 488	30.32	3,23	9.39	378	**Nenzlingen**	9
5 228 750	11 700	40 774	45.97	2,36	19.48	175	**Röschenz**	10
3 753 705	—	23 559	36.81	2,85	12.92	281	**Wahlen**	11
16 637 665	49 660	132 604	122.67	1,91	64.23	17	**Zwingen**	12
95 293 782	**1 549 030**	**912 110**	**86.17**	**2,16**	**39.89**	**5**	**Total Amt Laufen**	

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

Nº	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz °/₀₀ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en °/₀₀ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	LAUPEN										
1	**Clavaleyres**	2,80	3,20	3,20	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Dicki**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Ferenbalm**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Frauenkappelen**	2,10	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
5	**Golaten**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Gurbrü**	1,40	1,40	1,60	1,60	1,60	0,60	0,60	0,60[1]	0,70	0,70
7	**Laupen**	2,00	2,00	2,00	1,90	1,80	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
8	**Mühleberg**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Münchenwiler**	3,10	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Neuenegg,** Einwohnergde.	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Neuenegg, Dorfgemeinde	0,14	0,14	0,14	0,14	0,14	—	0,10	0,10	0,10	0,10
11	**Wileroltigen**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Laupen										
	MOUTIER										
1	**Belprahon**	2,50	2,50	2,50	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Bévilard**	1,40	1,40	1,40	1,40	1,40	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
3	**Champoz**	1,50	1,50	1,50	1,50	2,70	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
4	**Châtelat**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Châtillon**	3,10	3,10	3,10	3,00	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Corban**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
7	**Corcelles**	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60[2]
8	**Courchapoix**	2,00	2,00	2,00	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Courrendlin**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Court**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
11	**Crémines**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Eschert**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Les Genevez**	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
14	**Grandval**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
15	**Lajoux**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
16	**Loveresse**	2,00	2,00	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Malleray**	1,80	1,80	1,80	1,80	1,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
18	**Mervelier**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
19	**Monible**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
20	**Moutier**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
21	**Perrefitte**	2,50	2,50	2,40	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
22	**Pontenet**	2,50	2,40	2,40	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
23	**Reconvilier**	2,20	2,10	2,00	2,00	2,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
24	**Roches**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
25	**Rossemaison**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00

[1] Nach Gesetz über den Finanzausgleichsfonds vom 15. Februar 1953 müsste der Steuersatz der Liegenschaftsteuer mindestens 0,7 ‰ betragen.

[2] D'après la loi sur la compensation financière du 15 février 1953, le taux de la taxe immobilière devrait être de 0,7 °/₀₀ au minimum.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total dont	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217²) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
							LAUPEN	
613 915	—	1 244	17.28	4,52	3.82	491	**Clavaleyres**	1
3 017 880	191 830	14 977	38.40	3,07	12.51	293	**Dicki**	2
6 862 790	76 500	32 541	31.41	3,07	10.23	359	**Ferenbalm**	3
8 527 920	204 424	39 683	69.86	2,48	28.17	100	**Frauenkappelen**	4
2 913 000	—	11 452	36.13	2,58	14.00	263	**Golaten**	5
2 099 880	107 630	8 298	33.60	2,18	15.41	240	**Gurbrü**	6
14 309 490	133 650	197 435	139.23	1,96	71.04	14	**Laupen**	7
29 878 000	578 000	140 483	60.55	2,40	25.23	114	**Mühleberg**	8
2 462 320	318 180	8 255	23.79	3,44	6.92	439	**Münchenwiler**	9
30 308 120	89 020	233 201	83.29	2,21	37.69	58	**Neuenegg**, Einwohnergde.	10
14 488 200	—						Neuenegg, Dorfgemeinde	
2 704 300	77 290	12 548	40.22	2,38	16.90	213	**Wileroltigen**	11
103 697 615	**1 776 524**	**700 117**	**71.24**	**2,28**	**31.25**	**11**	**Total Amt Laupen**	
							MOUTIER	
965 129	218 575	3 948	28.00	2,11	13.27	271	**Belprahon**	1
12 213 945	527 470	302 524	267.72	1,53	174.98	4	**Bévilard**	2
1 575 220	500 000	4 575	24.60	1,61	15.28	243	**Champoz**	3
1 267 800	226 800	3 933	20.48	3,58	5.72	464	**Châtelat**	4
1 889 081	43 200	8 645	25.20	3,24	7.78	418	**Châtillon**	5
2 933 980	—	12 214	26.73	3,74	7.15	436	**Corban**	6
1 508 400	528 580	5 329	26.91	1,64	16.41	220	**Corcelles**	7
2 242 000	—	9 268	32.98	3,13	10.54	348	**Courchapoix**	8
25 306 080	63 070	144 598	65.19	2,30	28.34	99	**Courrendlin**	9
13 793 440	917 310	154 384	113.94	2,25	50.64	30	**Court**	10
4 983 770	962 640	30 603	61.58	2,14	28.78	96	**Crémines**	11
2 091 000	530 000	14 987	45.69	2,26	20.22	164	**Eschert**	12
3 631 850	984 730	20 104	35.52	0,85	35.52	66	**Les Genevez**	13
2 177 970	—	15 554	42.04	2,90	14.50	254	**Grandval**	14
3 816 270	539 700	16 314	28.13	3,36	8.37	403	**Lajoux**	15
1 957 830	400 230	13 559	42.24	2,22	19.03	178	**Loveresse**	16
12 502 120	—	166 594	116.09	1,93	60.15	20	**Malleray**	17
2 961 120	—	17 338	32.17	3,45	9.32	381	**Mervelier**	18
667 990	212 930	1 582	28.76	4,00	7.19	433	**Monible**	19
60 831 570	4 022 790	834 112	140.99	2,35	60.00	21	**Moutier**	20
2 835 550	395 700	19 272	47.82	2,43	19.68	172	**Perrefitte**	21
1 639 650	3 460	13 577	56.34	2,51	22.45	147	**Pontenet**	22
21 047 870	1 348 540	285 440	119.08	2,19	54.37	25	**Reconvilier**	23
2 351 955	268 060	11 901	42.35	2,27	18.66	185	**Roches**	24
1 478 920	170 210	7 117	28.70	3,11	9.23	383	**Rossemaison**	25

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
26	**Saicourt**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
27	**Saules**	2,10	1,80	1,80	1,80	1,80	1,00	0,90	0,90	0,90	0,90
28	**Schelten**	2,00	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
29	**Seehof** (Elay)	2,10	2,10	2,10	2,10	2,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
30	**Sornetan**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
31	**Sorvilier**	2,30	2,30	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
32	**Souboz**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,80	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
33	**Tavannes**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
34	**Vellerat**	2,10	2,50	2,50	2,50	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total district de Moutier										
	LA NEUVEVILLE										
1	**Diesse**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Lamboing**	2,60	2,60	2,60	2,40	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**La Neuveville**	2,20	2,20	2,20	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Nods**	2,50	2,50	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Prêles**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total district de La Neuveville										
	NIDAU										
1	**Aegerten**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Bellmund**	2,10	2,30	2,30	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Brügg**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Bühl**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Epsach**	1,80	2,80	2,80	3,00	3,00	0,90	0,90	0,90	1,00	1,00
6	**Hagneck**	1,00	1,00	1,00	1,00	1,20	0,50	0,50	0,50	0,50	0,80
	Schulsteuer[1]	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
7	**Hermrigen**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Jens**	2,50	2,50	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
9	**Ipsach**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Ligerz**	2,20	2,20	2,20	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
11	**Merzligen**	2,80	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
12	**Mörigen**	4,00	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Nidau**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
14	**Orpund**	2,50	2,50	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
15	**Port**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
16	**Safnern**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Scheuren**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
18	**Schwadernau**	2,20	2,20	2,20	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
19	**Studen**	2,90	2,90	2,70	2,70	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
20	**Sutz-Lattrigen**	2,50	2,50	2,50	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00

1. Gehört zur Schulgemeinde Täuffelen-Gerolfigen-Hagneck.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
6 575 000	2 704 000	33 724	29.58	2,96	9.99	367	**Saicourt**	**26**
1 197 380	403 550	6 777	34.58	2,08	16.63	216	**Saules**	**27**
674 730	67 860	1 650	23.91	2,49	9.60	376	**Schelten**	**28**
1 068 760	212 640	2 681	27.08	3,38	8.01	411	**Seehof** (Elay)	**29**
1 205 010	316 130	3 026	20.45	3,75	5.45	473	**Sornetan**	**30**
2 511 935	19 935	20 526	48.41	2,99	16.19	226	**Sorvilier**	**31**
1 963 540	—	7 103	41.06	3,28	12.52	292	**Souboz**	**32**
36 513 180	—	377 088	103.31	2,55	40.51	50	**Tavannes**	**33**
455 605	182 805	2 364	19.06	2,81	6.78	445	**Vellerat**	**34**
240 835 650	**16 770 915**	**2 572 411**	**96.34**	**2,26**	**42.63**	**4**	**Total district de Moutier**	
							LA NEUVEVILLE	
2 525 681	317 620	10 842	33.36	2,57	12.98	278	**Diesse**	**1**
3 470 480	382 510	21 526	44.38	2,64	16.81	214	**Lamboing**	**2**
22 790 450	—	256 581	94.71	2,36	40.13	52	**La Neuveville**	**3**
5 634 590	601 010	16 387	32.13	3,06	10.50	351	**Nods**	**4**
3 239 900	560 920	21 570	42.54	2,70	15.76	234	**Prêles**	**5**
37 661 101	**1 862 060**	**326 906**	**72.07**	**2,44**	**29.54**	**12**	**Total district de La Neuveville**	
							NIDAU	
5 609 198	46 570	43 475	60.72	2,93	20.72	159	**Aegerten**	**1**
3 405 240	26 570	20 970	50.41	2,22	22.71	144	**Bellmund**	**2**
15 109 720	306 440	130 106	84.65	2,52	33.59	76	**Brügg**	**3**
2 513 490	2 130	12 886	43.83	2,64	16.60	217	**Bühl**	**4**
2 720 520	—	16 748	50.14	3,23	15.52	238	**Epsach**	**5**
8 351 650	—	24 150	171.28	2,13	80.41	12	**Hagneck** Schulsteuer[1]	**6**
2 445 500	—	12 174	39.02	3,35	11.65	313	**Hermrigen**	**7**
3 415 525	108 690	16 286	44.38	3,60	12.33	300	**Jens**	**8**
4 548 000	—	32 730	82.86	2,57	32.24	81	**Ipsach**	**9**
4 442 690	97 600	25 889	47.85	2,22	21.55	153	**Ligerz**	**10**
1 758 550	—	8 432	36.66	3,60	10.18	362	**Merzligen**	**11**
2 042 540	—	10 669	53.08	3,59	14.79	250	**Mörigen**	**12**
37 443 700	270 040	559 763	199 92	2,36	84.71	10	**Nidau**	**13**
7 370 850	—	87 169	97.83	2,43	40.26	51	**Orpund**	**14**
5 182 000	—	54 504	96.81	2,84	34.09	73	**Port**	**15**
6 093 160	306 716	43 655	61.31	2,68	22.88	142	**Safnern**	**16**
1 968 390	4 610	12 611	43.64	2,65	16.47	218	**Scheuren**	**17**
3 073 590	2 720	18 676	51.17	2,66	19.24	176	**Schwadernau**	**18**
4 933 770	229 320	32 605	47.39	2,75	17.23	206	**Studen**	**19**
5 729 990	52 830	45 063	94.08	2,44	38.56	55	**Sutz-Lattrigen**	**20**

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
21	**Täuffelen**, Einwohnergemeinde	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,50	0,50	0,70	0,70	0,70
	Täuffelen-Gerolfingen-Hagneck, Schulgemeinde	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
22	**Tüscherz-Alfermée**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
23	**Twann**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
24	**Walperswil**	1,60	1,60	2,00	2,00	2,00	0,80	0,80	1,20	1,20	1,20
25	**Worben**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Nidau										
	NIEDERSIMMENTAL										
1	**Därstetten**	3,10	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
2	**Diemtigen**, Einwohnergde.	2,50	2,50	2,10	2,00	2,00	1,00	1,50	1,20	1,20	1,50
	Diemtigen, Schul- u. Weggde.[1]	1,80	1,80	1,80	1,50	1,50	—	—	—	—	—
	Oey, Schulbäuert[2]	1,20	1,20	1,20	1,20	1,20	—	—	—	—	—
	Bächlen, Schulbäuert[2]	1,50	1,50	1,20	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Horben, Schulbäuert	1,50	1,50	1,50	1,20	1,20	—	—	—	—	—
	Horben, Wegbäuert[3]	1,50	1,50	1,00	0,80	0,80	—	—	—	—	—
	Entschwil, Schulgemeinde	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	—	—	—	—	—
	Entschwil, Weggemeinde	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Riedern, Schulgemeinde	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Riedern, Weggemeinde	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Schwenden, Schulgemeinde	1,40	1,40	1,40	1,40	1,40	—	—	—	—	—
	Schwenden, Weggemeinde	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Zwischenflüh, Schulgemeinde[4]	1,30	1,30	1,30	1,30	1,30	—	—	—	—	—
3	**Erlenbach** i. S., Einwohnergde.	1,90	1,90	1,90	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
	Erlenbach, Schulgemeinde[5]	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	—	—	—	—	—
	Erlenbach, Bäuert	0,25	0,25	0,25	0,25	0,25	—	—	—	—	—
	Latterbach, Schulgemeinde[6]	2,00	2,00	1,50	1,50	1,50	—	—	—	—	—
4	**Niederstocken**	3,70	3,50	3,10	3,00	3,00	1,00	1,20	1,50	1,30	1,30
5	**Oberstocken**	3,10	3,10	3,10	3,20	3,20	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
6	**Oberwil** i. S.	3,50	3,50	3,50	3,50	3,20	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
7	**Reutigen**	3,00	3,20	3,20	3,20	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
8	**Spiez**	2,70	2,70	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
9	**Wimmis**	2,80	2,80	2,80	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Niedersimmental										
	OBERHASLI										
1	**Gadmen**	3,50	3,50	3,50	3,50	3,20	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
2	**Guttannen**	1,20	1,20	1,20	1,20	1,20	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
3	**Hasliberg**	3,10	3,30	3,30	3,20	3,20	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50

[1] Nebst Gemeindewerkpflicht für die Schul- und Weggemeinde wird zusätzlich noch durch die Weggenossenschaft Bergli-Tschuggen eine Strassentelle bezogen.

[2] Es besteht noch eine Weggemeinde, welche aber nur Gemeindewerk und zudem der Weggenossenschaft Oey-Bächlen-Wattfluh-Rütti Strassentelle leistet.

[3] Leistet zudem Strassentelle der Weggenossenschaft Oey-Bächlen-Wattfluh-Rütti.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955 Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête		Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.					
11 154 010	408 010	118 699	93.32	1,99	46.89	36	**Täuffelen**, Einwohnergemeinde	21
19 505 660	408 010						Täuffelen-Gerolfingen-Hagneck, Schulgemeinde	
2 957 020	—	23 220	76.38	2,11	36.20	63	**Tüscherz-Alfermée**	22
11 717 565	395 600	72 591	81.93	2,12	38.65	54	**Twann**	23
7 114 370	3 640	33 237	49.98	2,25	22.21	150	**Walperswil**	24
4 364 820	282 420	30 609	28.79	2,80	10.28	357	**Worben**	25
165 465 858	**2 543 906**	**1 486 917**	**90.33**	**2,45**	**36.87**	**6**	**Total Amt Nidau**	
							NIEDERSIMMENTAL	
8 423 130	61 160	38 472	43.47	3,57	12.18	302	**Därstetten**	1
19 940 610	2 421 990	49 057	23.94				**Diemtigen**, Einwohnergde.	2
2 492 340	292 710						Diemtigen, Schul- u. Weggde.[1]	
5 662 310	158 400						Oey, Schulbäuert[2]	
1 142 110	26 610						Bächlen, Schulbäuert[2]	
1 749 330	225 850						Horben, Schulbäuert	
.	.						Horben, Wegbäuert[3]	
872 630	17 860			3,83	6.25	457	Entschwil, Schulgemeinde	
872 630	17 860						Entschwil, Weggemeinde	
1 145 750	17 040						Riedern, Schulgemeinde	
1 145 750	17 040						Riedern, Weggemeinde	
3 879 330	1 460 110						Schwenden, Schulgemeinde	
3 879 330	1 460 110						Schwenden, Weggemeinde	
2 996 810	223 410						Zwischenflüh, Schulgemeinde[4]	
11 288 000	—	44 175	29.95				**Erlenbach** i. S., Einwohnergde.	3
.	—			3,77	7.94	414	Erlenbach, Schulgemeinde[5]	
.	—						Erlenbach, Bäuert	
.	—						Latterbach, Schulgemeinde[6]	
1 664 340	23 920	5 276	20.37	4,21	4.84	483	**Niederstocken**	4
1 360 960	56 690	4 306	17.72	3,95	4.49	487	**Oberstocken**	5
8 789 310	408 270	25 048	23.28	3,89	5.98	460	**Oberwil** i. S.	6
7 074 910	30 930	31 025	35.02	3,73	9.39	377	**Reutigen**	7
73 503 100	2 779 000	512 750	78.45	3,00	26.15	111	**Spiez**	8
15 959 730	228 720	85 373	49.18	3,20	15.37	242	**Wimmis**	9
148 004 090	**6 010 680**	**795 482**	**52.52**	**3,21**	**16.36**	**23**	**Total Amt Niedersimmental**	
							OBERHASLI	
3 582 910	175 910	11 534	23.78	3,52	6.76	446	**Gadmen**	1
126 070 120	—	205 280	368.55	1,20	307.13	1	**Guttannen**	2
10 929 266	—	33 297	31.89	3,30	9.66	374	**Hasliberg**	3

[4] Die Schulgemeinde Zwischenflüh gibt den erhaltenen Anteil Liegenschaftsteuer an drei mit dem Wegwesen beauftragte Wegbäuerten ab.

[5] Es bestehen noch die Bäuerten Eschlen, Thal und Allmenden, welche aber nur eine Wegtelle vom Grundbesitz erheben.

[6] Es besteht noch eine Bäuert Latterbach, die aber nur eine Wegtelle vom amtlichen Wert erhebt.

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz °/₀₀ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en °/₀₀ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
4	**Innertkirchen**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Meiringen**	3,20	3,20	3,10	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Schattenhalb**	3,30	3,30	3,30	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,50	1,50
	Total Amt Oberhasli										
	OBERSIMMENTAL										
1	**Boltigen**[1]	3,30	3,20	3,10	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Lenk**	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
3	**St. Stephan**	3,50	3,50	3,20	3,10	3,10	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
	Ried-Häusern-Grodei, Schulkreis[2]	0,25	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	Matten-Obersteg, Schulkreis[2]	0,50	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	**Zweisimmen**	3,20	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
	Total Amt Obersimmental										
	PORRENTRUY										
1	**Alle**	1,80	1,80	1,80	1,80	1,80	0,90	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Asuel**	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
3	**Beurnevésin**	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
4	**Boncourt**	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
5	**Bonfol**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Bressaucourt**	0,30	0,30	0,30	0,30	0,30	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
7	**Buix**	1,40	1,40	1,40	1,40	1,40	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
8	**Bure**	2,10	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
9	**Charmoille**	1,40	1,20	1,20	1,20	1,20	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60
10	**Chevenez**	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
11	**Cœuve**	0,80	1,00	1,00	1,00	1,30	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
12	**Cornol**	0,20	0,20	0,40	0,40	0,40	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
13	**Courchavon**	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
14	**Courgenay**	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
15	**Courtedoux**	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
16	**Courtemaîche**	2,10	2,10	1,80	1,80	1,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Damphreux**	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
18	**Damvant**	2,10	2,10	2,10	2,10	2,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
19	**Fahy**	0,80	1,00	1,50	1,50	1,50	0,50	0,60	0,70	0,70	0,70
20	**Fontenais**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
21	**Fregiécourt**	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
22	**Grandfontaine**	2,10	2,10	2,10	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,20
23	**Lugnez**	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
24	**Miécourt**	0,50	1,00	1,00	1,00	1,00	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60

[1] Es wird noch eine Wegtelle vom Grundbesitz durch die Allmendgemeinde Scheidtwegenstrassen bezogen.
[2] Ab 1. 1. 1953 aufgehoben.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217²) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
75 938 960	77 960	136 995	114.74	2,32	49.46	31	**Innertkirchen**	4
31 557 240	392 390	208 477	57.27	3,11	18.41	191	**Meiringen**	5
7 809 138	—	30 394	31.86	3,06	10.41	353	**Schattenhalb**	6
255 887 634	**646 260**	**625 977**	**79.50**	**2,33**	**34.12**	**10**	**Total Amt Oberhasli**	
							OBERSIMMENTAL	
14 489 250	191 200	54 374	30.56	3,98	7.68	419	**Boltigen**[1]	1
19 354 259	663 545	69 713	37.26	4,43	8.41	402	**Lenk**	2
9 771 800	307 130	38 598	29.85	4,04	7.39	426	**St. Stephan** Ried-Häusern-Grodei, Schulkreis² Matten-Obersteg, Schulkreis²	3
—	—							
—	—							
21 889 800	1 288 680	112 446	43.27	3,76	11.51	316	**Zweisimmen**	4
65 505 109	**2 450 555**	**275 131**	**36.48**	**4,01**	**9.10**	**29**	**Total Amt Obersimmental**	
							PORRENTRUY	
9 773 160	1 210 710	117 252	85.52	2,09	40.92	49	**Alle**	1
2 595 270	615 640	18 378	66.11	0,82	66.11	15	**Asuel**	2
2 088 570	325 560	6 709	30.22	1,98	15.26	245	**Beurnevésin**	3
15 619 480	686 270	349 699	269.21	0,82	269.21	2	**Boncourt**	4
9 440 580	1 175 440	39 929	39.26	2,73	14.38	259	**Bonfol**	5
3 228 095	1 101 500	19 753	55.80	0,58	55.80	23	**Bressaucourt**	6
4 102 570	651 300	25 801	41.08	1,77	23.21	138	**Buix**	7
4 625 775	221 260	17 234	28.11	2,75	10.22	360	**Bure**	8
4 021 540	1 386 070	16 602	30.52	1,45	21.05	156	**Charmoille**	9
6 841 000	1 202 000	30 557	35.33	1,31	26.97	104	**Chevenez**	10
4 982 730	983 420	25 275	35.06	1,57	22.33	148	**Cœuve**	11
5 419 730	910 410	30 393	36.57	0,65	36.57	61	**Cornol**	12
2 684 550	264 990	14 664	45.68	1,42	32.17	82	**Courchavon**	13
12 277 360	1 561 080	79 345	52.51	1,24	42.35	44	**Courgenay**	14
3 833 910	640 930	22 466	38.01	1,94	19.59	173	**Courtedoux**	15
5 561 510	1 147 030	38 177	51.24	2,30	22.28	149	**Courtemaîche**	16
1 857 270	266 020	8 150	29.53	1,62	18.23	195	**Damphreux**	17
1 406 000	132 000	7 547	35.27	2,68	13.16	273	**Damvant**	18
3 125 150	454 100	12 587	24.02	1,94	12.38	297	**Fahy**	19
6 276 130	600 630	37 012	36.57	3,37	10.85	336	**Fontenais**	20
1 455 790	434 690	4 693	24.70	0,96	24.70	119	**Fregiécourt**	21
2 422 870	209 350	9 690	24.47	3,25	7.53	424	**Grandfontaine**	22
1 831 000	256 000	6 896	25.08	2,25	11.15	329	**Lugnez**	23
3 432 190	319 430	19 445	43.21	1,29	33.50	77	**Miécourt**	24

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
25	**Montenol**	1,05	1,05	1,05	1,00	1,50	—	—	—	—	—
26	**Montignez**	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
27	**Montmelon**	1,40	1,40	1,40	1,40	1,20	0,80	0,80	0,80	0,80	0,80
28	**Ocourt**	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
29	**Pleujouse**	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,70	0,70	0,70	0,70	0,70
30	**Porrentruy**	2,20	2,20	2,20	2,20	2,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
31	**Réclère**	2,10	2,80	2,10	2,80	2,80	0,70[1]	0,90	0,90	0,90	0,90
32	**Roche d'Or**	3,00	3,00	2,80	2,80	2,80	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
33	**Rocourt**	2,10	2,10	2,10	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,20
34	**St-Ursanne**	1,60	1,60	1,60	1,90	1,90	0,90	0,90	0,90	1,00	1,00
35	**Seleute**	2,10	2,10	2,10	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
36	**Vendlincourt**	0,60	0,60	0,60	0,60	0,60	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Total district de Porrentruy										
	SAANEN										
1	**Gsteig**	3,10	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Lauenen**	3,20	3,20	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
3	**Saanen**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Saanen										
	SCHWARZENBURG										
1	**Albligen**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
2	**Guggisberg**	4,20	4,20	3,60	3,60	3,60	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
3	**Rüschegg**	4,00	4,00	3,70	3,70	3,70	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
4	**Wahlern**	3,60	3,50	3,30	3,30	3,30	1,00	1,00	1,30	1,30	1,30
	Total Amt Schwarzenburg										
	SEFTIGEN										
1	**Belp**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
2	**Belpberg**	2,70	2,80	2,80	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Burgistein**	3,70	3,70	3,70	3,70	3,70	1,00	1,20	1,50	1,50	1,50
4	**Englisberg**	2,50	2,30	2,10	2,00	2,00	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
5	**Gelterfingen**	3,20	3,40	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
6	**Gerzensee**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
7	**Gurzelen**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Jaberg**	3,50	3,50	3,50	3,50	3,20	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
9	**Kaufdorf**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
10	**Kehrsatz**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00

[1] D'après l'article 217 L.i, le taux de la taxe immobilière devrait être de 0,8 ‰ au minimum.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217²) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
581 130	120 700	1 833	24.44	0,99	24.44	124	**Montenol**	**25**
3 122 910	445 380	16 453	46.22	1,36	33.99	75	**Montignez**	**26**
2 102 674	142 010	7 479	44.78	1,61	27.81	102	**Montmelon**	**27**
1 660 340	372 450	5 111	23.88	1,84	12.98	279	**Ocourt**	**28**
863 620	143 000	3 000	27.52	1,83	15.04	247	**Pleujouse**	**29**
57 414 540	2 765 070	515 460	79.02	2,52	31.36	85	**Porrentruy**	**30**
1 735 070	220 940	6 581	26.43	3,24	8.16	408	**Réclère**	**31**
531 375	75 610	1 760	23.78	3,15	7.55	422	**Roche d'Or**	**32**
1 160 790	154 790	3 824	20.45	3,42	5.98	461	**Rocourt**	**33**
9 366 140	1 195 420	88 031	68.94	2,12	32.52	80	**St-Ursanne**	**34**
1 080 290	285 580	2 136	18.10	3,04	5.95	462	**Seleute**	**35**
5 367 710	1 332 330	26 243	42.67	0,82	42.67	43	**Vendlincourt**	**36**
203 888 819	**24 009 110**	**1 636 165**	**64.90**	**1,84**	**35.27**	**9**	**Total district de Porrentruy**	
							SAANEN	
7 014 970	197 140	23 579	31.91	3,49	9.14	384	**Gsteig**	**1**
4 810 210	3 970	15 451	25.45	3,19	7.98	413	**Lauenen**	**2**
52 733 000	2 382 000	273 744	55.88	3,21	17.41	205	**Saanen**	**3**
64 558 180	**2 583 110**	**312 774**	**50.08**	**3,23**	**15.50**	**24**	**Total Amt Saanen**	
							SCHWARZENBURG	
2 770 625	91 680	12 414	26.25	3,59	7.31	428	**Albligen**	**1**
15 517 835	804 977	43 214	18.48	3,80	4.86	482	**Guggisberg**	**2**
14 250 160	1 843 130	42 599	22.76	4,04	5.63	466	**Rüschegg**	**3**
35 008 860	808 980	181 919	37.70	3,33	11.32	325	**Wahlern**	**4**
67 547 480	**3 548 767**	**280 146**	**29.46**	**3,53**	**8.35**	**30**	**Total Amt Schwarzenburg**	
							SEFTIGEN	
33 992 160	2 041 320	257 772	63.40	2,59	24.48	123	**Belp**	**1**
3 845 660	25 910	15 270	35.27	3,23	10.92	335	**Belpberg**	**2**
5 810 570	377 080	26 485	27.82	4,19	6.64	449	**Burgistein**	**3**
2 667 660	1 035 290	11 649	20.65	2,40	8.60	398	**Englisberg**	**4**
2 001 800	—	7 478	25.18	4,05	6.22	458	**Gelterfingen**	**5**
7 540 230	—	53 426	66.62	2,82	23.62	134	**Gerzensee**	**6**
4 400 000	—	21 182	27.94	3,45	8.10	410	**Gurzelen**	**7**
1 009 910	6 670	4 967	34.49	3,53	9.77	371	**Jaberg**	**8**
2 859 030	—	11 396	26.75	3,53	7.58	421	**Kaufdorf**	**9**
9 566 420	990 780	60 363	62.17	2,53	24.57	120	**Kehrsatz**	**10**

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
11	**Kienersrüti**	3,50	3,50	3,20	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
12	**Kirchdorf**	2,80	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
13	**Kirchenthurnen**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
14	**Lohnstorf**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
15	**Mühledorf**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
16	**Mühlethurnen**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Niedermuhlern**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
18	**Noflen**	3,60	3,50	3,40	3,30	3,30	1,00	1,20	1,20	1,50	1,50
19	**Riggisberg**	3,20	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
20	**Rüeggisberg**	3,80	3,80	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
21	**Rümligen**[4]	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
22	**Rüti** b. R.	3,40	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
23	**Seftigen**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
24	**Toffen**	3,20	3,20	3,20	3,20	2,90	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
25	**Uttigen**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
26	**Wattenwil**	3,70	3,50	3,50	3,30	3,30	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
27	**Zimmerwald**	[1]	[2]	[2]	[2]	[3]	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Seftigen										
	SIGNAU										
1	**Eggiwil**	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
2	**Langnau** i. E.	2,80	2,80	2,80	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Lauperswil**	3,60	3,60	3,50	3,30	3,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Röthenbach** i. E.[5]	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
5	**Rüderswil**	3,40	3,40	3,40	3,40	3,40	1,00	1,30	1,30	1,30	1,30
6	**Schangnau**	3,20	3,40	3,40	3,40	3,40	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
7	**Signau**	3,10	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
8	**Trub**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
9	**Trubschachen**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
	Total Amt Signau										
	THUN										
1	**Amsoldingen**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
2	**Blumenstein**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
3	**Buchholterberg**	3,40	3,40	3,40	3,40	3,20	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
4	**Eriz**	3,60	3,60	3,60	3,60	3,60	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
5	**Fahrni**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
6	**Forst**	2,90	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
7	**Heiligenschwendi**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Heimberg**	3,40	3,40	3,40	3,20	3,20	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50

[1] Im Gebiet des Schulkreises Wald beträgt die Anlage 2,7 und im übrigen Teil 2,8; bzw. [2] 2,6 und 2,8; [3] 2,7 und 2,9.
[4] Die Liegenschaftsteuer wird von den Weggemeinden bezogen und kann als Gemeindewerk abverdient werden.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	N°
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
538 070	84 460	2 143	27.13	3,05	8.90	389	**Kienersrüti**	**11**
5 689 920	49 390	24 633	38.49	3,06	12.58	290	**Kirchdorf**	**12**
1 364 920	13 390	6 845	34.40	3,51	9.80	369	**Kirchenthurnen**	**13**
1 692 622	—	11 006	66.30	2,62	25.31	113	**Lohnstorf**	**14**
1 880 630	18 820	10 537	72.17	2,68	26.93	106	**Mühledorf**	**15**
5 679 120	—	33 776	48.25	2,64	18.28	193	**Mühlethurnen**	**16**
4 493 010	370 830	16 901	29.14	3,36	8.67	396	**Niedermuhlern**	**17**
1 906 630	5 820	6 696	27.22	3,33	8.17	407	**Noflen**	**18**
11 230 380	1 972 750	66 952	35.00	3,23	10.84	337	**Riggisberg**	**19**
15 591 150	364 850	55 605	25.05	3,75	6.68	448	**Rüeggisberg**	**20**
3 222 490	—	13 191	36.54	2,82	12.96	280	**Rümligen**[4]	**21**
6 894 610	1 166 610	20 299	40.68	3,24	12.56	291	**Rüti** b. R.	**22**
6 154 920	94 480	30 137	31.52	3,38	9.33	380	**Seftigen**	**23**
6 271 440	312 680	33 343	40.66	3,35	12.14	303	**Toffen**	**24**
5 064 080	86 900	30 014	38.04	3,36	11.32	324	**Uttigen**	**25**
13 575 243	205 310	80 573	34.18	3,54	9.66	375	**Wattenwil**	**26**
5 926 090	4 030	32 017	45.94	2,74	16.77	215	**Zimmerwald**	**27**
170 868 765	**9 227 370**	**944 656**	**41.47**	**3,03**	**13.69**	**27**	**Total Amt Seftigen**	
							SIGNAU	
18 670 511	255 860	64 633	24.14	3,52	6.86	442	**Eggiwil**	**1**
66 547 740	2 558 200	590 873	64.90	2,61	24.87	116	**Langnau** i. E.	**2**
18 229 260	382 950	74 370	26.11	3,34	7.82	417	**Lauperswil**	**3**
11 265 340	871 620	31 456	21.68	3,85	5.63	467	**Röthenbach** i. E.[5]	**4**
15 912 520	250 410	64 731	27.81	3,43	8.11	409	**Rüderswil**	**5**
7 155 120	180 120	27 481	25.01	3,65	6.85	443	**Schangnau**	**6**
18 804 180	523 660	95 691	35.34	3,11	11.36	321	**Signau**	**7**
15 208 890	291 460	56 637	26.36	3,33	7.92	415	**Trub**	**8**
11 817 455	—	85 963	53.76	2,59	20.76	157	**Trubschachen**	**9**
183 611 016	**5 314 280**	**1 091 835**	**42.05**	**2,91**	**14.45**	**26**	**Total Amt Signau**	
							THUN	
3 844 050	15 900	19 517	32.97	3,01	10.95	334	**Amsoldingen**	**1**
6 939 220	358 690	30 568	28.54	3,93	7.26	430	**Blumenstein**	**2**
8 791 070	537 820	27 438	17.75	3,97	4.47	488	**Buchholterberg**	**3**
3 762 220	366 150	8 154	12.30	4,41	2.79	492	**Eriz**	**4**
3 976 360	21 360	11 883	16.46	3,24	5.08	477	**Fahrni**	**5**
1 443 670	—	7 635	28.70	3,28	8.75	393	**Forst**	**6**
10 537 620	3 762 220	47 491	40.98	3,07	13.35	269	**Heiligenschwendi**	**7**
13 171 060	337 955	74 578	44.29	3,40	13.03	276	**Heimberg**	**8**

[5] Das Gemeindewerk wird in Wegbezirken geleistet.

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
9	**Hilterfingen**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Höfen**	3,60	3,60	3,40	3,40	3,40	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
11	**Homberg**	3,60	3,60	3,40	3,40	3,40	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
12	**Horrenbach-Buchen**	3,50	3,50	3,30	3,30	3,30	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
13	**Längenbühl**	3,20	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
14	**Oberhofen** a. Th.	2,80	2,80	2,90	2,90	2,80	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
15	**Oberlangenegg**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
16	**Pohlern**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Schwendibach**	3,50	3,50	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
18	**Sigriswil**	3,10	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
19	**Steffisburg**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,50	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
20	**Teuffenthal**	2,80	2,80	2,80	2,80	3,00	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
21	**Thierachern**	3,50	3,50	3,50	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
22	**Thun**	2,30	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
23	**Uebeschi**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
24	**Uetendorf**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
25	**Unterlangenegg**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
26	**Wachseldorn**	3,40	3,40	3,40	3,40	3,40	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
27	**Zwieselberg**	2,90	3,10	3,10	3,20	3,20	1,00	1,00	1,00	1,50	1,50
	Total Amt Thun										
	TRACHSELWALD										
1	**Affoltern** i. E.	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
2	**Dürrenroth**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
3	**Eriswil**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
4	**Huttwil**	2,40	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
5	**Lützelflüh**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
6	**Rüegsau**	2,70	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
7	**Sumiswald**	2,60	2,60	2,60	2,60	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
8	**Trachselwald**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
9	**Walterswil**	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
10	**Wyssachen**	3,20	3,20	3,20	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
	Total Amt Trachselwald										
	WANGEN										
1	**Attiswil**	3,40	3,40	3,40	3,40	3,20	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
2	**Berken**	2,50	2,50	2,50	2,50	2,60	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
3	**Bettenhausen**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
4	**Bollodingen**	2,90	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,50	1,50	1,50	1,50
5	**Farnern**	4,00	4,00	3,50	4,00	4,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	Nº
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217²) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
33 024 750	725 250	274 018	109.83	2,78	39.51	53	**Hilterfingen**	**9**
2 682 180	28 690	8 624	25.29	3,66	6.91	440	**Höfen**	**10**
3 673 410	126 890	11 433	21.17	3,85	5.50	471	**Homberg**	**11**
3 667 260	115 780	8 212	23.20	4,08	5.69	465	**Horrenbach-Buchen**	**12**
1 838 590	236 810	6 611	24.31	3,75	6.48	452	**Längenbühl**	**13**
18 610 800	808 937	120 610	81.16	3,09	26.27	108	**Oberhofen** a. Th.	**14**
4 090 100	556 320	9 922	16.35	3,27	5.00	479	**Oberlangenegg**	**15**
1 950 320	—	6 297	29.70	3,44	8.63	397	**Pohlern**	**16**
1 166 400	12 040	5 521	27.20	3,63	7.49	425	**Schwendibach**	**17**
34 468 730	2 217 830	143 397	36.58	3,46	10.57	347	**Sigriswil**	**18**
74 045 970	1 357 370	659 405	73.75	2,68	27.52	103	**Steffisburg**	**19**
1 709 210	—	7 606	34.57	3,33	10.38	354	**Teuffenthal**	**20**
6 696 957	—	41 253	38.02	3,01	12.63	288	**Thierachern**	**21**
250 008 410	10 944 970	2 508 632	103.85	2,53	41.05	48	**Thun**	**22**
3 290 770	21 800	10 595	22.07	3,03	7.28	429	**Uebeschi**	**23**
19 256 085	467 830	109 701	46.39	2,71	17.12	209	**Uetendorf**	**24**
5 540 700	109 490	19 986	20.56	3,72	5.53	469	**Unterlangenegg**	**25**
2 067 290	—	5 739	16.78	3,88	4.32	489	**Wachseldorn**	**26**
1 895 030	25 910	8 207	32.44	3,23	10.04	366	**Zwieselberg**	**27**
522 148 232	**23 156 012**	**4 193 033**	**73.63**	**2,70**	**27.27**	**14**	**Total Amt Thun**	
							TRACHSELWALD	
10 025 000	45 000	45 338	36.65	3,23	11.35	323	**Affoltern** i. E.	**1**
10 323 110	235 180	45 113	33.92	3,29	10.31	355	**Dürrenroth**	**2**
9 833 415	340 150	50 192	27.17	2,94	9.24	382	**Eriswil**	**3**
36 838 120	584 260	299 707	64.30	2,64	24.36	126	**Huttwil**	**4**
31 822 360	562 380	181 979	45.02	2,84	15.85	232	**Lützelflüh**	**5**
18 760 370	97 380	136 319	46.97	2,97	15.81	233	**Rüegsau**	**6**
40 571 110	1 437 200	269 328	47.25	2,91	16.24	225	**Sumiswald**	**7**
8 530 040	781 150	29 986	21.53	3,36	6.41	454	**Trachselwald**	**8**
5 308 750	—	19 096	29.07	3,64	7.99	412	**Walterswil**	**9**
7 925 730	25 800	33 861	23.95	3,18	7.53	423	**Wyssachen**	**10**
179 938 005	**4 108 500**	**1 110 919**	**44.11**	**2,89**	**15.26**	**25**	**Total Amt Trachselwald**	
							WANGEN	
8 187 500	—	47 409	42.71	3,46	12.34	299	**Affiswil**	**1**
916 370	—	4 969	67.15	2,63	25.53	112	**Berken**	**2**
2 318 005	—	12 397	31.38	3,21	9.78	370	**Bettenhausen**	**3**
1 661 000	—	8 822	37.38	3,18	11.75	309	**Bollodingen**	**4**
1 533 880	31 980	4 612	24.40	4,59	5.32	474	**Farnern**	**5**

Tabelle II **Steueranlagen, amtlicher Wert und Steuerkraft der Gemeinden des Kantons Bern für 1955**

N°	Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisions	Steueranlage der ordentlichen Gemeindesteuern (Vielfaches des Einheitsansatzes) Quotité des impôts municipaux ordinaires (nombre de taux unitaires)					Steueransatz ‰ für die Liegenschaftsteuer (Art. 217) Taux en ‰ de la taxe immobilière (Art. 217)				
		1952	1953	1954	1955	1956	1952	1953	1954	1955	1956
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
6	**Graben**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
7	**Heimenhausen**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
8	**Hermiswil**[1]	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
9	**Herzogenbuchsee**	2,20	2,40	2,40	2,40	2,40	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
10	**Inkwil**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
11	**Niederbipp**	2,80	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
12	**Niederönz**	2,40	2,30	2,30	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
13	**Oberbipp**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
14	**Oberönz**	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
15	**Ochlenberg**[2]	2,90	2,90	2,90	2,90	2,90	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
16	**Röthenbach** b. H.	2,50	2,70	2,70	2,70	2,70	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
17	**Rumisberg**	4,00	4,00	3,60	3,60	3,60	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
18	**Seeberg,** Einwohnergemeinde	1,30	1,30	1,30	1,30	1,30	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Seeberg, Ortsgemeinde[3]	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Grasswil, Schulgemeinde	1,30	1,30	1,30	1,30	1,30	0,25	0,25	0,25	0,25	0,25
	Niedergrasswil, Ortsgemeinde	0,26	0,26	0,43	0,43	0,43	0,25	0,25	0,25	0,25	0,25
	Obergrasswil, Ortsgemeinde	0,43	0,43	0,43	0,65	0,65	0,25	0,25	0,25	0,25	0,25
	Juchten, Ortsgemeinde[4]	2,30	2,30	2,30	2,30	2,00	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
	Riedtwil, Ortsgemeinde[1]	1,20	1,40	1,40	1,40	1,50	0,50	0,50	0,50	0,50	0,50
19	**Thörigen**	2,60	2,80	2,80	2,80	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
20	**Walliswil** b. Nb.	3,10	3,10	3,10	3,10	3,10	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
21	**Walliswil** b. W.	3,30	3,30	3,30	3,30	3,30	1,00	1,00	1,00	1,20	1,20
22	**Wangen** a. A.	2,10	2,10	2,10	2,30	2,30	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
23	**Wangenried**	3,20	3,20	3,20	3,20	3,20	1,00	1,00	1,20	1,20	1,20
24	**Wanzwil**	2,00	2,00	2,00	2,20	2,80	1,00	1,00	1,00	1,00	1,00
25	**Wiedlisbach**	3,00	3,00	3,00	3,00	3,00	1,00	1,20	1,20	1,20	1,20
26	**Wolfisberg**	4,00	4,00	3,50	3,50	3,50	1,00	1,00	1,50	1,50	1,50
	Total Amt Wangen										

[1] Hermiswil und die Ortsgemeinde Riedtwil (Seeberg) bilden zusammen die Schulgemeinde Riedtwil-Hermiswil.

[2] Die beiden Schulgemeinden Oschwand und Neuhaus beziehen keine eigene Schultelle. Die Schulgemeinden erhalten 50 % von den der Einwohnergemeinde Ochlenberg anfallenden Steuern. Von dieser Hälfte erhält die Schulgemeinde Oschwand 62 %, die Schulgemeinde Neuhaus 38 %.

Quotités d'impôt, valeur officielle et force contributive des communes du canton de Berne pour 1955

Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955		Einwohnergemeinden und deren Unterabteilungen Communes municipales et leurs subdivisons	Nº
Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer (Art. 217[2]) dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête	Quotité moyenne d'impôt pour 1955	Faktor Facteur	Rang		
12	13	14	15	16	17	18	19	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.			
2 241 640	—	12 434	36.36	3,18	11.43	318	**Graben**	6
2 423 890	—	11 283	32.99	3,28	10.06	365	**Heimenhausen**	7
759 400	—	3 241	32.09	3,17	10.12	363	**Hermiswil**[1]	8
36 857 096	684 350	350 333	92.44	2,64	35.02	69	**Herzogenbuchsee**	9
3 407 505	—	24 491	48.31	2,99	16.16	227	**Inkwil**	10
22 514 820	339 560	141 509	46.40	2,83	16.40	221	**Niederbipp**	11
4 533 203	—	28 927	50.40	2,48	20.32	161	**Niederönz**	12
7 979 590	280 360	40 430	41.21	3,23	12.76	285	**Oberbipp**	13
2 893 553	—	14 357	35.63	3,20	11.13	331	**Oberönz**	14
7 663 475	—	29 297	34.92	3,09	11.30	326	**Ochlenberg**[2]	15
2 080 550	—	12 448	36.61	2,93	12.49	294	**Röthenbach** b. H.	16
2 627 100	74 800	10 133	25.92	3,66	7.08	438	**Rumisberg**	17
12 573 475	—	60 022	38.67				**Seeberg**, Einwohnergemeinde	18
2 637 300	—						Seeberg, Ortsgemeinde[3]	
5 159 075	—						Grasswil, Schulgemeinde	
2 460 205	—			3,05	12.68	286	Niedergrasswil, Ortsgemeinde	
2 698 870	—						Obergrasswil, Ortsgemeinde	
1 310 240	—						Juchten, Ortsgemeinde[4]	
3 466 860	—						Riedtwil, Ortsgemeinde[1]	
5 020 410	—	24 343	35.38	3,01	11.75	310	**Thörigen**	19
1 955 250	—	12 609	56.54	3,11	18.18	197	**Walliswil** b. Nb.	20
3 940 900	—	20 087	34.16	3,33	10.26	358	**Walliswil** b. W.	21
19 882 410	84 750	191 657	116.02	2,42	47.94	34	**Wangen** a. A.	22
2 361 310	—	12 665	33.24	3,23	10.29	356	**Wangenried**	23
1 026 000	—	6 455	50.43	2,21	22.82	143	**Wanzwil**	24
12 042 060	1 482 210	78 624	43.13	3,03	14.23	260	**Wiedlisbach**	25
1 238 930	—	5 523	30.51	3,69	8.27	405	**Wolfisberg**	26
170 639 322	**2 978 010**	**1 169 077**	**55.99**	**2,83**	**19.78**	**22**	**Total Amt Wangen**	

[3] Besorgt zugleich das Schulwesen.
[4] Die Schulsteuer ist in der Anlage inbegriffen.

Amtlicher Wert, Steuerkraft und mittlere Gesamtsteueranlage der Gemeinden des Kantons Bern für 1955

Valeur officielle, force contributive et quotité moyenne des communes du canton de Berne pour 1955

Tabelle II

Amtsbezirke und Landesteile Districts et régions	Steuerpflichtiger amtlicher Wert 1955 Valeur officielle imposable en 1955		Steuerkraft 1955 nach Ertragsfaktor Force contributive pour 1955 selon facteur de rendement		Mittlere Gesamtsteueranlage 1955 Quotité moyenne pour 1955	Tragfähigkeitsfaktor 1955 Facteur charge pour 1955	
	Total	davon mit erhöhter Liegenschaftsteuer dont avec taxe immobilière majorée	absolut absolue	per Kopf par tête		Faktor Facteur	Rang
1	2	3	4	5	6	7	8
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.	
Oberhasli	255 887 634	646 260	625 977	79.50	2,33	34.12	10.
Interlaken	312 070 939	8 552 800	1 790 065	57.85	2,92	19.81	21.
Frutigen	138 301 981	3 100 495	628 463	41.81	3,28	12.75	28.
Saanen	64 558 180	2 583 110	312 774	50.08	3,23	15.50	24.
Obersimmental	65 505 109	2 450 555	275 131	36.48	4,01	9.10	29.
Niedersimmental	148 004 090	6 010 680	795 482	52.52	3,21	16.36	23.
Thun	522 148 232	23 156 012	4 193 033	73.63	2,70	27.27	14.
Oberland	**1 506 476 165**	**46 499 912**	**8 620 925**	**61.70**	**2,87**	**21.50**	
Signau	183 611 016	5 314 280	1 091 835	42.05	2,91	14.45	26.
Trachselwald	179 938 005	4 108 500	1 110 919	44.11	2,89	15.26	25.
Emmental	**363 549 021**	**9 422 780**	**2 202 754**	**43.07**	**2,90**	**14.85**	
Konolfingen	279 208 375	8 150 484	1 996 120	54.70	2,66	20.56	20.
Seftigen	170 868 765	9 227 370	944 656	41.47	3,03	13.69	27.
Schwarzenburg	67 547 480	3 548 767	280 146	29.46	3,53	8.35	30.
Laupen	103 697 615	1 776 524	700 117	71.24	2,28	31.25	11.
Bern	2 434 578 188	133 997 352	26 752 031	136.26	2,19	62.22	2.
Fraubrunnen	168 492 960	4 658 304	1 168 990	70.49	2,56	27.54	13.
Burgdorf	315 011 494	16 766 607	2 507 054	69.78	2,66	26.23	16.
Mittelland	**3 539 404 877**	**178 125 408**	**34 349 114**	**104.90**	**2,30**	**45.61**	
Aarwangen	322 503 133	3 692 722	2 742 987	82.30	2,29	35.94	7.
Wangen	170 639 322	2 978 010	1 169 077	55.99	2,83	19.78	22.
Oberaargau	**493 142 455**	**6 670 732**	**3 912 064**	**72.17**	**2,45**	**29.46**	
Büren	126 619 938	1 554 200	1 332 104	90.08	2,53	35.60	8.
Biel	483 724 332	8 731 932	9 095 227	183.91	2,26	81.38	1.
Nidau	165 465 858	2 543 906	1 486 917	90.33	2,45	36.87	6.
Aarberg	196 019 034	6 257 160	1 360 309	66.71	2,71	24.62	17.
Erlach	79 836 677	18 242 270	451 085	52.70	2,23	23.63	18.
Seeland	**1 051 665 839**	**37 329 468**	**13 725 642**	**125.17**	**2,35**	**53.26**	
La Neuveville	37 661 101	1 862 060	326 906	72.07	2,44	29.54	12.
Courtelary	202 641 605	11 011 920	2 755 562	117.58	2,21	53.20	3.
Moutier	240 835 650	16 770 915	2 572 411	96.34	2,26	42.63	4.
Franches-Montagnes	67 529 570	8 960 225	483 659	56.93	2,51	22.68	19.
Porrentruy	203 888 819	24 009 110	1 636 165	64.90	1,84	35.27	9.
Delémont	177 563 185	4 374 000	1 391 816	66.93	2,50	26.77	15.
Laufen	95 293 782	1 549 030	912 110	86.17	2,16	39.89	5.
Jura	**1 025 413 712**	**68 537 260**	**10 078 629**	**84.16**	**2,22**	**37.91**	
Total Kanton — Total du canton	**7 979 652 069**	**346 585 560**	**72 889 128**	**90.89**	**2,39**	**38.03**	

Aufteilung der Kolonne «Andere Gemeindesteuern» nach Bezirken

Répartition de la colonne «Autres impôts communaux» par districts

Tabelle III

Amtsbezirke Districts 1	Feuerwehrsteuer und -pflichtersatz Taxe des pompes 2	Schwellentelle Taxe des digues 3	Billettsteuer Taxe sur les billets 4	Hundetaxe Taxe des chiens 5	Diverse Steuern Impôts divers 6	Total 7
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Aarberg	25 620	—	14 243	14 831	—	54 694
Aarwangen	44 198	—	24 380	23 480	—	92 058
Bern	96 684	—	1 214 767	104 895	557 425 [2]	1 973 771
Biel	183 164	—	303 513	25 366	—	512 043
Büren	23 514	—	6 355	11 387	—	41 256
Burgdorf	58 531	33 776	25 469	24 372	—	142 148
Courtelary	44 442	—	24 853	14 072	2 100	85 467
Delémont	29 850	1 199	36 102	13 807	1 865	82 823
Erlach	6 316	350	587	5 627	—	12 880
Franches-Montagnes	9 698	—	1 753	4 111	1 100	16 662
Fraubrunnen	19 135	—	9 747	13 603	—	42 485
Frutigen	18 683	54 050	5 517	8 427	—	86 677
Interlaken	36 750	77 870	86 556	19 847	—	221 023
Konolfingen	34 198	24 202	9 377	17 410		85 187
Laufen	17 685	—	1 549	10 064	—	29 298
Laupen	11 079	11 884	1 369	6 417	—	30 749
Moutier	53 111	2 470	33 739	16 216	38 768	144 304
La Neuveville	6 449	—	5 152	3 420	—	15 021
Nidau	31 374	—	1 059	13 473	16 129	62 035
Niedersimmental	11 677	56 861	12 385	9 976	—	90 899
Oberhasli	3 667	21 596	6 780	4 375	—	36 418
Obersimmental	5 817	147 919	1 576	4 637	—	159 949
Porrentruy	26 495	10 000	23 689	16 268	1 088	77 540
Saanen	5 257	7 305	9 183	3 994	—	25 739
Schwarzenburg	5 378	5 767	559	7 544	—	19 248
Seftigen	27 682	41 778	9 585	14 724	—	93 769
Signau	15 818	6 360	8 873	11 754	—	42 805
Thun	98 863	27 676	160 302	31 579	—	318 420
Trachselwald	21 413	40 460	11 269	13 759	—	86 901
Wangen	20 108	—	5 352	14 652	—	40 112
Total Kanton — Total du canton	**992 656**	**571 523**	**2 055 640**	**484 087** [1]	**618 475** [2]	**4 722 381**

[1] Nettoeinnahmen (ohne Bezugsgebühr und Inkassospesen von Fr. 3099.—).
Recettes nettes (sans les primes de perception et les frais d'encaissement d'un montant de Fr. 3099.—).

[2] Davon Illuminationsabgabe der Gemeinde Bern von Fr. 482 916.— und Bremgarten b. B. von Fr. 1795.—, sowie Beherbergungsabgabe der Gemeinde Bern von Fr. 72 714.—.
Dont taxes d'illumination des communes de Berne pour un montant de Fr. 482 916.— et de la commune de Bremgarten p. B. d'un total de Fr. 1795.—, ainsi que les taxes de nuitée de la commune de Berne pour une somme de Fr. 72 714.—.

Berichterstattung über den Bezug der Gemeindesteuern

Einwohnergemeinde: .....

Amtsbezirk: .....

Weisungen für die Ausfüllung des Formulars

Für jede Einwohnergemeinde, wie für jede gesetzlich organisierte Unterabteilung (Orts-, Schul-, Weg-, Bäuertgemeinde usw.), wie für die Kirchgemeinden, ist ein Formular auszufüllen.

Die Berichtsformulare sind sorgfältig beantwortet bis **1. November 1956 dem Regierungsstatthalteramt** zuhanden des kantonalen statistischen Bureaus einzusenden. **Nachbestellungen von Berichtsformularen sind an das Statistische Bureau des Kantons Bern, Bundesgasse 4, Bern, zu richten.**

Bern, den 5. Oktober 1956 — **Statistisches Bureau des Kantons Bern**

I. Steuerveranlagung:

	1955	1956
1. Ordentliche Gemeindesteuern		
Steueranlage (Vielfaches des Einheitsansatzes)	.....	.....
2. Liegenschaftsteuer		
Steuersatz (entsprechend der Steueranlage in ‰ des amtlichen Wertes, Art. 217)	.....	.....

3. Gemeindewerksteuer

A. Auf welcher Grundlage erfolgt die Veranlagung?
(Zum Beispiel Bruchteil oder Vielfaches der Steueranlage, ‰ der steuerpflichtigen Kapitalien, als Personal- oder Haushaltungswerk usw.)

.....

.....

.....

.....

B. Angaben über die Art des nichtbezahlten, aber gutgeschriebenen Gemeindewerks (Strassenarbeiten, Holzrüstungen für Gemeindezwecke usw.), Angaben betreffend Wert der Fuhrungen und Tagewerke usw.:

.....

.....

4. Allfällige andere ausserordentliche Gemeindesteuern

.....

II. Sonderfragen:

	1954 Fr.	1955 Fr.
Aufwand für den Bau und Unterhalt von öffentlichen Strassen, Wegen und Brücken (ohne Alp-, Wald-, Feld- und Privatwege):		
a) in bar (Materialkosten, Arbeitslöhne, Landankauf, geleistete Gemeindesubventionen, Kosten der Staubbekämpfung, Schneeräumung usw.)	.....	.....
b) in natura (Wert des nichtbezahlten, aber gutgeschriebenen Gemeindewerks)	.....	.....
Summa	.....	.....
Davon wurden gedeckt:		
c) aus Beiträgen von Bund und Kanton	.....	.....
d) aus Beiträgen und Naturalleistungen (Gemeindewerk) von andern Gemeinwesen	.....	.....
e) aus Beiträgen von Privaten	.....	.....
f) verbleiben Aufwand zu Lasten der berichterstattenden Gemeinde (-Abteilung) oder deren Fonds und Bürger	.....	.....
Summa (wie oben)	.....	.....

III. Ertrag der erhobenen Gemeindesteuern oder -Teilen

Als Roherträge gelten die der Steuereinschätzung für das Berichtsjahr entsprechenden Steuererträge (also eingegangene und noch ausstehende Summen). Ein Abzug von Verwaltungs- und Bezugskosten ist unzulässig. Die staatliche Bezugsprovision gilt nicht als Steuerertrag. **Abzüge, Rückerstattungen und Verluste sowie Steueranteile sind in den Ziffern A 1 bis A 8 nicht zu eliminieren, sondern unter Ziffer A 9 bis A 13 speziell aufzuführen.**

	1954 Fr.	1955 Fr.
A. Ordentliche Gemeindesteuern		
1. Natürliche Personen: a) Einkommensteuer (Art. 25, bzw. 46)		
b) Vermögensteuer (Art. 25, bzw. 61)		
2. Juristische Personen: a) Aktiengesellschaften, Kommanditaktiengesellschaften, GmbH. a) Gewinnsteuer (Art. 62, bzw. 66)		
b) Kapitalsteuer (Art. 62, bzw. 70)		
c) Steuern der Holdinggesellschaften (Art. 71)		
b) Genossenschaften: a) Ertragsteuer (Art. 62, bzw. 73)		
b) Vermögensteuer (Art. 62, bzw. 74)		
c) Übrige jur. Personen: a) Einkommensteuer (Art. 25, bzw. 46)		
b) Vermögensteuer (Art. 25, bzw. 61)		
3. a) Kapital- und Spekulationsgewinnsteuer (Art. 78, bzw. 89)		
b) Grundstückgewinnsteuer (Art. 79, bzw. 89)		
4. Liegenschaftsteuer, Ertrag vom pflichtigen Gemeindebesitz eingerechnet		
Amtlicher Wert aller Liegenschaften:	1954 Fr.	1955 Fr.
a) Mit einfacher Steuerpflicht (Art 215)		
b) Mit 1½-facher Steuerpflicht (Art. 217)		
c) Ohne Steuerpflicht (Art. 216)		
Total amtliche Werte		
5. Personalsteuer (Art. 213)		
6. a) Aus andern Gemeinden bezogene Steueranteile, gerechnet mit der Steueranlage der Ansprechergemeinde (Dekret betr. Steuerteilung vom 12. Mai 1949)		
b) Mutmasslicher Anteil an den BKW		
7. Nachtaxationen, Nachträge (Art. 123)		
8. Nachsteuern (Art. 175), ohne Verzugszins		
Bruttoerträge (inkl. Ausstand)		
9. An andere Gemeinden zu entrichtende Steueranteile, gerechnet mit der Steueranlage der Veranlagungsgemeinde (Dekret betr. Steuerteilung vom 12. Mai 1949)		
10. Abschreibungen gestützt auf Entscheide und Verfügungen (Einsprachen, Rekurse, Revisionen, Pro-rata-Berechnungen, usw.)		
11. Beiträge an kantonalen Finanzausgleichsfonds und Arbeitsbeschaffungsreserve		
12. Auf Steuervergünstigung beruhende Abzüge, Skonti (Art. 24, bzw. 197)		
13. Übrige Abzüge und Verluste zufolge von Uneinbringlichkeit, Gesuchen usw.		
Nettoerträge der ordentlichen Gemeindesteuern (inkl. Ausstand)		
B. Ausserordentliche Gemeindesteuern sowie Abgaben, Gebühren, Taxen und dergleichen		
1. Betrag des Gemeindewerks:		
a) Wert des von den Pflichtigen in Form von Arbeit und Fuhrungen geleisteten Gemeindewerks		
b) Wert der von den Pflichtigen geleisteten Barzahlungen (Ersatzzahlungen für nicht geleistetes Gemeindewerk)		
Totalbetrag des Gemeindewerks		
2. Billettsteuer (Gemeindeanteil)		
3. Hundetaxe Anzahl ..... à Fr.		
Anzahl ..... à Fr.		
4. Feuerwehrsteuer und Feuerwehrpflichtersatz		
5. Schwellentelle		
6. Strafsteuern		
7. Andere ausserordentliche Gemeindesteuern (Art. 219)		

Ort und Datum:

Die Richtigkeit obiger Angaben bestätigt:

Rapport concernant la perception des impôts communaux

Commune municipale: .....

District: .....

Instructions sur la manière de remplir le formulaire

On remplira un formulaire pour toute commune municipale, pour toute subdivision de commune légalement organisée (section de commune, communautés scolaires, de chemins, communautés rurales), ainsi que pour les paroisses.

Les formulaires, soigneusement remplis, doivent être remis à la préfecture, à l'intention du Bureau cantonal de statistique **jusqu'au 1er novembre 1956. On peut se procurer des formulaires supplémentaires auprès du Bureau de statistique du canton de Berne, Bundesgasse 4, à Berne.**

Berne, le 5 octobre 1956 — **Bureau de statistique du canton de Berne**

I. Taxation des impôts:

	1955	1956
1. Impôts municipaux ordinaires		
Quotités de l'impôt (nombre de taux unitaires)	.....	.....
2. Taxe immobilière		
Taux de la taxe (selon la quotité communale en ‰ de la valeur off., art. 217)	.....	.....

3. Taxe de corvées

A. Sur quelle base repose la taxation?
(Par exemple fraction ou multiple de la quotité de l'impôt, ‰ des capitaux imposables, acquittée sous forme de travail personnel ou répartie par ménage, etc.)

.....

.....

.....

.....

B. Indication sur le genre de corvées accomplies sous forme de travail non rétribué, c'est-à-dire sans compensation (amélioration de routes, façonnage de bois pour les besoins de le commune, etc.), indications sur la valeur des convois et des journées de travail, et autres observations:

.....

.....

4. Autres impôts municipaux extraordinaires

.....

II. Questions particulières:

	1954 Fr.	1955 Fr.
Dépenses pour la construction et l'entretien des ponts et chaussées (sans les chemins forestiers, ruraux, de pâturages et privés):		
a) en espèces (frais de matériel, salaires, achats de terrain, subventions payées par la commune, mesures contre la poussière, la neige, etc.)	.....	.....
b) en nature (valeur des corvées effectivement accomplies sans indemnité ou autre compensation)	.....	.....
Total	.....	.....
Portion couverte:		
c) par les subsides de la Confédération et du canton	.....	.....
d) par les subsides et corvées d'autres communes et corporations	.....	.....
e) par les subsides de particuliers	.....	.....
f) Portion restant à la charge de la commune (ou partie de commune) soussignée, ou de fonds lui appartenant, et de ses habitants	.....	.....
Total (comme ci-dessus)	.....	.....

III. Produit des impôts ou taxes communaux

Sont considérées comme produits bruts, les recettes d'impôt correspondant aux taxations pour l'exercice en cause (sommes encaissées et sommes restant à percevoir). Il n'est pas permis de déduire les frais d'administration et de perception. La provision d'encaissement accordée par l'Etat n'est pas considérée comme un produit de l'impôt. **Déductions, restitutions et pertes, ainsi que les parts d'autres communes, ne sont pas à éliminer sous A, chiffres 1 à 8, mais sont à porter spécialement sous chiffres A 9 à A 13.**

	1954 Fr.	1955 Fr.
A. Impôts municipaux ordinaires		
1. Personnes physiques: a) Impôt sur le revenu (art. 25, resp. 46)		
b) Impôt sur la fortune (art. 25, resp. 61)		
2. Personnes morales:		
a) Sociétés anonymes, Sociétés en commandite par actions, Soc. à resp. lim. a) Impôt sur le bénéfice (art. 62, resp. 66)		
b) Impôt sur le capital (art. 62, resp. 70)		
c) Sociétés Holding (art. 71)		
b) Sociétés coopératives: a) Impôt sur le rendement (art. 62, resp. 73)		
b) Impôt sur la fortune (art. 62, resp. 74)		
c) Autres personnes morales: a) Impôt sur le revenu (art. 25, resp. 46)		
b) Impôt sur la fortune (art. 25, resp. 61)		
3. a) Impôt sur les gains de capitaux et de spéculation (art. 78, resp. 89)		
b) Impôt sur les gains immobiliers (art. 79, resp. 89)		
4. Taxe immobilière, incl. le produit sur le bien communal imposable		

Valeurs officielles de tous les immeubles:	1954 Fr.	1955 Fr.
a) Imposables au taux simple (art. 215) .		
b) Imposables à 1½ fois le taux simple (art. 217)		
c) Non imposables (art. 216)		
Valeurs officielles totales		

5. Taxe personnelle (art. 213)		
6. a) Parts perçues d'autres communes et calculées d'après la quotité de la commune de perception (Décret conc. partage d'impôt du 12 mai 1949) .		
b) Part approximative des Forces motrices bernoises		
7. Taxations supplémentaires, reports (art. 123)		
8. Impôts fraudés selon art. 175 de la loi, sans intérêt moratoire		
Rendement brut (incl. impôts dus)		
9. Parts dues à d'autres communes et calculées d'après la quotité de la commune de taxation (Décret conc. partage d'impôt du 12 mai 1949) . . .		
10. Déductions se basant sur des décisions et jugements (Réclamations, recours, revisions calculés au pro rata, etc.)		
11. Contributions au Fonds cantonal de compensation financière et à la réserve de crise		
12. Déductions se basant sur les allègements fiscaux, escompte (art. 24, resp. 197)		
13. Autres déductions et pertes (impôts irréalisables)		
Rendement net des impôts municipaux ordinaires (incl. impôts dus)		
B. Impôts municipaux extraordinaires, ainsi que redevances, droits, taxes, etc.		
1. Valeur des corvées:		
a) Valeur des corvées accomplies sous forme de travail et de convoi non rétribué		
b) Valeur des corvées acquittées en espèces (sommes payées par les assujettis pour corvées non accomplies)		
Valeur totale des corvées		
2. Taxe de divertissements (billets), part de la commune		
3. Taxe des chiens . . . . . Nombre ..... à Fr.		
Nombre ..... à Fr.		
4. Taxe d'exemption du service des pompiers (taxe des pompes)		
5. Corrections de rivières		
6. Impôts répressifs		
7. Autres impôts municipaux extraordinaires (art. 219)		

Lieu et date:

.....

Le présent rapport est certifié exact:

.....